

# **DOCAMID (PA – POLIAMID)**

## **Univerzális használatú anyagcsoport**

### **◆ Fő jellemzők:**

- ❖ nagy szilárdság: 70–110 MPa (folyási, szakító, nyomó),
- ❖ szívósság (hornyolt Charpy): 12 kJ/m<sup>2</sup> – nem törik,
- ❖ jó csúszási tulajdonságok:  $\mu = 0,15\text{--}0,5$  (száraz csúszás simított és köszörült acélon),
- ❖ széles alkalmazási hőmérséklettartomány: -40°C-tól +140°C-ig,
- ❖ nagy keménység (Rockwell): M 85 – M 98,
- ❖ jó kifáradási szilárdság és csillapítási képesség,
- ❖ jó kopásállóság,
- ❖ kedvező kúszási ellenállás: 18 – 26 MPa, feszültség 1% nyúláshoz 1000 h alatt,
- ❖ sűrűség: 1,15 – 1,16 kg/dm<sup>3</sup>

### **◆ Alapfokozat öntött és/vagy extrudált kivitelben**

PA 6 öntött, extrudált  
PA 66 extrudált  
PA 4.6 extrudált  
PA 11 extrudált  
PA 12 extrudált

### **◆ Különleges fokozat**

Speciális tulajdonságok (jobb siklás, kopásállóság, nagyobb szilárdság, mérettartósság) érdekében létezik szállal erősített és/vagy kenőanyaggal töltött alapanyag.

### **◆ Fő alkalmazási területek**

Csapágyperselyek, vezető és kopólécek, tartó-, feszítő-, vezető-, szállítógörgők, kötélcsgák, csigaperselyek, fogaskerekek, fogaslécek, csigakerekek, lánckerekek, kalapácsfejek, vágólapok, lehúzók, szigetelőelemek, tömítőgyűrűk stb.

### **◆ Megmunkálási technológia**

- ◆ **Forgácsolás** (esztbergálás, marás, fúrás, dörzsázás, fűrészelés): a hagyományos fém, bizonyos esetekben famegmunkáló szerszámok - szénacél, gyorsacél, keményfém, gyémánt - használhatók éles kivitelben. Hűtés javasolt, mellyel nagy forgácsolási sebességek alkalmazhatók  
pl. v = 100–500 m/min esztbergálásra és marásra, v = 50–100 m/min fúráusra.

- ◆ **Ragasztás és hegesztés:** megvalósítható. A részletes technológia elérhető a Quattroplast Kft-nél.

**Nedves környezetben, precíziós alkatrészekenél figyelembe kell venni a poliamidok vízfelvételéből eredő méretváltozást, illetve teherbírás számításánál a változó anyagjellemzőket!**

### **◆ EXTRUDÁLT TERMÉKEK**

#### **◆ DOCAMID 6 E (PA 6 E)**

natúr (fehér) / fekete  
Kedvező kombinációját nyújtja a szilárdság-nak, szívósságának, mechanikai csillapító képességeknek és kopásállóságának. Mindez párosul a jó elektromos szigetelő és vegyszer-álló képességgel is. Mindent figyelembe véve a termék „általános felhasználási célú” poliamid fajtájának nevezhető.

#### **◆ DOCAMID 6 MO (PA 6 E + MoS<sub>2</sub>)**

fekete  
A DOCAMID 6 E anyaghoz képest a molibdén-diszulfid (MoS<sub>2</sub>) tartalom miatt nagyobb szilárdságú, merevségű. A hő- és kopásállósága is jobb, viszont a szívóssága és mechanikai csillapítóképessége rosszabb. Automata forgácsoló gépekkel jól megmunkálható.

#### **◆ DOCAMID 6-GF30 (PA 6 GF30)**

fehete  
A tiszta PA 6-hoz képest, erősítő anyagként 30% üvegszál töltéssel rendelkezik. Ennek köszönhetően nagyobb merevséggel, mérettartással és kúszásállósággal rendelkezik. A megengedhető maximális üzemi hőmérséklet szintén magasabb.

#### **◆ DOCAMID 66 E (PA 66 E)**

natúr (krémszínű), fekete  
A DOCAMID 6 E anyaghoz képest nagyobb szilárdságú, merevségű. A hő- és adhéziós kopásállósága is jobb.

#### **◆ DOCAMID 66 MO (PA 66 E + MoS<sub>2</sub>)**

antracit  
A MoS<sub>2</sub> adaléknak köszönhetően merevebb, keményebb, méretstabilabb, mint a tiszta PA 66 anyag, viszont ridegebb is. A MoS<sub>2</sub> másik hatása a javított siklasi és kopásállósági jellemző, mely önkénő siklócsapágy anyaggá teszi számos alkalmazásban.  
Rendelhető fekete színben is.

- **DOCAMID 66-GF30 (PA 66 GF30)**  
fekete  
A tiszta PA 66-hoz képest, erősítő anyagként 30% üvegszál töltéssel rendelkezik. Ennek köszönhetően nagyobb merevséggel, mérettartással és kúszásállósággal rendelkezik. A megengedhető maximális üzemi hőmérséklet szintén magasabb.
  - **DOCAMID 12 (PA 12)**  
natúr  
Natúr töltetlen poliamid 12. A poliamid 6 anyagokhoz képest kisebb vizfelvétellel rendelkezik, rendkívül szívós, a ciklikus fárasztóhatásnak ellenálló és jó abráziós kopásállóságú anyag.
  - **DOCAMID 12 GF30 (PA 12 +üvegszál)**  
fekete  
Az üvegszál adalékolás eredményeként a PA 12 mérettartása, keménysége, szilárdsága javult a natúr változathoz képest.
  - **DOCAMID 4.6 (PA 4.6)**  
barna  
Összehasonlítva az általános poliamid 6 anyagokkal a DOCAmid 4.6 anyag nagyobb merevséggel és kúszásállósággal rendelkezik széles hőmérsékleti tartományban. Kiválóan használható magasabb hőmérsékleti tartományban (80 - 150°C), ahol a PA 6, PA 66, POM és PETP anyagok mérettartás, kopásállóság, hőregedés és kifáradás szempontjából már nem megfelelők.
  - **DOCAMID FORM GF**  
fekete  
vakuumformázható, hőformázható üvegszállal erősített PA6 E.
- ◆ **ÖNTÖTT TERMÉKEK**
- **DOCAMID 6G-H (PA 6)**  
natúr (sárgás csontszínű) / fekete  
A speciális katalizálású gyártási folyamatnak köszönhetően az öntött poliamid termékek közül kitűnik egyenletes anyagszerkezetével, növelt szívősséggel (adalékanyagok nélkül). Az extrudált tiszta PA 6 anyagokhoz képest nagyobb szilárdsággal, mérettartósággal és kopásállósággal rendelkezik. Egyesíti a tiszta, extrudált és öntött poliamidok előnyös tulajdonságait. Univerzálisan használható szerkezeti anyag (csapágak, fogaskerekek, görgők ...), mely gazdaságilag kedvezőbb más poliamid termékekhez képest.
  - **DOCAMID 6G (PA 6)**  
natúr (sárgás csontszínű) / fekete  
Erősítetlen, töltetlen alapfokozat a nátrium katalizálású öntött PA 6 termékek között. Mechanikai jellemzői nagyon hasonlítanak az extrudált DOCAMID 66 E anyaghoz. Kedvező kombinációját kínálja a szilárdságnak, keménységnek, mérettartósságnak és kopásállóságnak.

**DOCAMID 6GMO (PA 6 + MoS<sub>2</sub> + korom)**  
fekete  
A molibdén-diszulfid (MoS<sub>2</sub>) részecskék mellett korom adalékolással a termék UV-állósága javult. A natúr változathoz képest keményebb az anyag, valamint nagyobb a rugalmassági modulusa.

- **DOCAMID 6GOL (PA 6 + olaj)**  
sárga, fekete  
Adalékként kenőolajat tartalmazó öntött PA 6. Igazi önenő anyag. Elsősorban a nagyterhelésű, kis sikkási sebességű szerkezeti helyekre lett kifejlesztve. A töltetlen változatokhoz képest akár 50%-kal alacsonyabb súrlódási tényezőket is el lehet érni, míg a kopásállóság közel a tízszer-sére is nőhet.

- **DOCAGLIDE (PA 6 + PE)**  
zöld  
Ez a módosított szerkezetű (polimer/polimer kompozit) PA 6 termék a DOCAMID 6G H-hoz hasonlóan kedvező szívősséggel, kifáradási szilárdsággal, rugalmassággal rendelkezik a ridegebb öntött termékek között. Egyesíti a tiszta, extrudált és öntött poliamidok előnyös tulajdonságait. Tipikus felhasználási területe a különböző fogazott gépelemek és görgők.

- **DOCAGLIDE -plus  
(PA 6 + PE + erősítő anyag)**  
natúr  
A DOCAglide előnyös tulajdonságai kiegészülnek az erősítő anyag miatt megnövelt szilárdsággal és keménységgel.

## ELEKTROMOSAN NEM SZIGETELŐ VÁLTOZATOK

- **DOCAMID 66 CF-20**  
fekete  
Nagy szilárdságú, szénszállal erősített poliamid 66. Az anyag jellemzője a nagyobb hőállóság és mérettartás mellett a kis felületi és térfogati ellenállás, így az elektromosan vezető polimerek közé sorolható.

**Quattroplast fejlesztésű, magyar gyártású rendelhető termék:**

- **DOCAMID 6 G-H ELS**  
fekete  
A magnéziumos katalizálású öntött poliamid 6 vezetőképes változata. Felületi ellenállása  $10^6\Omega$ .
- **DOCAMID 6 G-H Esd**  
fekete  
A magnéziumos katalizálású öntött poliamid 6 nano- és mikrokompozit változata, mely az Esd anyagok közé sorolható. Felületi ellenállása  $10^9-10^{10}\Omega$ . Mindemellett javított abráziós kopásállósággal is rendelkezik.
- **DOCAMID 6 G-H TR1**  
zöld  
A magnéziumos katalizálású öntött poliamid 6 tribológiai fokozata. Kenőanyag kombinációt tartalmaz, mely javított sikkási és kopásállósági jellemzőket biztosít úgy, hogy a mechanikai tulajdonságok nem romlanak.

- **DOCAMID 6 G-H HPV**  
natúr  
Mikro kompozit, javított sikkási és kopásállósági tulajdonságú öntött poliamid 6.

# **DOCAMID (PA - POLYAMIDE)**

## **A group of materials for universal use**

### **◆ Main characteristics:**

- ❖ high strength properties: 70–110 MPa (flow, breaking, crushing),
- ❖ toughness (notched Charpy): 12 kJ/m<sup>2</sup> – does not break,
- ❖ good sliding properties :  $\mu = 0,15\text{--}0,5$  (dry sliding on smoothed and ground steel),
- ❖ wide temperature range for application: from –40°C to +140°C,
- ❖ high hardness (Rockwell): M 85 – M 98,
- ❖ good fatigue strength and damping capability,
- ❖ good wear resistance,
- ❖ favorable creep resistance: 18 – 26 MPa, tension for 1% extension in 1000 h,
- ❖ density: 1,15 – 1,16 kg/dm<sup>3</sup>

### **◆ Basic grade in cast and/or extruded version**

PA 6 cast, extruded  
PA 66 extruded  
PA 4.6 extruded  
PA 11 extruded  
PA 12 extruded

### **◆ Special grade**

Fiber reinforced and/or lubricant filled base material is available to ensure special properties (better sliding, wear resistance, greater strength, dimensional stability).

### **◆ Main areas of use**

Bearing bushings, wear pads, sleeve bearing, guide and conveyor rollers, rope pulleys, cams, gear wheels, gear racks, hob gears, buffer blocks, chain gears, hammer heads, blades, strippers, insulating elements, gasket rings, insulators, etc.

### **◆ Machining technology**

- ❖ **Cutting** (turning, milling, drilling, reaming, sawing): only traditional metalworking – or in certain cases, woodworking tools – carbon steel, rapid steel, hard metal, diamond can be used only in sharp design. Cooling is recommended, which allows high cutting rates, e. g. v = 100-500 m/min for turning and milling, v = 50 – 100 m/min for drilling.

- ❖ **Adhesive bonding and welding:** feasible. The specific technology is available from Quattroplast Ltd.

**In the event of wet environment and/or precision components, the dimensional change arising from the water absorption of polyamides has to be taken into account, as well as the modified material characteristics when calculating load-carrying capacity!**

### **◆ EXTRUDED PRODUCTS**

#### **• DOCAMID 6 E (PA 6 E)**

natural color (white) / black  
It offers a favorable combination of strength, toughness, mechanical damping ability and wear resistance. All this is accompanied by good electric insulating and chemically resistant properties. Based on all of the above, the product can be regarded as a polyamide type "for general use".

#### **• DOCAMID 6 MO (PA 6 E + MoS<sub>2</sub>)**

black  
In comparison with the DOCAMID 6 E material, it has a higher degree of strength and rigidity due to the molybdenum disulphide (MoS<sub>2</sub>) content. Its heat and wear resistance is better, but its toughness and mechanical damping ability is worse. It can be readily machined with automatic cutting machines.

#### **• DOCAMID 6-GF30 (PA 6 GF30)**

black  
In comparison with the pure PA 6, it has 30% glass fiber filling, as reinforcing material. Due to this, it has a greater degree of rigidity, dimensional stability and creep resistance. The maximum allowed operating temperature is higher, as well.

#### **• DOCAMID 66 E (PA 66 E)**

natural colored (cream), black  
In comparison with the DOCAMID 6 E material, it has a higher degree of strength and rigidity. It has a better heat and adhesive wear resistance.

#### **• DOCAMID 66 MO (PA 66 E + MoS<sub>2</sub>)**

anthracite  
Due to the MoS<sub>2</sub> additive, it is more rigid, harder and has a greater degree of dimensional stability than the pure PA 66 material, but it is more brittle, as well. Another effect of MoS<sub>2</sub> is the improved sliding and wear resistance character, which makes it possible to be used as self-lubricating sliding bearing in many applications. It is available in black color, as well.

- ◆ **DOCAMID 66-GF30 (PA 66 GF30)**  
black  
In comparison with the pure PA 6, it has 30% glass fiber filling, as reinforcing material. Due to this, it has a greater degree of rigidity, dimensional stability and creep resistance. The maximum allowed operating temperature is higher, as well.
  - ◆ **DOCAMID 12 (PA 12)**  
natural  
Natural colored, unfilled polyamide 12. In comparison with the polyamide 6 materials, it has a smaller degree of water absorption, the material is extremely tough, resistant to cyclic fatigue stress and it has good abrasion wear resistance.
  - ◆ **DOCAMID 12 GF30 (PA 12 +glass fiber)**  
black  
By adding glass fibers, the dimensional stability, hardness and strength of PA12 was improved in comparison with the "natural" version.
  - ◆ **DOCAMID 4.6 (PA 4.6)**  
brown  
In comparison with the general polyamide 6 materials, the DOCAmid 4.6 material has a greater degree of rigidity and creep resistance in a wide temperature range. It can be readily used in a higher temperature range (80 - 150°C), where the PA 6, PA 66, POM and PETP materials are not suitable in terms of dimensional stability, resistance wear, heat ageing and fatigue.
  - ◆ **DOCAMID FORM GF**  
black  
Thermo- and vacuum formable PA 6 E reinforced with glass fibre.
- ◆ **CAST PRODUCTS**
- ◆ **DOCAMID 6G-H (PA 6)**  
natural (yellowish ivory) / black  
Due to the specially catalyzed manufacturing process, its improved toughness (without additives) and constant material structure stands out from the cast polyamide products. In comparison with extruded, pure PA 6 materials, it has greater strength, dimensional stability and wear resistance. It has both the favorable properties of extruded and cast polyamides. It is a universally usable structural material (bearings, gear wheels, rollers...) which is economically more favorable in comparison with other polyamide products.
  - ◆ **DOCAMID 6G (PA 6)**  
natural (yellowish ivory) / black  
Unreinforced, unfilled basic type among the sodium-catalyzed, cast PA 6 products. Its mechanical characteristics are very similar to the extruded DOCAMID 66 E material. It offers a favorable combination of strength, hardness, dimensional stability and wear resistance.
  - ◆ **DOCAMID 6GMO (PA 6 + MoS<sub>2</sub> + soot)**  
black  
Apart from the molybdenum disulfide (MoS<sub>2</sub>) particles, the addition of soot improves the UV resistance of the product. In comparison with the "natural" version, the material is harder and its modulus of elasticity is greater.
  - ◆ **DOCAMID 6GOL (PA 6 + oil)**  
yellow, black  
Cast PA 6 containing lubricating oil, as an additive. Excellent self-lubricating material, it has been primarily developed for structural positions at small sliding speeds subjected to high loads. In comparison with unfilled versions, friction coefficients may even be reduced by 50%, whereas wear resistance may increase tenfold.
  - ◆ **DOCAGLIDE (PA 6 + PE)**  
green  
Similarly to DOCAMID 6G H, this modified structure (polymer/polymer composite) PA 6 product has favorable toughness, fatigue strength, flexibility properties among the more rigid cast products. It has the favorable properties of both pure, extruded and cast polyamides. Its typical field of application is rollers and various toothed machine parts.
  - ◆ **DOCAGLIDE –plus  
(PA 6 + PE + reinforcing material)**  
natural  
The favorable properties of DOCAGLIDE are complemented by the increased strength and hardness due to the reinforcing material.

#### ELECTRICALLY NOT INSULATOR VERSIONS

- ◆ **DOCAMID 66 CF-20**  
black  
Carbon-fibre reinforced, high mechanical strength polyamide 66. It has improved heat resistance and dimension stability, reduced surface and volume resistivity. It is classified as electrically conductive material.
- On request hungarian products developed by Quattroplast:*
- ◆ **DOCAMID 6 G-H ELS**  
black  
Composite version of magnesium catalitic cast PA 6, which is ranked to the conductive material family. Surface resistance is 10<sup>6</sup>Ω.
- ◆ **DOCAMID 6 G-H Esd**  
black  
Nano- and microcomposite version of magnesium catalitic cast PA 6, which is ranked to the Esd (electrostatic dissipative) material family. Surface resistance is 10<sup>9</sup>-10<sup>10</sup>Ω. It has better abrasive wear resistance than natural cast PA 6.
- ◆ **DOCAMID 6 G-H TR1**  
green  
Tribology grade of magnesium catalitic cast PA 6. It contains new formula of lubricant additives resulting better friction and wear properties. Beside these it performs with normal mechanical load carrying capacity.
- ◆ **DOCAMID 6 G-H HPV**  
natural  
Nano-composite cast polyamide 6 with improved sliding properties and wear resistance.

## EXTRUDÁLT TERMÉKEK / EXTRUDED PRODUCTS

### **EXTRUDÁLT POLIAMID (PA) RUDAK / EXTRUDED POLYAMIDE (PA) RODS**

#### DOCAMID 6 E, DOCAMID 6 MO, DOCAMID 6 GF 30

Átmérő / Diameter mm	Átmérő tűrései / Tolerances on diameter (1) mm	Tömeg / Weight (2) kg/m		
		DOCAMID 6 E	DOCAMID 6 MO	DOCAMID 6 GF 30
		natúr, fekete / natural, black	fekete / black	natúr, fekete / natural, black
		410 000	414 100	413 100
5	+ 0,1	+ 0,4	0,03	0,03
6			0,04	0,04
8	+ 0,1	+ 0,5	0,06	0,06
10			0,10	0,11
12			0,14	*0,16
15			0,22	*0,25
16	+ 0,2	+ 0,7	0,25	*0,28
18			0,31	*0,36
20			0,39	0,44
22			0,47	*0,53
25	+ 0,2	+ 0,9	0,60	0,69
28			0,75	*0,86
30			0,86	0,98
32	+ 0,2	+ 1,1	0,98	*1,12
35			1,17	1,34
40			1,52	1,74
45	+ 0,3	+ 1,3	1,93	*2,20
50			2,38	2,71
55			2,87	*3,27
60			3,42	3,90
65	+ 0,3	+ 1,6	4,01	*4,57
70			4,64	5,29
75	+ 0,4	+ 2,0	5,35	*6,10
80			6,08	6,93
85	+ 0,5	+ 2,2	6,87	*7,84
90			7,69	*8,77
95	+ 0,6	+ 2,5	8,59	*9,80
100			9,51	10,84
105			10,52	
110	+ 0,7	+ 3,0	11,53	
115			12,65	
120	+ 0,8	+ 3,5	13,75	
125			14,90	17,48
130			16,15	
135	+ 0,9	+ 3,8	17,39	
140			18,74	
150	+ 1,0	+ 4,2	21,46	25,20
160	+ 1,1	+ 4,5	24,43	
165			25,95	29,40
170	+ 1,2	+ 5,0	27,62	
180			30,90	34,90
190	+ 1,3	+ 5,5	34,48	
200			38,13	43,10
Standard hosszak / Standard lengths (mm)		Hossztűrések / Tolerances on length(1) (%)		
1000, 3000		0      + 3		
HUZAL – átmérő	Hossz / Length	Tömeg / Weight kg/m		
2	1000	0,004		
3	500	0,009		
4	300	0,016		

(1): Tűrések DIN EN 1549:1994 szerint / Tolerances according to DIN EN 1549:1994

(2): Átlagos gyártási tömeg / Average product weight

■: Termékkód / Product code

\* : Csak rendelésre / Only for order

**DOCAMID 66 E, DOCAMID 66 MO, DOCAMID 66 GF 30**

Átmérő / Diameter mm	Átmérő tűrései / Tolerances on diameter (1) mm	Tömeg / Weight (2) kg/m			
		DOCAMID 66 E	DOCAMID 66 MO	DOCAMID 66 GF 30	
		natúr / natural	antracit / anthracite fekete / black	fekete / black	
		430 000	430 120	433 100	
4	+ 0,1 + 0,4	0,016			
5		0,03	0,03		
6		0,04	0,04		
8	+ 0,1 + 0,5	0,06	0,06		
10		0,10	*0,10	0,12	
12		0,14	*0,14	*0,17	
15	+ 0,2 + 0,7	0,22	*0,22	0,26	
16		0,25	0,25	*0,30	
18		0,32	*0,32	*0,37	
20		0,39	0,39	0,46	
22		0,47	*0,47	*0,56	
25	+ 0,2 + 0,9	0,61	0,61	0,71	
28		0,76	*0,76	0,88	
30		0,87	0,87	1,02	
32		0,99	0,99	1,16	
35	+ 0,2 + 1,1	1,18	1,18	1,39	
40		1,54	1,54	1,80	
45		1,95	1,95	2,29	
50	+ 0,3 + 1,3	2,40	2,40	2,82	
55		2,90	*2,90	3,49	
60		3,45	3,45	4,04	
65	+ 0,3 + 1,6	4,04	*4,04	4,70	
70		4,68	*4,68	5,49	
75		5,40	*5,40	6,28	
80	+ 0,4 + 2,0	6,13	6,13	7,20	
85		6,93	*6,93		
90	+ 0,5 + 2,2	7,76	*7,76	9,02	
95		8,67	*8,67		
100		9,59	9,59	11,20	
105	+ 0,7 + 3,0	10,62			
110		11,63			
120	+ 0,8 + 3,5	13,87		*16,14	
125		15,03		17,48	
130	+ 0,9 + 3,8	16,24			
140		18,84			
150	+ 1,0 + 4,2	21,65		25,20	
160	+ 1,1 + 4,5	24,64			
180		31,17			
200		38,47			
Standard hosszak / Standard lengths (mm)		Hossztűrések / Tolerances on length(1) (%)			
1000		0			
3000		+ 3			

(1): Tűrések DIN EN 1549:1994 szerint / Tolerances according to DIN EN 1549:1994

(2): Átlagos gyártási tömeg / Average product weight

■: Termékkód / Product code

\* : Csak rendelésre / Only for order

**DOCAMID 12, DOCAMID 12 MO, DOCAMID 12 GF 30, DOCAMID 4.6**

Átmérő / Diameter mm	Átmérő tűrései / Tolerances on diameter (1) mm	Tömeg / Weight (2) kg/m		
		DOCAMID 12	DOCAMID 12 GF 30	DOCAMID 4.6
		natúr / natural	fekete / black	barna / brown
		400 000	403 000	4000 700
5		0,02		
6	+ 0,1    + 0,4	0,03		
7		0,04		
8	+ 0,1    + 0,5	0,06		
10		0,09	*0,12	*0,10
12		0,13	*0,16	*0,14
15		0,20	*0,26	*0,23
16	+ 0,2    + 0,7	0,22	*0,30	*0,26
18		0,28	*0,37	*0,33
20		0,34	*0,43	*0,40
22		0,42	*0,56	*0,48
25	+ 0,2    + 0,9	0,54	*0,67	*0,63
28		0,67	*0,89	*0,78
30		0,77	*0,95	*0,89
32	+ 0,2    + 1,1	0,88	*1,16	*1,02
35		1,05	1,39	*1,21
40		1,36	1,72	*1,58
45	+ 0,3    + 1,3	1,73	*2,29	*2,00
50		2,13	*2,62	2,46
55		2,57	*3,40	*2,98
60	+ 0,3    + 1,6	3,06	3,75	3,54
65		3,59	*4,75	
70		4,15	*5,49	
75	+ 0,4    + 2,0	4,79	*6,34	
80		5,44	6,67	
85		6,15	*8,14	
90	+ 0,5    + 2,2	6,88	8,36	
100		8,50	*11,26	
110		10,32		
120	+ 0,8    + 3,5	12,31		
125		13,33		
130	+ 0,9    + 3,8	14,45		
140		16,71		
150	+ 1,0    + 4,2	19,21		
160		21,80		
180	+ 1,1    + 4,5	27,65		
200		34,12		
Standard hosszak / Standard lengths (mm)		Hossztűrések / Tolerances on length(1) (%)		
1000		0	+ 3	
3000				

(1): Tűrések DIN EN 1549:1994 szerint / Tolerances according to DIN EN 1549:1994

(2): Átlagos gyártási tömeg / Average product weight

■: Termékkód / Product code

\* : Csak rendelésre / Only for order

**EXTRUDÁLT POLIAMID (PA) CSÖVEK /  
EXTRUDED POLYAMIDE (PA) TUBES**

**DOCAMID 6 E, DOCAMID 6 MO, DOCAMID 66 E**

Átmérők / Diameters mm	Átmérők tűrései / Tolerances on diameters(1) mm		Tömeg / Weight (2) kg/m		
			DOCAMID 6 E	DOCAMID 6 MO	DOCAMID 66 E
	D	d	410 002	414 102	430 002
16x10	+ 1,1 + 0,4	- 0,4 - 1,1	*0,19	*0,19	
18x10			0,25	*0,25	
20x10			0,33	*0,33	*0,33
15			*0,23	*0,23	
25x10			0,54	*0,54	*0,54
15			0,45	*0,45	
20			0,31	*0,31	
30x15			0,71	0,71	*0,71
20			0,57	0,57	
32x20			0,74	*0,74	*0,74
36x16	+ 2,0 + 0,6	- 0,6 - 2,0	*1,11	*1,11	
20			1,00	*1,00	*1,00
25			0,83	*0,83	
40x20			1,29	1,29	
25			*1,12	*1,12	*1,12
30			0,91	*0,91	*0,91
45x25			1,43	*1,52	
30			*1,31	*1,31	
35			*1,06	*1,06	
50x20			2,14	2,14	
25	+ 2,5 + 0,8	- 0,8 - 2,5	1,87	*1,87	
30			1,76	1,76	*1,76
40			1,21	*1,21	*1,21
56x25			*2,62	*2,62	
35			*2,16	*2,16	
45			*1,54	*1,54	
60x25			*3,06	*3,06	
30			2,85	*2,85	
40			2,31	*2,31	2,31
50			1,61	*1,61	*1,61
66x40	+ 3,0 - 0,8	- 0,8 - 3,0	*3,03	*3,03	
50			2,33	*2,33	
70x30			4,04	4,04	
40			3,49	*3,49	
50			2,79	2,79	*2,79
60			*1,92	*1,92	
75x50			*3,47	*3,47	
60			*2,60	*2,60	
80x30			*5,45	*5,45	
40			4,90	*4,90	*4,90
50			4,20	*4,20	
60			3,33	*3,33	*3,33
70			*2,30	*2,30	
85x40			5,68	*5,68	
50			*4,97	*4,97	5,07
70			3,08	*3,08	*3,08

**DOCAMID 6 E, DOCAMID 6 MO, DOCAMID 66 E**

Átmérők / Diameters mm	Átmérők tűrései / Tolerances on diameters(1) mm	Tömeg / Weight (2) kg/m		
		DOCAMID 6 E	DOCAMID 6 MO	DOCAMID 66 E
		natúr, fekete / natural, black	fekete / black	fekete / black
D×d	D	d	410 002	414 102
90×50			6,11	*6,11
60			*5,27	*5,27
70			4,27	*4,27
95×60			*6,14	*6,14
80			*3,99	*3,99
100×40			*8,58	*8,58
50	+ 3,6	- 1,6	*7,90	*7,90
60	+ 1,2	- 5,0	7,07	*7,07
70			*6,07	*6,07
80			4,91	*4,91
105×60			*8,03	*8,03
80			*5,88	*5,88
115×80			7,95	*7,95
100			*5,14	*5,14
125×50			*13,41	*13,41
80	+ 4,5	- 2,0	10,46	*10,46
100	+ 1,5	- 6,5	*7,69	*7,69
140×50			*17,16	*17,16
60			*16,34	*16,34
80			*14,21	*14,21
140×100			*11,44	*11,44
120	+ 4,5	- 2,0	*8,02	*8,02
150×100	+ 1,5	- 6,5	*14,16	*14,16
120			*10,74	*10,74
160×70			*21,06	*21,06
100	+ 4,5	- 2,2	17,17	*17,17
130	+ 1,5	- 7,5	*11,83	*11,83
170×100			*20,27	*20,27
140			*12,82	*12,82
180×140			*16,10	*16,10
160			*11,41	*11,41
200×90			*32,59	*32,59
130	+ 6,0	- 2,5	*25,83	*25,83
180	+ 2,2	- 8,5	*13,74	*13,74
220×180			*21,63	*21,63
200			*15,66	*15,66
250×170			*38,66	*38,66
200	+ 9,0	- 3,0	*29,98	*29,98
220	+ 3,0	- 9,0	*23,38	*23,38
280×200	+ 9,0	- 3,0	*45,12	*45,12
	+ 3,0	- 10,0		
310×220	+ 9,0	- 3,0	*55,53	*55,53
270	+ 3,0	- 12,0	*36,33	*36,33
Standard hosszak / Standard lengths (mm)		Hossztűrések / Tolerances on length (%)		
Upto / D = 140 mm-ig	L= 1000 3000		0	+ 3
Over / D = 140 mm felett	L = 1000 2000			

(1): Tűrések DIN EN 1549:1994 szerint / Tolerances according to DIN EN 1549:1994

(2): Átlagos gyártási tömeg / Average product weight

■: Termékkód / Product code

\*: Csak rendelésre / Only for order

## **EXTRUDÁLT PA LEMEZEK HENGERELT FELÜLETTEL (KALENDEREZETT) / EXTRUDED PA SHEETS, CALENDERED**

---

### DOCAMID 6 E, DOCAMID 66 E, DOCAMID 12

Vastagság / Thickness mm	Vastagság tűrései / Tolerances on thickness (1) mm	Tömeg / Weight (2), kg/m			
		DOCAMID 6 E natúr, fekete / natural, black	DOCAMID 66 E natúr / natural	DOCAMID 12 natúr / natural	
		410 011	430 011	400 011	
		DOCAMID 6 MO fekete / black			
		414 111			
Lemezméret / Size of sheet (3): 1000 x 2000 mm					
		natúr / natural	fekete / black		
0,5	- 0,02 + 0,08	0,59	*0,59	0,60	
0,6	- 0,05 + 0,10	*0,71	*0,71	*0,72	
0,8		0,95	*0,95	*0,96	
1,0	- 0,10 + 0,10	1,19	*1,19	1,20	
1,2		*1,42	*1,42	*1,44	
1,5		1,78	*1,78	1,79	
2,0	- 0,15 + 0,15	2,37	2,37	*2,39	
2,5		2,97	*2,97	*2,99	
3,0	- 0,20 + 0,20	3,56	3,56	3,59	
4,0		4,74	4,74	*4,79	
5,0	- 0,25 + 0,25	5,93	5,93	5,98	
6,0		7,12	7,12	7,18	
				*6,37	

(1): Tűrések DIN EN 1549:1994 szerint / Tolerances according to DIN EN 1549:1994

(2): Átlagos gyártási tömeg / Average product weight

(3): Szélesség- és hossztűrés: 0 +3% / Tolerances on width and length 0 +3%

■ : Termékkód / Product code

\* : Csak rendelésre / Only for order

## **EXTRUDÁLT PA FÓLIÁK (FILMEK) HENGERELT FELÜLETTEL (KALENDEREZETT) / EXTRUDED PA FOILS, CALENDERED**

---

### DOCAMID 6 E, DOCAMID 66, DOCAMID 12, DOCAMID 6 MO

Vastagság / Thickness mm	Vastagság tűrései / Tolerances on thickness (1) mm	Tömeg / Weight (2), kg/m			
		DOCAMID 6 E natúr / natural	DOCAMID 66 E natúr / natural	DOCAMID 12 natúr/natural	
		410 015	430 015	400 015	
		DOCAMID 6 MO fekete / black			
		414 115			
Tekercs szélessége / Width of coil ca. 1000 mm					
		natúr / natural	fekete / black		
0,2	- 0,02 + 0,08	*0,24	*0,24		
0,3		0,36	*0,36	*0,32	
0,4		0,48	*0,48	*0,43	
0,5		0,60	*0,60	0,60	
0,6	- 0,05 + 0,10	*0,72	*0,72	*0,72	
0,8		0,96	*0,96	0,96	
1,0	- 0,10 + 0,10	1,20	*1,20	1,20	
1,2		1,44	*1,44	*1,44	
1,5	- 0,15 + 0,15	1,80	*1,80	*1,80	
- Minimális rendelési mennyiség 50 kg méretenként / Minimum quantity 50 Kg/size - Egyéb méretek és méretre vágás előzetes egyeztetés alapján / Other dimensions on request - 1500 mm szélesség csak rendelésre / 1500 m width only on request					

(1): Tűrések DIN EN 1549:1994 szerint / Tolerances according to DIN EN 1549:1994

(2): Átlagos gyártási tömeg / Average product weight

■ : Termékkód / Product code

\* : Csak rendelésre / Only for order

## **EXTRUDÁLT PA LEMEZEK / EXTRUDED PA SHEETS**

### DOCAMID 6 E, DOCAMID 6 MO

Vastagság / Thickness mm	Vastagság tűrései / Tolerances on thickness (1) mm	Tömeg / Weight(2), kg/m	
		DOCAMID 6 E natúr / natural	DOCAMID 6 MO fekete / black
		410 001	414 101
Lemezméret / Size of sheet (3): 1000 x 2000 mm			
8	+ 0,2	10,32	10,32
10	+ 0,2	12,69	12,69
12		15,30	15,30
16	+ 0,3	20,04	20,04
20	+ 0,3	24,79	24,79
25		30,72	30,72
30		36,77	36,77
40	+ 0,5	48,63	48,63
50		60,49	60,49
60	+ 0,5	72,5	72,5
80	+ 0,5	96,8	96,8
100	+ 0,5	120,2	120,2

(1): Tűrések DIN EN 1549:1994 szerint / Tolerances according to DIN EN 1549:1994

(2): Átlagos gyártási tömeg / Average product weight

(3): Szélesség- és hossztűrés: 0 +3% / Tolerances on width and length 0 +3%

■ : Termékkód / Product code

Rendelhető standard táblaméret / Standard size for order 500 x 1000 / 3000, 620 x 1000 / 3000

### DOCAMID FORM GF

Vastagság / Thickness mm	Tömeg / Weight(2), kg/m	
	DOCAMID FORM GF	
	fekete / black	413 101
Lemezméret / Size of sheet (3): 1000 x 2000 mm		
2	2,57	
3	3,81	
4	4,82	
5	6,35	
6	7,62	

(2): Átlagos gyártási tömeg / Average product weight

(3): Szélesség- és hossztűrés: 0 +3% / Tolerances on width and length 0 +3%

■: Termékkód / Product code

## **EXTRUDÁLT PA 66 TÁBLÁK / EXTRUDED PA 66 PLATES**

---

### DOCAMID 66 E, DOCAMID 66 MO, DOCAMID 66 GF 30

Vastagság / Thickness mm	Vastagság tűrései / Tolerances on thickness (1) mm	Tömeg / Weight(2), kg/m			
		DOCAMID 66 E natúr / natural	DOCAMID 66 MO fekete / black	DOCAMID 66 GF 30 fekete / black	
		4301 001	4341 101	4331 101	
Táblaméret / Size of plate (3): 620 x 1000 / 3000 mm					
8	+ 0,2    + 0,9	*6,36	*6,36	*7,49	
10		7,85	7,85	9,24	
12		*9,60	9,60	11,30	
16		12,57	12,57	14,48	
20		15,55	15,55	18,31	
25		19,27	19,27	22,69	
30		23,34	23,34	27,59	
35		*27,15	27,15	*31,97	
40		34,59	34,59		
50		38,31	38,31	45,11	
60	+ 0,5    + 3,5	46,12	*46,12	54,31	
Táblaméret / Size of plate (3): 300 x 1000 / 2000 mm					
80		30,3	*30,3		
100		37,6	*37,6	44,6	

(1): Tűrések DIN EN 1549:1994 szerint / Tolerances according to DIN EN 1549:1994

(2): Átlagos gyártási tömeg / Average product weight

(3): Szélesség- és hossztűrés: 0 +3% / Tolerances on width and length 0 +3%

■: Termékkód / Product code

Rendelhető standard táblaméret / Standard size for order 500 x 1000,

## **EXTRUDÁLT PA 12 TÁBLÁK / EXTRUDED PA 12 PLATES**

### DOCAMID 12, DOCAMID 12 GF 30

Vastagság / Thickness mm	Vastagság tűrései / Tolerances on thickness (1) mm	Tömeg / Weight(2), kg/m	
		DOCAMID 12 natúr / natural	DOCAMID 12 GF 30 fekete / black
		4001 001	4031 101
Táblaméret / Size of plate (3): 620 x 1000 / 3000 mm			
8	+ 0,2 + 0,9	*5,72	*6,78
10		*7,04	*8,36
12		*8,62	*10,22
16	+ 0,3 + 1,5	11,30	*13,40
20		*13,96	*16,56
25		*17,30	*20,52
30		21,04	*24,96
35	+ 0,5 + 2,5	*24,38	*28,94
40		*27,72	*32,90
50		34,42	*40,82
60	+ 0,5 + 3,5	*41,42	*49,14

(1): Tűrések DIN EN 1549:1994 szerint / Tolerances according to DIN EN 1549:1994

(2): Átlagos gyártási tömeg / Average product weight

(3): Szélesség- és hossztűrés: 0 +3% / Tolerances on width and length 0 +3%

■: Termékkód / Product code

\* : Csak rendelésre / Only for order

## ÖNTÖTT TERMÉKEK / CAST PRODUCTS

### **ÖNTÖTT PA 6 (POLIAMID) RUDAK / CAST PA 6 (POLYAMIDE) RODS**

**DOCAMID 6G-H (növelt szívósságú, öntött PA 6 / improved toughness cast PA 6)**

**Előzetes egyeztetés alapján / according to previous agreement:**

**DOCAMID 6G-H ELS, DOCAMID 6G-H Esd, DOCAMID 6G-H TR1, DOCAMID 6G-H HPV**

Átmérő / Diameter mm	Átmérő tűrései / Tolerances on diameter (1) mm	Tömeg / Weight (2) kg/m	
		natúr / natural	fekete / black
		420 000	420 100
36		1,22	1,22
40	+ 0,3	1,60	1,60
45	+ 0,3	2,1	2,1
50	+ 0,5	2,6	2,6
55	+ 0,5	3,1	3,1
60	+ 0,5	3,6	3,6
65	+ 0,5	4,2	4,2
70	+ 0,5	5,0	5,0
75	+ 0,7	5,5	5,5
80	+ 0,7	6,2	6,2
85	+ 1,0	7,0	7,0
90	+ 1,0	8,0	8,0
100	+ 1,0	10,0	10,0
105	+ 1,5	11,0	11,0
110	+ 1,0	11,9	11,9
120	+ 1,1	14,5	14,5
130	+ 1,2	16,9	16,9
140	+ 1,5	20,0	20,0
150	+ 1,3	22,0	22,0
160		25,0	25,0
170	+ 2,0	30,0	30,0
180	+ 2,0	32,0	32,0
200	+ 2,0	40,0	40,0
225		50,0	50,0
250	+ 3,0	63,0	63,0
275	+ 3,0	68,0	68,0
300	+ 3,0	89,0	89,0
325		105,0	105,0
350	+ 4,0	120,0	120,0
375	+ 4,0	136,0	136,0
Standard hosszak / Standard length (mm)		Hossztűrés / Tolerance on length (%)	
1000		0 +3	

(1): Tűrések DIN EN 1549:1994 szerint / Tolerances according to DIN EN 1549:1994

(2): Átlagos gyártási tömeg / Average product weight

(3): Gyártási hossz rendelés alapján / Length on request

■ : Termékkód / Product code

**A DOCAMID 6G-H-ból színes rudak rendelhetők:  
kék, zöld, sárga, barna, narancs /  
From DOCAMID 6G-H colour rod versions are available:  
blue, green, yellow, brown, orange**

DOCAMID 6G natúr, fekete / natural, black			DOCAMID 6 GMO fekete / black		DOCAMID 6 GOL sárga, fekete / yellow, black		DOCAGLIDE zöld / green		DOCAGLIDE-plus natúr / natural	
4201 000		4241 100		428 600		4295 500		4296 000		
Átmérő / Diameter	Átmérő tűrései / Tolerances on diameter (1) mm min. max.	Hossz / Length mm	Tömeg / Weight (2) kg/m	Átmérő / Diameter	Átmérő tűrései / Tolerances on diameter (1) mm min. max.	Hossz / Length mm	Tömeg / Weight (2) kg/m			
50	50,3	51,8		2,4	320	322	331		99	
55	55,3	56,9		2,9	330	332	342		105	
60	60,3	62,1		3,5	340	342	352		112	
65	65,3	67,3		4,1	350	352	362		119	
70	70,4	72,5		4,7	360	362	373		125	
75	75,4	77,6		5,4	370	372	383		133	
80	80,4	82,8		6,2	380	382	393		140	
85	85,4	88,0		7,0	390	392	404		147	
90	90,5	93,2		7,8	400	402	414		155	
95	95,5	98,3		8,7	410	412	424		163	
100	100,5	103,5	1000	10,0	420	422	435	500	171	
105	105,5	108,7	2000	11,0	430	432	445	1000	179	
110	110,6	113,9	3000	12,0	440	442	455	1250	187	
115	115,6	119		13,0	450	452	466		196	
120	120,6	124,2		14,0	460	462	476		205	
125	125,6	129,4		15,0	470	472	486		214	
130	130,7	134,6		16,0	480	482	497		223	
135	135,7	139,7		18,0	490	492	507		232	
140	140,7	144,9		19,0	500	503	518		242	
145	145,7	150,1		20,0	510	513	528		252	
150	150,8	155,3		22,0	525	528	543		267	
155	155,8	160,4		23,0	550	553	569		293	
160	160,8	165,6		25,0	575	578	595		320	
170	170,9	176,0		28,0	600	603	621		348	
180	180,9	186,3		31,0	650	653	673		409	
190	191	196,7		35,0	700	704	725		474	
200	201	207		39,0	750	754	776		544	
210	211	217		43,0	800	804	828		619	
220	221	228		47,0	850	854	880		699	
230	231	238		51,0	900	905	932		784	
240	241	248		56,0	950	955	983		874	
250	251	259	500	60,0	1000	1005	1035	250	968	
260	261	269	1000	65,0	1050	1055	1087	500	1067	
270	271	279	1250	71,0	1100	1106	1139		1171	
280	281	290		76,0	1150	1156	1190		1280	
290	291	300		81	1200	1206	1242		1394	
300	302	311		87	1250	1256	1294		1512	
310	312	321		93						
Hossztűrések / Tolerances on length(%)										
0 + 3										

(1): Tűrések DIN EN 1549:1994 szerint / Tolerances according to DIN EN 1549:1994

(2): Átlagos gyártási tömeg / Average product weight

■: Termékkód / Product code

## ÖNTÖTT PA 6 (POLIAMID) TÁBLÁK / CAST PA 6 PLATES

DOCAMID 6G natúr, fekete / natural, black	DOCAMID 6 GMO fekete / black	DOCAMID 6 GOL sárga, fekete / yellow, black	DOCAGLIDE zöld / green	DOCAGLIDE-plus natúr / natural
4201 001		4241 101	428 601	4295 501
Névleges vastagság / Thickness mm	Vastagság tűréshatárai / Tolerances on thickness (1) mm min. max.	Tömeg / Weight (2) kg/db	Névleges vastagság / Thickness mm	Vastagság tűréshatárai / Tolerances on thickness (1) mm min. max.
„Kistábla” méret / Small-scale plate 1000 x 2000 mm			„Nagytábla” méret / Large-scale plate 1250 x 2500 mm	
8	8,2	9,5	22	8
9	9,2	10,5	24	9
10	10,2	11,5	26	10
11	11,2	12,5	29	11
12	12,2	13,5	31	12
13	13,2	14,5	34	13
14	14,2	15,5	36	14
15	15,2	16,5	39	15
16	16,2	17,5	41	16
17	17,2	18,5	44	17
18	18,2	19,5	46	18
19	19,2	20,5	48	19
20	20,2	21,5	51	20
21	21,2	22,5	53	21
22	22,2	23,5	56	22
23	23,2	24,6	58	23
24	24,2	25,7	61	24
25	25,3	26,8	63	25
30	30,3	32,1	76	30
35	35,4	37,5	89	35
40	40,4	42,8	102	40
45	45,5	48,2	114	45
50	50,5	53,5	127	50
55	55,6	58,9	140	55
60	60,6	64,2	152	60
65	65,7	69,6	165	65
70	70,7	74,9	178	70
75	75,8	80,3	190	75
80	80,8	85,6	203	80
85	85,9	91,0	216	85
90	90,9	96,3	228	90
95	96,0	101,7	241	95
100	101,0	107,0	254	100
105	106,1	112,4	266	105
110	111,1	117,7	279	110
115	116,2	123,1	292	115
120	121,2	128,4	305	120
125	126,3	133,8	317	125
130	131,3	139,1	330	130
140	141,4	149,8	355	140
150	151,5	160,5	381	150

(1): Tűrések DIN EN 1549:1994 szerint / Tolerances according to DIN EN 1549:1994

(2): Átlagos gyártási tömeg / Average product weight

■ : Termékkód / Product code

## ÖNTÖTT POLIAMID (PA) BLOKKOK / CAST POLYAMIDE BLOCKS

<b>DOCAMID 6G</b> natúr, fekete / natural, black	<b>DOCAMID 6 GMO</b> fekete / black	<b>DOCAMID 6 GOL</b> sárga, fekete / yellow, black	<b>DOCAGLIDE</b> zöld / green	<b>DOCAGLIDE-plus</b> natúr / natural
4201 003	4241 103	428 603	4295 503	4296 003
Max. blokk méret / Max. block size: 600 x 1000 mm				
Névleges vastagság / Thickness mm	Vastagság tűréshatárai / Tolerances on thickness (1) mm min.                max.	Névleges szélesség / Width, mm	Szélesség tűréshatárai / Tolerances on width(1) mm min.                max.	Névleges hosszúság / Length, mm
120	122            126	600	612            630	250 - 1000
130	133            137			
140	143            147			
150	153            158			
160	163            168			
180	184            189			
200	204            210			
*225	230            236			
250	255            263			
*275	281            289			
300	306            315			

(1): Tűrések DIN EN 1549:1994 szerint / Tolerances according to DIN EN 1549:1994

(2): Átlagos gyártási tömeg / Average product weight

■: Termékkód / Product code

\* : Csak rendelésre / Only for order

## ÖNTÖTT PA 6 (POLIAMID) CSÖVEK / CAST PA 6 (POLYAMIDE) TUBES

### Vastagfalú csövek /thick-walled tubes

Adott cső névleges tömegének meghatározása a következők szerint:  
 A kiválasztott külső átmérőhöz „OD” tartozó tömegből ki kell vonni a választott belső átmérőhöz „ID” tartozó tömeget. Az eredmény 1 m hosszú csőre igaz. Ha a hossz nem egy méter, akkor a kapott értéket meg kell szorozni a kívánt hosszúsággal méterben.

**Példa:** DOCAMID 6G vastagfalú cső, 600/300x630 mm  
 (OD 354 kg/m – ID 76 kg/m) x 0,63 m = 175 kg

Determination of the weight of a given tube:

According to the selected OD weight minus the weight of the ID. The given value is valid for 1 m length. In case of different length the result has to be multiplied by the real length in meter.

**Example:** DOCAMID 6G thick-walled tube, 600/300x630 mm  
 (OD 354 kg/m – ID 76 kg/m) x 0,63 m = 175 kg

DOCAMID 6G natúr, fekete / natural, black	DOCAMID 6 GMO fekete / black	DOCAMID 6 GOL sárga, fekete / yellow, black	DOCAGLIDE zöld / green	DOCAGLIDE-plus natúr / natural
4201 006	4241 106	428 606	4295 506	4296 006

Max. hossz / Max. length: 1250 mm

Névleges külső átmérő / Outside diameter, OD mm	OD tűréshatárai / Tolerances on OD (1) mm min.      max.	Számitási tömeg / Calculating weight kg/m	Névleges belső átmérő / Inside diameter, ID mm	ID tűréshatárai / Tolerances on ID(1) mm min.      max.	Számitási tömeg / Calculating weight kg/m		
100	100,5	105	9,8	50	42	48	2
110	110,5	115	11,7	55	47	53	2
120	120,5	126	13,9	60	52	58	3
130	130,5	136	16,4	65	57	63	3
140	140,5	147	19	70	62	68	4
150	150,8	157	22	75	67	73	5
160	160,8	168	25	80	72	78	5
170	170,8	168	28	85	77	83	6
180	180,8	189	32	90	82	88	7
190	190,8	199	36	95	87	93	8
200	201	210	39	100	92	98	8
210	211	221	43	105	97	103	9
220	221	231	48	110	101	108	10
230	231	242	52	120	110	118	12
240	241	252	57	130	120	127	14
250	251	263	61	140	129	137	16
260	261	273	66	150	138	147	19
270	271	284	72	160	147	157	21
280	281	294	77	170	156	167	24
290	291	305	83	180	166	176	27
300	302	315	88	190	175	186	30
310	312	326	94	200	184	196	34
320	322	336	101	225	207	221	43
330	332	347	107	250	230	245	52
340	342	357	114	275	253	270	63
350	352	368	120	300	276	294	76
360	362	378	127	325	299	319	89
370	372	389	134	350	322	343	103
380	382	399	142	375	345	368	118
390	392	410	149	400	368	392	134

Névleges külső átmérő / Outside diameter, OD mm	OD túréshatárai / Tolerances on OD(1) mm	Számítási tömeg / Calculating weight kg/m	Névleges belcső átmérő / Inside diameter, ID mm	ID túréshatárai / Tolerances on ID(1) mm	Számítási tömeg / Calculating weight kg/m
400	402	420	157	425	391
410	412	431	165	450	414
420	422	441	173	475	437
430	432	452	182	500	460
440	442	462	190	525	483
450	452	473	199	550	506
460	462	483	208	575	529
470	472	494	217	600	552
480	482	504	226	625	575
490	492	515	236	650	598
500	503	525	246	700	644
510	513	536	255	725	667
525	528	551	271	750	690
550	553	578	297	800	736
575	578	604	325	850	782
600	603	630	354	875	805
625	628	656	384	900	828
650	653	683	415	925	851
675	678	709	448	950	874
700	704	735	481	1000	920
750	754	788	552		
800	804	840	629		
850	854	893	710		
900	905	945	796		
950	955	998	886		
1000	1005	1050	982		
1050	1055	1103	1083		
1100	1106	1155	1188		
1150	1156	1208	1299		
1200	1206	1260	1414		
1250	1256	1313	1535		

(1): Túrések DIN EN 1549:1994 szerint / Tolerances according to DIN EN 1549:1994

■ : Termékkód / Product code

Választható falvastagság 10 – 100 mm-ig, rendelésnél pontosítani / wall thickness 10 – 100 mm, to clarify before order

Öntött Poliamid 6 anyagoknál, előre történő egyeztetés alapján vékonyfalú csövek rendelése is lehetséges.

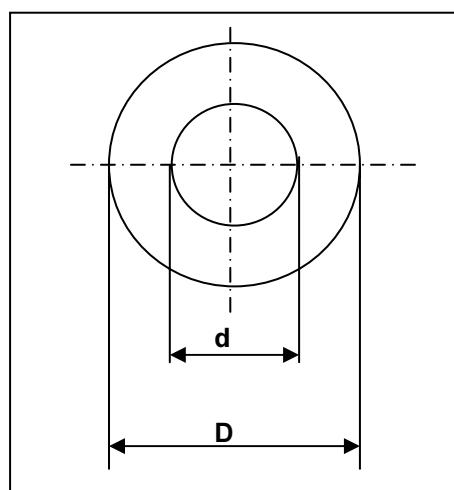
A vékonyfalú csövek mérettűréseiről az alábbi táblázat ad tájékoztatást. /

According to preliminary discussion the order of cast PA 6 thin-walled tubes is possible.

The tolerances of thin-walled tubes can be found in the following table.

### Tolerancia / Tolerances

Külső átmérő / Outside diameter, D mm	Átmérők tűrései / Tolerances on diameters mm	
	Külső átmérő / Outside diameter D	Belső átmérő / Inside diameter d
D < 130	+5 +1	-1 -5
130 < D < 150	+7 +1	-1 -6
150 < D < 170	+8 +2	-1 -7
170 < D < 190	+9 +2	-2 -9
190 < D < 210	+10 +2	-2 -10
210 < D < 230	+11 +2	-2 -11
230 < D < 250	+12 +2	-2 -12
250 < D < 270	+13 +3	-3 -13
270 < D < 290	+14 +3	-3 -14
290 < D < 310	+15 +3	-3 -15
310 < D < 330	+16 +3	-3 -16
330 < D < 350	+17 +3	-3 -17
350 < D < 360	+17 +4	-3 -17
360 < D < 370	+18 +4	-4 -18
370 < D < 390	+19 +4	-4 -19
390 < D < 425	+20 +4	-4 -20
425 < D < 450	+21 +4	-4 -21
450 < D < 475	+23 +5	-5 -23
475 < D < 525	+25 +5	-5 -23
525 < D < 550	+26 +5	-5 -26
550 < D	+30 +6	-6 -30



\* A gyártási eljárás miatt a csővégeknél a belső átmérő valamivel kisebb /  
Due to the production technology the inside diameter smaller at the ends of the tube

Tulajdonságok / Properties	Vizsgálat ISO / Test Method ISO	Mértékegység / Unit	DOCAMID 6 E	DOCAMID 6 MO	DOCAMID 6-GF30	DOCAMID 66 E	DOCAMID 66 MO
Alapszín / Colours			natúr, fekete / natural, black	fekete / black	fekete / black	natúr, fekete / natural, black	antracit / anthracite
Sűrűség / Density	1183	g/cm <sup>3</sup>	1.14	1.14	1.35	1.15	1.15
Vízelvétel: telítettség levegőn 23°C-on/RH 50% / Water absorption: at saturation in air of 23°C/RH 50%	-	%	3	3	1.5 - 2	2.8	2.8
Eghezőségi fokozat, UL94 szinten / Flammability according to UL94			HB	HB	HB	V2	V2
<b>Mechanikai tulajdonságok 23°C-on / Mechanical properties at 23°C</b>							
Szakítóvizsgálat / Tension test	R 527	N/mm <sup>2</sup>	80	80	180	85	90
- folyási feszültség / tensile stress at yield	R 527	%	>50	30	3	50	20
- szakadási nyújtás / elongation at break	R 527	N/mm <sup>2</sup>	3200	3200	9500	3300	3400
Hornyolt tüörő - hajlító szilárdság: / Notched impact strength:	179/3C 2039-1 868	kJ/m <sup>2</sup> N/mm <sup>2</sup>	>3 170 82	>3 170 82	>3 220 84	>3 180 83	>3 180 83
Golyóbenyomódossási keménység / Ball indentation hardness	Shore D keménység / Shore D hardness						
Hőtani tulajdonságok / Thermal properties	Okvadáspon / Üvegesedési hőmérséklet ** / Melting point / Glass transition point **	°C	220	220	220	260	260
Hővezetési képesség 20°C-on / Heat conductivity at 20°C	3146-DSC	W/(K.m)	0.23	0.23	0.28	0.23	0.23
Fajhő / Specific heat		kJ/(kg.K)	1.7	1.7	1.5	1.7	1.7
Lineáris hőtáplálási egysűrűthető / Coefficient of linear thermal expansion		m/(m.K)x10 <sup>6</sup>	90	90	25	80	80
- általos érték 20 és 80°C között / average value between 20 - 80 °C			°C	160	160	170	170
Alkalimazhatóság mininális hőmérséklete / Min. allowable service temperature	-	°C	85	85	120	95	95
Hőalaklattartóság (HDT) / Heat deflection temperature HDT	DIS 75	°C	40	40	-30	-30	-30
Vegyszerrállóság 23°C-on / Chemical resistance at 23°C			75	75	210	100	100
- gyenge sav / diluted acids	-	-	B	B	B	B	B
- erős sav / strong acids	-	-	C	C	C	C	C
- gyenge lúg / diluted bases	-	-	A	A	A	A	A
- erős lúg / strong bases	-	-	B-C	B-C	B-C	B-C	B-C
- aromás szénhidrogének / aromatic hydrocarbons	-	-	A	A	A	A	A
- alifás szénhidrogének / aliphatic hydrocarbons	-	-	A	A	A	A	A
- klórözött oldószerök / chlorin solvents	-	-	B	B	B	B	B
- alkoholok / alcohols	-	-	A	A	A	A	A
<b>Elektromos tulajdonságok 23°C-on / Electrical properties at 23 °C</b>							
Dielektromos állandó 50Hz / Dielectric constant, 50 Hz	IEC 250		3.9	-	-	3.8	-
Dielektromos veszteségi tényező, tan (delta) 50 Hz-en / Dielectric dissipation factor tan (delta) at 50 Hz	IEC 250		0.02	-	-	0.015	-
Térfigatlan ellenállás / Volume resistivity	IEC 93	Ω*cm	10 <sup>15</sup>	-	-	10 <sup>15</sup>	-
Felületi ellenállás / Surface resistivity	IEC 93	Ω	10 <sup>13</sup>	-	-	10 <sup>13</sup>	-
Kúszáram szilárdság, CTI / Resistance to tracking	IEC 112		600	-	-	600	-
Attitúesi szilárdság / Electric strength	IEC 243	kV/mm	20	-	-	25	-

Anyagjellemzők száraz probástekek mérve / Properties measured on dry materials

A - alkalmazható / applicable      B - korlátozottan alkalmazható / partially applicable      C - nem alkalmazható / not applicable

Tulajdonságok / Properties	Vizsgálat ISO / Test Method ISO	Mérőkegyeség / Unit	DOCAMID 66-GF30	DOCAMID 12	DOCAMID 12 GF30	DOCAMID 6G-H	DOCAMID 6G-H ELS	DOCAMID 6G-H HPV
Alapszín / Colours			fekete / black	natúr / natural	fehér / white	natúr, fekete / natural, black	fehér / black	sárga / yellow
Sűrűség / Density	1183	g/cm <sup>3</sup>	1.35	1.02	1.25	1.15	1.15	1.16
Vízelvétel telítettsége levegőn 23°C-on/RH 50% / Water absorption: at saturation in air of 23°C/RH 50%	-	%	1.5 - 1.9	0.8	0.5	2.5	2.5	2.5
Egnettésgi fókuszat: UL94 szintén / Flammability according to UL94			HB	HB	HB	V2	V2	V2
<b>Mechanikai tulajdonságok 23°C-on / Mechanical properties at 23°C</b>								
Szakrólivizsgálat / Tension test			R 527 R 527 R 527	N/mm <sup>2</sup> % N/mm <sup>2</sup>	185 3 10000	50 200 1800	69 12 4000	85 >50 3300
- folyási feszültséggel tensile stress at yield								90
- szakadási nyújtás / elongation at break								50
- rugalmassági modulus / modulus of elasticity								3400
Hornyító ütő-hálító szilárdság: / Notched impact strength:	179/3C	kJ/m <sup>2</sup>	-	20	-	-	>4	4
- Charpy / Charpy	203/1-868	N/mm <sup>2</sup>	270 85	100 78	-	175 83	175 83	>4
Golyóbenyomódásos keménység / Ball indentation hardness								175 83
Shore D keménység / ShoreD hardness								83
<b>Hőani tulajdonságok / Thermal properties</b>								
Olvadáspont / Uvegesedési hőmérséklet ** / Melting point / Glass transition point **	3146-DSC	°C	260	178	178	220	220	220
Hővezetési rétegesesség 20°C-on / Heat conductivity at 20°C	-	W/(K.m)	0.24	0.3	-	0.23	0.23	0.23
Fánho / Specific heat		KJ/(kg.K)	1.5	1.7	-	1.7	1.7	1.7
Lineáris hőtéglalási együttható / Coefficient of linear thermal expansion		m/(m.K)X10 <sup>6</sup>	20	100	50	80	80	80
Alkalmazhatóság 20 és 60°C között: average value between 20 - 60 °C	-	°C	200 130	140 80	150 80	170 110	170 110	170 110
- rövid idejű / short term		°C						
- tartós használatkor / long term		°C						
Alkalmazhatóság minimális hőmérsékletele / Min. allowable service temperature	-	°C	-20	-50	-40	-40	-40	-40
Hőelakartosság (HDT) / Heat deflection temperature HDT	75	°C	240	50	130	95	95	95
Vegyszerállóság 23°C-on / Chemical resistance at 23°C								
- gyenge sav/ deluted acids	-	-	B	B	B	B	B	B
- erős sav / strong acids	-	-	C	C	C	C	C	C
- gyenge lúg / deluted bases	-	-	A	A	A	A	A	A
- erős lúg / strong basis	-	-	B-C	B-C	B-C	B-C	B-C	B-C
- aromás szénhidrogének / aromatic hydrocarbons	-	-	A	A	A	A	A	A
- alifás szénhidrogének / aliphatic hydrocarbons	-	-	A	A	A	A	A	A
- klórrozott oldószerek / chlorin dissolvents	-	-	B	B	B	B	B	B
- alkoholok / alcohols	-	-	A	A	A	A	A	A
<b>Elektromos tulajdonságok 23°C-on / Electrical properties at 23 °C</b>								
Dielektrikus állandó, 50Hz / Dielectric constant, 50 Hz	IEC 250	-	-	3.8	4.1	3.7		
Dielektrikus veszteségi tényező, tan (delta) 50 Hz-en / Dielectric dissipation factor tan (delta) at 50 Hz	IEC 250	-	-	0.04	0.031	0.02		
Térfigatí ellentállás / Volume resistivity	IEC 93	Ω <sup>2</sup> cm	-	10 <sup>5</sup>	10 <sup>5</sup>	10 <sup>5</sup>	10 <sup>3</sup>	10 <sup>3</sup>
Kúszóáram szilárdság, CTI / Resistance to tracking	IEC 112	Ω	-	10 <sup>3</sup>	10 <sup>3</sup>	10 <sup>3</sup>	600	600
Atülesi szilárdság, CTI / Electric strength	IEC 243	kV/mm	-	26	40	40	20	20

Anyagjellemzők száraz probátekkel mérve / Properties measured on dry materials

A - alkalmazható / applicable      B - korlátozottan alkalmazható / partially applicable

C - nem alkalmazható / not applicable

Tulajdonságok / Properties	Vizsgálat ISO / Test Method ISO	Mérőkészeg / Unit	DOCAMID 6G	DOCAMID 6 GMO	DOCAGLIDE	DOCAMID 6G-H Esd	DOCAMID 6G-H TR1
Alapszín / Colours			natur, fekete / natural, black	szárga, fekete / yellow, black	zöld / green	fekete / black	zöld / green
Sűrűség / Density	1183	g/cm <sup>3</sup>	1.15	1.16	1.14	1.14	1.15
Vízelvezetéki telítettség levegőn 23°C-on/RH 50% / Water absorption in air at 23°C/RH 50%	-	%	2.5	2.5	2.0	2.0	2.5
Eghetősgigi fokozat, UL 94 szerint / Flammability according to UL94			V2	V2	-	-	V2
<b>Mechanikai tulajdonságok 23°C-on / Mechanical properties at 23°C</b>							
Szakítóvizsgálat / Tension test							
- folyási feszültség / tensile stress at yield	R 527	N/mm <sup>2</sup>	80	80	75	70	85
- szakadási nyújtás / elongation at break	R 527	%	>40	>30	>30	>30	50
- rugalmassági modulus / modulus of elasticity	R 527	N/mm <sup>2</sup>	3300	3400	3000	3000	>5000
Hornyító ütő-hajlító szilárdság / Notched impact strength:							
- Charpy / Charpy	179/3C	kJ/m <sup>2</sup>	>4	>3.5	>5	>5	>4
Golyóbenyomódásos keménység / Ball indentation hardness	2039-1	N/mm <sup>2</sup>	175	180	160	160	175
Shore D keménység / ShoreD hardness	868	-	83	84	81	81	83
<b>Hőtani tulajdonságok / Thermal properties</b>							
Olvasáspont / Üvegesedési hőmérséklet ** Melting point / Glass transition point **	3146-DSC	°C	220	222	220	220	220
Hővezetési képesség 20°C-on / Heat conductivity at 20°C	-	W/(K·m)	0.23	0.23	0.23	0.23	0.23
Fajhő / Specific heat		J/kg.K	1.7	1.7	1.7	1.7	1.7
Líneáris hőtáplálási együttható / Coefficient of linear thermal expansion		m/(m.K)×10 <sup>6</sup>	80	80	80	80	80
- átlagos érték 20 és 80°C között / average value between 20 - 80 °C			0°C	170	170	160	170
Alkalmazhatóság max. Hőmérséklete levegőn / Max. allowable service temperature in air			0°C	110	110	110	110
- rövid idejű / short term	-		0°C	-40	-40	-40	-40
- tartós használatkor / long term	-		0°C	95	95	95	95
Alkalmazhatóság minimális hőmérséklete / Min. allowable service temperature	-		-	-	-	-	-
Hőelakartosság (HDT) / Heat deflection temperature HDT	75	°C	-	-	-	-	-
Vegyszerállóság 23°C-on / Chemical resistance at 23°C			-	-	-	-	-
- gyenge sav/ deluted acids	-	-	B	B	B	B	B
- erős sav / strong acids	-	-	C	C	C	C	C
- gyenge lúg/ deluted bases	-	-	A	A	A	A	A
- erős lúg / strong bases	-	-	B-C	B-C	B-C	B-C	B-C
- aromás szénhidrogének / aromatic hydrocarbons	-	-	A	A	A	A	A
- alifatis szénhidrogének/ aliphatic hydrocarbons	-	-	A	A	A	A	A
- klorozott oldószerek / chlorin di solvents	-	-	B	B	B	B	B
- alkoholok/ alcohols	-	-	A	A	A	A	A
<b>Elektromos tulajdonságok 23°C-on / Electrical properties at 23 °C</b>							
Dielektrikums állandó, 50Hz / Dielectric constant, 50 Hz	IEC 250	-	3.7	-	3.7	3.7	3.7
Dielektrikums veszteségi tényező, tan (delta) 50 Hz-en / Dielectric dissipation factor tan (delta) at 50 Hz	IEC 250	-	0.02	-	0.02	0.02	0.02
Tér fogatú ellenállás / Volume resistivity	IEC 93	Ω <sup>15</sup> cm	10 <sup>15</sup>	-	10 <sup>15</sup>	10 <sup>15</sup>	10 <sup>15</sup>
Felületi ellenállás / Surface resistivity	IEC 93	Ω	10 <sup>13</sup>	-	10 <sup>13</sup>	10 <sup>12</sup>	10 <sup>12</sup>
Kiszoruláram szilárdság, CTI / Resistance to tracking	IEC 112	-	600	-	600	600	600
Atületesi szilárdság / Electric strength	IEC 243	kV/mm	20	-	18	18	18

Anyagjellemzők száraz probástekek mérve / Properties measured on dry materials

A - alkalmazható / applicable      B - korlátozottan alkalmazható / partially applicable      C - nem alkalmazható / not applicable

# **DOCACETAL (POM - POLIOXIMETILÉN)**

## ◆ Fő jellemzők:

- ❖ nagy szilárdság: 70–80 MPa (folyási, szakító-),
- ❖ szívósság (hornyolt Charpy): 8 kJ/m<sup>2</sup> – nem török,
- ❖ jó csúszási tulajdonságok :  $\mu = 0,25\text{--}0,45$  (száraz csúszás simított és köszörült acélon),
- ❖ széles alkalmazási hőmérséklettartomány:  $-50^\circ\text{C}$ -tól  $+120^\circ\text{C}$ -ig,
- ❖ nagy keménység (Rockwell): M 86 – M 90,
- ❖ jó kifáradási szilárdság és csillapítási képesség,
- ❖ nedvesség hatására nem duzzad, a POM C változat  $80^\circ\text{C}$ -ig víz alatti üzemmódban is használható,
- ❖ nagyon jól forgácsolható automata gépeken is
- ❖ sűrűség: 1,4 kg/dm<sup>3</sup>

## ◆ Alapfokozat

- ♦ POM C (Polioximetilén ko-polimer)
- ♦ POM H (Polioximetilén homo-polimer)

## ◆ Különleges fokozat

A ko-polimer változatoknál a jobb siklasi és kedvezőbb kopási viselkedés érdekében létezik PTFE társítású változat C-TF jelöléssel, a javított mérettartás érdekében 25%-os üvegszál erősítés GF 25 jelöléssel, antisztatikus változat AS jelöléssel, valamint elektromosan vezetőképes változat ELS jelöléssel.

## ◆ Fő alkalmazási területek

Mérettartó, precíziós alkatrészek; kis modulú fogaskerekek; szelepülékek; rugók; csúszó elemek; vezérlőbütykök; szigetelőelemek az elektromos iparban; állandóan vízzel érintkező gépelemek a POM C esetén  $80^\circ\text{C}$ -ig; görgők; kötőelemek stb.

## ◆ Megmunkálási technológia

- ♦ **Forgácsolás** (esztergálás, marás, fúrás, dörzsárazás, fűrészselés): a legjobban forgácsolható műanyagok. A hagyományos fém-, bizonyos esetekben famegmunkáló szerszámok – szénacél, gyorsacél, keményfém, gyémánt – használhatók éles kivitelben. Hűtés javasolt, mellyel nagy forgácsolási sebességek alkalmazhatók pl. v = 200–500 m/min esztergálásra, v = 200–400 m/min marásra, v = 50–100 m/min fúrára.
- ♦ **Ragasztás és hegesztés:** megvalósítható. A részletes technológia elérhető a Quattroplast Kft-nél.

A POM anyagcsalád fiziológiailag semleges, élelmiszerrel és gyógyszerrel érintkezhet!

## ◆ TERMÉKEK

### ♦ DOCACETAL C (POM C)

natür (fehér), fekete  
A polioximetének közül az extrudált, töltetlen ko-polimer változat. Ez a fajta POM jobban ellenáll a hőregedésnek, mint a POM-H, továbbá hidrolízisálló, bírja az erős lúgokat is. Korlátozott méretválasztékban rendelhető színek: kék, sárga, zöld, piros.

### ♦ DOCACETAL H (POM H)

natür (fehér), fekete  
EZ a homo-polimer változat nagyobb mechanikai szilárdsággal, merevséggel, kisebb hőtárgulással, jobb kopásállósággal rendelkezik, mint a POM C, de vizes, meleg közegben kevésbé használható.

### ♦ DOCACETAL H AF (POM H)

barna  
EZ a homo-polimer változat javított siklasi tulajdonságokkal rendelkezik, mint a natür POM-H.

### ♦ DOCACETAL C-TF (POM C + PTFE)

natür  
PTFE töltésű POM-C. A töltőanyagnak köszönhetően jellemzői eltérnek mind a POM-C és POM-H alapanyagétől. A teflonszálak miatt lágyabb, kevésbé merev. Ellenben a siklasi és kopási tulajdonságai rendkívül jók. Nagy terhelések és kis sebességek esetén is megvalósítható a „stick-slip” mentes csúszás.

### ♦ DOCACETAL C GF25 (POM C + üvegszál)

fekete, (natür)  
Az üvegszál töltésnek köszönhetően a POM C mechanikai jellemzői változnak. Merevebb, mérettartóbb a termék, mint a natür változat.

### ♦ DOCACETAL C PE

kék  
POM C polietilénnel adalékozt változata javított siklasi tulajdonságok érdekében.

## ELEKTROMOSAN NEM SZIGETELŐ VÁLTOZATOK

### ♦ DOCACETAL C Esd

natür  
Az alap POM C mátrix szerkezetbe társított vezetőképes anyag eredményezi, hogy a termék az elektromos töltéseket elvezeti. A natür POM C-hez képest a termék térfogati ellenállása három-négy nagysárenddel kisebb.

### ♦ DOCACETAL C ELS

(elektromos vezető POM C)  
fekete  
Az antisztatikus POM C-hez képest további hétf nagysárenddel kisebb térfogati ellenállásal rendelkező változat.

# **DOCACETAL (POM - POLYOXYMETHYLENE)**

## ◆ Main characteristics:

- ❖ high strength properties: 70–80 MPa (flow, breaking),
- ❖ high toughness (grooved Charpy): 8 kJ/m<sup>2</sup> – does not break,
- ❖ good sliding properties :  $\mu = 0,25\text{--}0,45$  (dry sliding on smoothed and ground steel),
- ❖ wide temperature range for application: from: -50°C to +120°C,
- ❖ high hardness (Rockwell): M 86 – M 90,
- ❖ good fatigue strength and damping capability,
- ❖ does not expand in the presence of moisture, the POM C version can even be used under water up to 80°C,
- ❖ can be readily cut using automatic machines, as well
- ❖ density: 1,4 kg/dm<sup>3</sup>

## ◆ Basic grade

- POM C (Polyoxymethylene co-polymer)
- POM H (Polyoxymethylene homo-polymer)

## ◆ Special grade

In the case of the copolymer versions, a PTFE composite version is available with C-TF notation to ensure better sliding and wear behavior, 25% glass fiber reinforcement is also available with GF 25 notation to improve dimensional stability, as well as an electrically conducting version with ELS notation.

## ◆ Main areas of use

Dimensionally stable, precision tools, gears with small modules; valve seatings; springs; sliding elements; control cams; insulating elements in electrical industry; machine parts in constant contact with water up to 80°C in the case of POM C; rollers; bonding elements, etc.

## ◆ Machining technology

- **Cutting** (turning, milling, drilling, reaming, sawing): these plastics have the best cutting properties. Traditional metalworking – or in certain cases, woodworking tools – carbon steel, rapid steel, hard metal, diamond can be used in sharp design. Cooling is recommended, which allows high cutting rates e. g. v = 200–500 m/min for turning, v = 200–400 m/min for milling, v = 50–100 m/min for drilling.

## ◆ Adhesive bonding and welding: feasible.

- The specific technology is available from Quattroplast Ltd.

The POM material family is physiologically natural, it can come in contact with food and medicine!

## ◆ PRODUCTS

### • DOCACETAL C (POM C)

natural colored (white), black

The extruded, unfilled copolymer version among polyoxymethylenes. This type of POM has a better resistance to heat ageing than POM-H, and it is resistant to hydrolysis and strong bases, as well. Available colors in limited dimension: blue, yellow, green, red.

### • DOCACETAL H (POM H)

natural colored (white), black

This homopolymer version has greater mechanical strength, rigidity, smaller thermal expansion and better wear resistance than POM-C, but is not as readily usable in watery, warm medium.

### • DOCACETAL H AF (POM H)

brown

This homopolymer version has improved sliding characteristics in comparison with "natural" POM-H.

### • DOCACETAL C-TF (POM C + PTFE)

natural

PTFE-filled POM-C. Due to the filling material, its characteristics are different from those of the POM-C and POM-H base materials. Due to the PTFE fibers, it is softer and not as rigid. Conversely, its sliding and wear properties are excellent. Even in the event of large loads and small speeds, sliding without "stick-slip" can be achieved.

### • DOCACETAL C GF25 (POM C + glass fiber)

black, (natural color)

Due to the glass fiber filling, the mechanical characteristics of POM C are different.

The product is more rigid and has better dimensional stability than the "natural" version.

### • DOCACETAL C PE

light blue

POM C reinforced with polyethylene for better sliding properties.

## **ELECTRICALLY NOT INSULATOR VERSIONS**

### • DOCACETAL C Esd

natural

Due to the conducting filler material in the basic POM C matrix structure, this product can conduct electrical charges. In comparison with "natural" POM C, the volume resistance of the product is smaller by three – four degrees of magnitude.

### • DOCACETAL C ELS

(electrically conducting POM C )

black

In comparison with the antistatic POM C, the volume resistance of this version is even smaller by further seven degrees of magnitude.

## **POLIOXIMETILÉN (POM) RUDAK / POLYOXYMETHYLENE (POM) RODS**

### DOCACETAL C, DOCACETAL H, DOCACETAL H AF

Átmérő / Diameter mm	Átmérő tűrései / Tolerances on diameter (1) mm	Tömeg / Weight (2) kg/m			
		DOCACETAL C (3)	DOCACETAL H	DOCACETAL H AF	
		natúr, fekete / natural, black	natúr / natural	fekete / black	
		440 000	450 000		
3	+ 0,1    + 0,4	0,012			
4		0,02	*0,02	*0,02	
5		0,03	*0,03	*0,03	
6		0,04	0,04	-	
7		0,06	*0,06	-	
8	+0,1    +0,5	0,08	*0,08	-	
10		0,12	0,12	*0,13	
12		0,18	*0,18	*0,20	
15		0,27	0,27	*0,29	
16		0,31	0,31	*0,33	
18	+ 0,2    + 0,7	0,39	0,39	*0,42	
20		0,48	0,48	0,52	
22		0,58	0,58	*0,63	
25		0,74	0,75	*0,81	
28		0,93	0,94	*1,02	
30	+ 0,2    + 0,9	1,06	1,07	1,16	
32		1,22	1,22	*1,32	
35		1,45	1,46	*1,58	
40		1,88	1,90	2,06	
45		2,39	2,41	*2,61	
50	+ 0,3    + 1,3	2,94	2,96	*3,21	
55		3,55	3,57	*3,87	
60		4,24	4,27	*4,63	
65		4,96	4,99	*5,41	
70		5,74	5,78	*6,27	
75	+ 0,4    + 2,0	6,62	6,67	*7,23	
80		7,52	7,57	*8,20	
85		8,50	*8,56	*9,28	
90		9,51	*9,58	*10,38	
100		11,76	11,84	*12,83	
110	+ 0,5    + 2,2	14,26	14,36	*14,36	
120		17,01	17,13	*17,13	
125		18,43	18,56	*18,56	
130		19,97	20,11	*20,11	
135		21,51	21,66	*21,66	
140	+ 1,0    + 4,2	23,10	*23,27	*23,27	
150		26,55	26,74	*26,74	
160		30,22	*30,43	*30,43	
165		32,10	32,33	*32,33	
170		34,16	*34,40	*34,40	
180	+ 1,2    + 5,0	38,22	38,49	*38,49	
200		47,17	47,50	*47,50	
Standard hosszak / Standard lengths (mm)		Hossztűrések / Tolerances on length(1) (%)			
1000, 3000		0    + 3			
210	+ 1,3    + 5,5	51,92			
230	+ 1,5    + 6,2	62,34			
250		73,46			
300	+ 1,7    + 7,0	105,60			
350		145,60			
400	+ 1,9    + 7,5	189,70			
500		287,40			
Standard hosszak / Standard lengths (mm)		Hossztűrések / Tolerances on length(1) (%)			
1000, 2000		0    + 3			

(1): Tűrések DIN EN 1549:1994 szerint / Tolerances according to DIN EN 1549:1994

■ : Termékkód / Product code

(2): Átlagos gyártási tömeg / Average product weight

\* : Csak rendelésre / Only for order

(3): Opcionális színek rendelésre, előzetes egyeztetés szerint: kék, sárga, zöld, piros / Optional colours on request: blue, yellow, green, red

## **POLIOXIMETILÉN (POM) RUDAK / POLYOXYMETHYLENE (POM) RODS**

### **DOCACETAL C TF, DOCACETAL C GF 25, DOCACETAL C ELS, DOCACETAL C PE**

Átmérő / Diameter mm	Átmérő tűrései / Tolerances on diameter (1) mm	Tömeg / Weight (2) kg/m				
		DOCACETAL C TF	DOCACETAL C GF 25	DOCACETAL C ELS	DOCACETAL C PE	DOCACETAL C Esd
		natúr / natural	natúr, fekete / natural, black	fekete / black	kék / light blue	bézs / beige
8		446 000	443 100	440 120	441 400	440 130
10	+ 0,1 + 0,5	*0,13	* 0,13	* 0,12		
12		*0,19	* 0,20	* 0,18		
15			* 0,30	* 0,27		
16	+ 0,2 + 0,7	*0,33	* 0,34	* 0,31		
18			* 0,43	* 0,39		
20		*0,51	0,53	* 0,47	0,46	0,45
22		*0,63	* 0,64	* 0,58		
25	+ 0,2 + 0,9	*0,81	* 0,82	* 0,74		0,70
28			* 1,03	* 0,92		
30		*1,15	1,18	1,06	1,043	1,00
32			* 1,34	* 1,21		
35	+ 0,2 + 1,1	1,56	1,60	* 1,44		
40		*2,03	2,08	1,87	1,831	1,79
45		*2,58	* 2,65	* 2,37		
50	+ 0,3 + 1,3	*3,16	3,26	2,92	2,864	2,79
55		*3,82	* 3,93	* 3,52		
60		4,57	4,69	4,21	4,123	4,03
65	+ 0,3 + 1,6		* 5,49	* 4,92		
70		*6,18	* 6,35	* 5,70		5,45
75	+ 0,4 + 2,0		* 7,32	* 6,57		
80		*8,10	* 8,32	7,46		7,18
85			* 9,40			
90	+ 0,5 + 2,2	*10,25	10,53	* 9,44		
100		*12,67	13,01	* 11,68	11,458	
Standard hosszak / Standard lengths (mm)		Hossztűrések / Tolerances on length(1) (%)				
1000 3000		0 + 3				

(1): Tűrések DIN EN 1549:1994 szerint / Tolerances according to DIN EN 1549:1994

(2): Átlagos gyártási tömeg / Average product weight

■: Termékkód / Product code

\* : Csak rendelésre / Only for order

## **POLIOXIMETILÉN (POM) CSÖVEK / POLYOXYMETHYLENE (POM) TUBES**

### DOCACETAL C, DOCACETAL H

Átmérők / Diameters mm	Átmérők tűrései / Tolerances on diameters (1) mm		Tömeg / Weight (2) kg/m	
			DOCACETAL C (3)	DOCACETAL H
	D	d	natúr, fekete / natural, black	natúr, fekete / natural, black
D×d			440 002	450 002
20×10			0,39	
12			0,34	
15			0,26	
25×10	+ 1,1	- 0,4 - 1,1	0,69	
15	+ 0,4		0,52	
30×15			0,85	
20			0,66	
36×16			1,34	
18			1,10	
20			1,19	
25			0,95	
40×20	+ 2,0	- 0,6 - 2,0	1,50	
25	+ 0,6		1,30	
30			0,98	
45×20			2,03	
25			1,78	
35			1,14	
50×20			2,60	
30			2,03	
40			1,29	
56×35			2,52	
45			1,65	
60×30	+ 2,5	- 0,8 - 2,5	3,40	Rendelhető bármelyik DOCACETAL C méret szerint
40	+ 0,8		2,60	
50			1,64	
66×30			4,07	
40			3,54	
50			2,55	
70×30			4,90	
35			4,42	
40			4,18	
50			3,22	
60	+ 3,0	- 0,8 - 3,0	2,05	
75×45	+ 0,8		4,00	
50			4,08	
60			2,86	
80×50			4,96	
60			3,77	
70			2,36	
85×40			7,17	
50			6,21	
60			5,04	
70			3,64	
90×50			7,20	
70			4,66	
95×60	+ 3,6	- 1,6 - 5,0	7,15	
80	+ 1,2		4,11	
100×60			8,81	
70			6,88	
80			5,20	
105×60			9,49	
70			8,00	
90			4,58	
115×80			9,01	
100			5,05	

Rendelhető bármelyik  
DOCACETAL C méret  
szerint  
On request accordin to  
the DOCACETAL C  
dimensions

Átmérők / Diameters mm Dxd	Átmérők türései / Tolerances on diameters (1) mm		Tömeg / Weight (2) kg/m	
			DOCACETAL C (3)	DOCACETAL H
			natúr, fekete / natural, black	natúr, fekete / natural, black
D	d		440 002	450 002
125x50	+ 4,5	- 2,0	16,10	
80	+ 1,5	- 6,5	12,00	
100			8,12	
140x70			18,16	
80			16,77	
90			14,72	
100			12,86	
120			8,04	
150x60	+ 4,5	- 2,0	22,90	
80	+ 1,5	- 6,5	19,86	
100			16,00	
120			11,02	
130			6,20	
160x70			25,51	
80			23,74	
100			19,90	
130			12,49	
165x70	+ 4,5	- 2,2	26,00	
170x90	+ 1,5	- 7,5	25,80	
140			13,78	
180x90			29,76	
120			23,02	
140			17,33	
160			10,80	
200x100			36,76	
120			32,30	
130			29,77	
140			25,55	
150	+ 6,0	- 2,5	23,32	
160	+ 2,2	- 8,5	19,93	
170			14,90	
180			12,73	
210x125	+ 9,0	- 3,0	36,42	
180	+ 3,0	- 9,0	17,30	
220x180			22,49	
230x200			19,56	
240x180			28,10	
200			24,25	
250x150	+ 9,0	- 3,0	50,48	
170	+ 3,0	- 9,0	44,05	
200			31,83	
220			22,50	
260x235			18,36	
280x200	+ 9,0	- 3,0	50,57	
220	+ 3,0	- 10,0	34,00	
250			25,66	
310x210			57,50	
220			62,36	
260			40,76	
270	+ 9,0	- 3,0	35,28	
330x200	+ 3,0	- 12,0	83,30	
270			48,69	
350x240			82,86	
280			59,83	
310			40,16	
370x320	+ 12,0	- 4,0	48,10	
400x280	+ 4,0	- 15,0		
320				
450x410				
Standard hosszak / Standard lengths (mm)		Hossztürések / Tolerances on length(1) (%)		
Upto / D = 140 mm-ig	L= 1000	3000	0	+ 3
Over / D = 140 mm felett	L = 1000	2000		

Rendelhető bármelyik  
DOCACETAL C méret  
szerint  
On request accordin to  
the DOCACETAL C  
dimensions

(1): Türések DIN EN 1549:1994 szerint / Tolerances according to DIN EN 1549:1994

(2): Átlagos gyártási tömeg / Average product weight

(3): Opcionális színek rendelésre, előzetes egyeztetés szerint: kék, sárga, zöld, piros / Optional colours on request: blue, yellow, green, red

■: Termékkód / Product code

## **POM LEMEZEK / POM SHEETS,**

### DOCACETAL C, DOCACETAL C TF

Vastagság / Thickness mm	Vastagság tűrései / Tolerances on thickness (1) mm	Tömeg / Weight (2) kg/m <sup>2</sup> kg/m <sup>2</sup>		
		DOCACETAL C		DOCACETAL C TF
		440 011		446 011
		Lemezméret / Size of sheet (3): 1000 x 2000 mm		
		natúr / natural	fekete / black	natúr / natural
0,5	- 0,02 + 0,08	0,75	*0,75	
0,6	- 0,05 + 0,10	*0,90	*0,90	
0,8		1,20	*1,20	
1,0	- 0,10 + 0,10	1,50	*1,50	*1,59
1,2		*1,79	*1,79	*1,92
1,5		2,24	*2,24	*2,40
2,0	- 0,15 + 0,15	2,99	*2,99	*3,19
2,5		3,74	*3,74	*3,99
3,0	- 0,20 + 0,20	4,49	*4,49	*4,79
4,0		5,98	*5,98	*6,39
5,0	- 0,25 + 0,25	7,48	*7,48	*7,98
6,0		8,97	*8,97	*9,12
8,0	+ 0,20 + 0,90	13,01	*13,01	
10,0		440 001		
		16,00	16,00	
12,0		19,29	*19,29	
15,0			23,21	
16,0	+ 0,30 + 1,50	24,67	24,67	
20,0		30,51	30,51	
25,0		37,81	37,81	
30,0	+ 0,50 + 2,50	45,99	45,99	
40,0		60,58	60,58	
50,0		75,91	75,91	
60,0	+ 0,70 + 3,00	91,97	91,97	
80,0		120,80	120,80	
100,0		150,00	150,00	

A DOCACETAL C lemezek 16 – 100 mm vastagság között 500 mm széles lemezméretben is rendelhetők /  
DOCACETAL C sheets between 16 -100 mm thickness can be ordered in 500 mm width

		Lemezméret / Size of sheet (3): 1250 x 2500 mm	
16,0	+ 0,30 + 1,50	24,67	24,67
20,0		30,51	30,51
25,0		37,81	37,81
30,0	+ 0,50 + 2,50	45,99	45,99
40,0		60,58	60,58
50,0		75,91	75,91
60,0	+ 0,70 + 3,00	*91,97	*91,97

(1): Tűrések DIN EN 1549:1994 szerint / Tolerances according to DIN EN 1549:1994

(2): Átlagos gyártási tömeg / Average product weight

(3): Szélesség- és hossztűrés: 0 +3% / Tolerances on width and length: 0 +3%

■: Termékkód / Product code

\* : Csak rendelésre / Only for order

## EXTRUDÁLT TÁBLÁK / EXTRUDED PLATES

---

### DOCACETAL C, DOCACETAL H, DOCACETAL H AF

Vastagság / Thickness mm	Vastagság tűrései / Tolerances on thickness (1) mm	Tömeg / weight (2), kg/m		
		DOCACETAL C natúr, fekete / natural, black	DOCACETAL H natúr, fekete / natural, black	DOCACETAL H AF barna / brown
		440 001	450 001	450 701
Táblaméret / Size of plate (3): 620 x 1000 / 3000 mm				
8	+ 0,2 + 0,9	7,65	*7,70	*8,35
10		9,45	*9,52	*10,32
12		11,56	*11,64	*12,62
15	+ 0,3 + 1,5	14,20	*14,30	*15,50
16		15,40	*15,51	*16,81
20		18,71	*18,85	*20,52
25		23,20	*23,36	*25,32
30		28,20	*28,40	*30,79
35		32,70	*32,93	*35,70
40	+ 0,5 + 2,5	37,18	*37,44	*40,58
45		41,69	*41,66	*45,16
50		46,08	v46,41	*50,31
60	+ 0,5 + 3,5	55,70	*56,10	*60,81
Táblaméret / Size of plate (3): 620 x 1000 / 2000 mm				
70	+ 0,5 + 5,0	65,20	*65,66	
80		74,10	*74,63	
90		*83,90	*84,50	
100		91,96	*92,61	
Táblaméret / Size of plate (3): 620 x 1000 mm				
		natúr / natural	fekete / black	
110	+ 0,8 + 6,0	*104,00	*104,1	
120		113,70		
130		122,60		
140		*132,20		
150	+ 1,0 + 7,0	142,00		

(1): Tűrések DIN EN 1549:1994 szerint / Tolerances according to DIN EN 1549:1994

■ : Termékkód / Product code

(2): Átlagos gyártási tömeg / Average product weight

\* : Csak rendelésre / Only for order

(3): Szélesség- és hossztűrés: 0 +3% / Tolerances on lenth and width: 0 +3%

## EXTRUDÁLT TÁBLÁK / EXTRUDED PLATES

---

### DOCACETAL C TF, DOCACETAL C AS, DOCACETAL C ELS, DOCACETAL C PE

Vastagság / Thickness mm	Vastagság tűrései / Tolerances on thickness (1) mm	Tömeg / weight (2), kg/m			
		DOCACETAL C TF natúr / natural	DOCACETAL C Esd bézs / beige	DOCACETAL C ELS fekete / black	DOCACETAL C PE kék / blue
		446 001	4491 001	4491 101	441 401
Táblaméret / Size of plate (3): 620 x 1000 / 3000 mm					
8	+ 0,2 + 0,9	*8,25	*7,33	*7,64	
10		*10,19	9,04	9,45	15,34
12		*12,46	11,04	11,55	
16	+ 0,3 + 1,5	*16,60	14,49	15,36	
20		20,17	17,94	18,70	
25		25,01	22,26	23,18	
30		30,40	27,00	28,00	45,93
35		35,25	*31,31	*32,60	
40	+ 0,5 + 2,5	40,08	35,63	37,10	60,76
45		44,94	*39,94	-	
50		49,67	44,25	46,10	75,60
60	+ 0,5 + 3,5	*60,04	*53,90	*55,70	

(1): Tűrések DIN EN 1549:1994 szerint / Tolerances according to DIN EN 1549:1994

■ : Termékkód / Product code

(2): Átlagos gyártási tömeg / Average product weight

\* : Csak rendelésre / Only for order

(3): Szélesség- és hossztűrés: 0 +3% / Tolerances on lenth and width: 0 +3%

Tulajdonságok / Properties	Vizsgálat ISO / Test Method ISO	Mérőkezység / Unit	DOCACETAL C	DOCACETAL CGF25	DOCACETAL C TF	DOCACETAL C Esd	DOCACETAL C CELS	DOCACETAL H	DOCACETAL C PE
Alapszín / Colours			fehér / white, black	fehér / black	fehér / white	natúr (beige) / natural, beige	natúr (beige) / natural, beige	fehér, fekete / white, black	kék / blue
Sűrűség / Density		g/cm <sup>3</sup>	1.41	1.58	1.52	1.34	1.40	1.42	1.34
Vízelvétel: telítettség / levegőn 23°C-on/RH 50% / Water absorption: at saturation in air of 23°C/RH 50%	-	%	0.2	0.15	0.65	0.2	0.25	0.2	0.2
Egérhősségi fókusz / UL94 szerinti Flammability according to UL94.			HB	HB	HB	HB	HB	HB	HB
<b>Mechanikai tulajdonságok 23°C-on / Mechanical properties at 23°C</b>									
Szakítóvizsgálat / Tension test									
- folyásvisszalás / tensile stress at yield									
- szakadási nyúlás / elongation at break									
- rugalmassági modulus / modulus of elasticity									
Hornyolt ütő- hálító szilárdság: / Notched impact strength:									
- Charpy / Charpy	1793/C	kJ/m <sup>2</sup>	8	-	4	-	5	10	5
Golyóbenyomódásos kenőnyesség / Ball indentation hardness	R 527 R 527 R 527	N/mm <sup>2</sup> % N/mm <sup>2</sup>	70 30 3000	130 3 9000	48 16 2500	42 20 1500	35 30 1900	75 30 3200	43 - 2200
Shore D kenőnyesség / Shore D hardness	2039-1 868	N/mm <sup>2</sup>	160 83	195 85	120	-	100	160	-
<b>Hőtani tulajdonságok / Thermal properties</b>									
Olvadáspont / Uvegesedési hőmérséklet ** Melting point / Glass transition point **	3146-DSC	°C	170	170	166	-	166	180	170
Hővezetési képesség 20°C-on / Heat conductivity at 20°C	-	W/(K.m)	0.31	-	-	-	0.31	0.31	-
Fajíró / Specific heat		J/Kg.K	1.5	-	-	-	-	1.5	-
Lineáris hőszigulási együttható / Coefficient of linear thermal expansion		m/(m.K)x10 <sup>6</sup>	-	-	-	-	-	-	-
- átlagos érték 20 és 60°C között, átlag érték 20 - 60 °C			110	30	120	170	170	100	140
Alkalimazhatóság max. hőmérséklete levegőn / Max. allowable service temperature in air									
- rövid idejű / short term	-	°C	140	140	140	140	140	150	120
- tartós használatkor / long term	-	°C	100	100	85	100	90	90	90
Alkalimazhatóság minimális hőmérséklete / Min. allowable service temperature	-	°C	-50	-20	-50	-50	-20	-50	-
Hőalaktartósság (HDT) / Heat deflection temperature HDT	75	°C	110	160	98	106	89	110	120
Vegyszerállóság 23°C-on / Chemical resistance at 23°C									
- gyenge sav / deluted acids	-	-	B	B	B	B	B	B	B
- erős sav / strong acids	-	-	C	C	C	C	C	C	C
- gyenge lúg / deluted bases	-	-	A	A	A	A	A	A	A
- erős lúg / strong basis	-	-	A	A	A	A	A	B-C	A
- aromás szénhidrogének / aromatic hydrocarbons	-	-	A	A	A	A	A	A	C
- alifás szénhidrogének / aliphatic hydrocarbons	-	-	B	B	B	B	B	B	C
- klorozott oldószerök / chlorin solvents	-	-	A	A	A	A	A	A	C
- alkoholok / alcohols	-	-	-	-	-	-	-	-	A
<b>Eléktromos tulajdonságok 23°C-on / Electrical properties at 23 °C</b>									
Dielektrikumos állandó 50Hz / Dielectric constant, 50 Hz	IEC 250	-	3.8	-	3.7	-	-	3.8	4.4
Dielektrikumos vészesesítő tényező tan (delta) 50 Hz-en / Dielectric dissipation factor tan (delta) at 50 Hz	IEC 250	-	0.002	-	0.002	-	-	0.002	0.003
Terhofogati ellenállás / Volume resistivity	IEC 93	Ω*cm	10 <sup>15</sup>	-	10 <sup>15</sup>	-	10 <sup>3</sup> - 10 <sup>11</sup>	10 <sup>3</sup> - 10 <sup>5</sup>	10 <sup>14</sup>
Felületi ellenállás / Surface resistivity	IEC 112	Ω	10 <sup>13</sup>	-	-	-	10 <sup>3</sup> - 10 <sup>5</sup>	10 <sup>3</sup>	10 <sup>14</sup>
Kiszáradási szilárdság / CTE / Resistance to tracking	-	600	-	600	-	-	600	-	-
Általépi szilárdság / Electric strength	IEC 243	kV/mm	25	-	33	-	20	20	-

Anyagiellemzők száraz probátestekén mérve / Properties measured on dry materials

A - alkalmazható / applicable      B - konfiktuszott alkalmazható / partially applicable

C - nem alkalmazható / not applicable

## **DOCANAT (PC - POLIKARBONÁT)**

### ◆ **Fő jellemzők:**

- ❖ szilárdság: 60–65 MPa (folyási, szakító),
- ❖ nagy szívósság, igen jó ütésállóság alacsony hőmérsékleten is: nem törik (hornyolt Charpy),
- ❖ jó mérettartóság,
- ❖ jól megmunkálható,
- ❖ széles alkalmazási hőmérséklettartomány: -60°C-tól +115°C-ig,
- ❖ keménység (Rockwell): M 70 – M 75,
- ❖ jó csillapítási képesség,
- ❖ hőformázható, jól alakítható,
- ❖ fiziológiaileg semleges, élelmiszerrel és gyógyszerrel érintkezhet,
- ❖ kedvező kúszási ellenállás: 17 MPa feszültség 1% nyúlásrahoz 1000 h alatt,
- ❖ sűrűség: 1,2 kg/dm<sup>3</sup>

### ◆ **Alapfokozat**

- ♦ PC (hőre lágyuló, amorf szerkezetű polimer)

### ◆ **Különleges fokozat**

A biztonsági üvegezésekhez használatos PC táblák között létezik UV védelemmel ellátott anyag, LONGLIFE jelöléssel. Továbbá az üvegezési gyakorlatban elterjedt különböző színválaszték (füst, bronz ...) is elérhető.

### ◆ **Fő alkalmazási területek**

Precíziós műszeripari elemek; élelmiszerrel érintkező alkatrészek; orvosi, gyógyszerészeti berendezések; biztonsági üvegezések, burkolatok; építészeti anyagok; reklámdobozok; buszmegállók; szigetelő elemek stb.

### ◆ **Megmunkálási technológia**

- ♦ **Forgácsolás** (esztergálás, marás, fúrás, fűrészélés): a hagyományos fém-, bizonyos esetekben famegmunkáló szerszámok – szénacél, gyorsacél, keményfém, gyémánt – használhatók csak éles kivitelben. Hűtés javasolt, mellyel nagy forgácsolási sebességek alkalmazhatók pl. v = 200–400 m/min esztergálásra és marásra, v = 50–100 m/min fúrára.

- ♦ **Ragasztás és hegesztés:** megalvalósítható. A részletes technológia elérhető a Quattroplast Kft-nél.

### ◆ **IPARI FELHASZNÁLÁSÚ TERMÉKEK**

#### ♦ **DOCANAT PC 1000**

natúr

Amorf szerkezetű, erősítetlen, nem UV stabilizált, natúr változatban fényáteresztő, de nem víztiszta azaz optikai minőség. Műszeripari alkalmazásoknál, élelmiszeriparban elterjedten használatos.

#### ♦ **DOCANAT PC GF 20**

natúr

A natúr DOCANAT PC 1000 anyagminőség 20% üvegszál adalékkal tartalmazó változata. Nagyobb méretstabilitással és hőterhelhetőséggel rendelkezik, mint az alap változat.

#### ♦ **DOCANAT longlife white 2150**

fehér, fényáteresztő

50%-os fényáteresztés a 3 mm vastag lemezen, kétoldali UV védelemmel.

### ◆ **ÉPÍTÉSZETI TERMÉKEK (MAKROLON)**

#### ♦ **DOCANAT clear 099**

víztiszta, átlátszó

Optikai minőség, a PMMA (plexi) hátrányos tulajdonságait kiküszöböli. Rendkívül szívós anyag, biztonsági üvegezésre is alkalmas. Nem UV védett, alap változat.

#### ♦ **DOCANAT clear 099 FR**

víztiszta, átlátszó

Égésagtólval gyártott változat. V-0 éghetőségi osztályba tartozik, míg a többi PC termék V-2 osztályba tartoznak.

#### ♦ **DOCANAT clear longlife 2099**

víztiszta, átlátszó

Kétoldali UV védelemmel ellátott anyag, kültéri alkalmazásokhoz.

#### ♦ **DOCANAT longlife bronze 2850**

bronz, fényáteresztő

50%-os fényáteresztés minden lemezvastagságnál, kétoldali UV védelemmel.

#### ♦ **DOCANAT RPC**

fekete

Rendelhető lemez. Technológiai hulladék felhasználásával gyártott, feketére színezett PC lemez. Alkalmazási területek: Kapcsolszereknyek, szerelvények tartó lemeze, szerelőlapja. Egyoldalon recézett felületű, csak 3, 4 és 5 mm vastagságban gyártott. Lemez méret: 1250 x 2050 mm.

## **DOCANAT (PC - POLYCARBONATE)**

### ◆ **Main characteristics:**

- ❖ strength: 60–65 MPa (flow, hardness),
- ❖ high toughness, very good impact resistance even at low temperatures: does not break (grooved Charpy),
- ❖ good dimensional stability,
- ❖ machinable,
- ❖ wide temperature range for application: from –60°C to +115°C,
- ❖ hardness (Rockwell): M 70 – M 75,
- ❖ good damping capability,
- ❖ thermoformable,
- ❖ physiologically neutral, it can come in contact with food and medicine,
- ❖ favorable creep resistance: 17 MPa tension for 1%extension under 1000 h,
- ❖ density: 1,2 kg/dm<sup>3</sup>

### ◆ **Basic grade**

PC (thermoplastic, amorphous polymer)

### ◆ **Special grade**

Among PC sheets used for safety glasses, UV-protected material is available, with LONGLIFE notation. The various surface color selections (grey, bronze...) that are widely known in the practice of glazing are available.

### ◆ **Main areas of use**

Precision instrument elements, tools in contact with food; medical, pharmaceutical equipment; safety glasses, covers; constructional materials; advertising boxes; bus stops; insulating elements, etc.

### ◆ **Machining technology**

- ◆ **Cutting** (turning, milling, drilling, sawing): Traditional metalworking – or in certain cases, woodworking tools – carbon steel, rapid steel, hard metal, diamond can be used in sharp design only. Cooling is recommended, which allows high cutting rates e. g. v = 200–400 m/min for turning and milling, v = 50–100 m/min for drilling.

- ◆ **Adhesive bonding and welding:** feasible. The specific technology is available from Quattroplast Ltd.

### ◆ **PRODUCTS FOR INDUSTRIAL USE**

#### ◆ **DOCANAT PC 1000**

natural colored

Amorphous, unreinforced, not UV stabilized, permeable to light in the "natural" version, but not water-white, i. e. optical quality. Widely used in instrument manufacturing and food industry.

#### ◆ **DOCANAT PC GF 20**

natural colored

A version of the "natural" DOCANAT PC 1000 material quality, containing 20% glass fibers. It has greater dimensional stability and thermal rating than the basic version.

### ◆ **CONSTRUCTIONAL PRODUCTS (MAKROLON)**

#### ◆ **DOCANAT clear 099**

water-white, transparent

Optical quality, eliminates the unfavorable properties of PMMA (plexiglas). Extremely hardy material, suitable for safety glasses, as well. Not UV protected, basic version.

#### ◆ **DOCANAT clear 099 FR**

water-white, transparent

Flame-retardant version. It belongs to the V-0 flammability class, whereas the other PC belong to V-2.

#### ◆ **DOCANAT clear longlife 2099**

water-white, clear

The material has dual side UV protection, for outdoor use.

#### ◆ **DOCANAT longlife bronze 2850**

bronze, permeable to light

50% light permeability at every sheet thickness, with UV protection on two sides.

#### ◆ **DOCANAT RPC**

black

On request sheets. Black sheet produced with the usage of technological waste materials. Available only in 3, 4 and 5 mm thickness. Typically used for cover and holder plate of electrical boxes.

Sheet size: 1250 x 2050 mm.

## **DOCANAT (PC) POLIKARBONÁT RUDAK / DOCANAT (PC) POLYCARBONATE RODS**

### DOCANAT PC 1000, DOCANAT PC GF 20

Átmérő / Diameter mm	Átmérő tűrései / Tolerances on diameter (1) mm	Tömeg / Weight (2) kg/m	
		DOCANAT PC 1000	DOCANAT PC GF 20
		natúr / natural	natúr / natural
		490 000	493 000
6	+ 0,1	+ 0,4	0,04
8	+ 0,1	+ 0,5	0,07
10	+ 0,1	+ 0,5	0,10
12	+ 0,2	+ 0,9	0,15
15	+ 0,2	+ 0,9	0,23
16	+ 0,2	+ 0,9	0,27
18	+ 0,2	+ 0,9	0,33
20	+ 0,2	+ 0,9	0,41
22	+ 0,2	+ 0,9	0,50
25	+ 0,2	+ 0,9	0,64
28	+ 0,2	+ 0,9	0,80
30	+ 0,2	+ 0,9	0,91
32	+ 0,2	+ 0,9	1,04
35	+ 0,2	+ 1,6	1,25
40	+ 0,2	+ 1,6	1,62
45	+ 0,3	+ 2,0	2,07
50	+ 0,3	+ 2,0	2,54
55	+ 0,3	+ 2,0	3,06
60	+ 0,3	+ 2,5	3,66
65	+ 0,3	+ 2,5	4,28
70	+ 0,3	+ 2,5	4,95
75	+ 0,4	+ 3,0	5,71
80	+ 0,4	+ 3,0	6,48
85	+ 0,5	+ 3,4	7,34
90	+ 0,5	+ 3,4	8,20
100	+ 0,6	+ 3,8	10,13
110	+ 0,7	+ 4,2	12,27
125	+ 0,8	+ 4,6	15,82
130	+ 0,9	+ 5,4	17,20
140	+ 0,9	+ 5,4	20,20
150	+ 1,0	+ 5,8	22,83
160	+ 1,1	+ 6,3	26,00
180	+ 1,2	+ 7,4	32,96
200	+ 1,3	+ 8,5	40,74
Standard hosszak / Standard lengths (mm)		Hossztűrések / Tolerances on length(1) (%)	
1000		0	+ 3
3000			

(1): Tűrések DIN EN 1549:1994 szerint / Tolerances according to DIN EN 1549:1994

(2): Átlagos gyártási tömeg / Average product weight

■: Termékkód / Product code

\* : Minimum rendelés 500 kg / in case minimum order 500 kg

## **EXTRUDÁLT TÁBLÁK / EXTRUDED PLATES**

### DOCANAT PC 1000, DOCANAT PC GF 20

Vastagság / Thickness mm	Vastagság tűrései / Tolerances on thickness (1) mm	Tömeg / Weight (2), kg/m	
		DOCANAT PC 1000	DOCANAT PC GF 20
		natúr / natural	natúr / natural
		490 001	493 001
	Táblaméret / Size of plate (3): 500 x 1000 / 3000 mm	Táblaméret / Size of plate (3): 300 x 1000 / 3000 mm	
8	+ 0,2 + 0,9	*5,39	-
10		6,65	*4,81
12		*8,13	*5,89
16	+ 0,3 + 1,5	10,65	*7,71
20		13,17	*9,54
25		*16,33	*11,82
30		19,86	*14,37
40	+ 0,5 + 2,5	26,20	*18,93
50		32,50	*29,50
60	+ 0,5 + 3,5	39,10	*28,30
80	+ 0,5 + 5,0	52,20	*37,80
100		64,80	*46,90
		Táblaméret / Size of plate (3): 620 x 1000 / 3000 mm	
8	+ 0,2 + 0,9	6,26	
10		7,82	8,80
12		9,68	
16	+ 0,3 + 1,5	12,36	
20		15,64	
25		19,34	24,03
30		23,04	
40	+ 0,5 + 2,5	30,66	
50		38,62	46,66
60	+ 0,5 + 3,5	46,50	
70	+ 0,5 + 5,0	56,47	*63,53
80		62,80	*74,00

(1): Tűrések DIN EN 1549:1994 szerint / Tolerances according to DIN EN 1549:1994

(2): Átlagos gyártási tömeg / Average product weight

(3): Szélesség- és hossztűrés: 0 +3% / Tolerances on width and length: 0 +3%

■: Termékkód / Product code

\* : Csak rendelésre / Only for order

## **ÉPÍTÉSZETI ÉS REKLÁMCÉLÚ POLIKARBONÁT (PC) TÁBLÁK / PC SHEETS FOR ARCHITECTURE AND ADVERTISING PURPOSES**

**DOCANAT clear 099, DOCANAT clear 099 FR,**

Vastagság / Thickness mm	Vastagság tűrései / Tolerances on thickness mm	Tömeg / Weight kg/darab (1) kg/pc			
		<b>DOCANAT clear 099</b>		<b>DOCANAT clear 099 FR</b>	
		víztisztta, átlátszó / water-white, transparent	víztisztta, átlátszó, égésigártolt / water-white, transparent flame-retardant		
		510 801	510 811	1250 × 2050	2050 × 3050
0,75	± 0,1	2,30			
1	± 0,1	3,07	7,50		
1,5	± 0,15	4,60	11,26		
2	± 0,2	6,15	15,00		15,00
3	± 0,25	9,20	22,53		22,53
4	± 0,3	12,30	30,00		
5	± 0,3	15,37	37,50		37,50
6	± 0,3	18,50	45,00		
8	± 0,4	24,60	60,00		
10	± 0,5	30,75	75,00		
12	± 0,6	37,00	90,00		
Standard táblaméretek / Standard sizes: 1250×2050 2050×3050		Szélesség és hossztűrések / Tolerances on width and length: 0 + 1,5 (%)			

■ : Termékkód / Product code

**DOCANAT clear longlife 2099**  
 (kétoldalt UV ellen véde / two sides with UV protection)

**DOCANAT longlife bronze 2850**  
 (kétoldalt UV ellen véde / with UV protection on two sides)

Vastagság / Thickness mm	Vastagság tűrései / Tolerances on thickness mm	Tömeg / Weight kg/darab (1) kg/pc					
		DOCANAT clear longlife 2099			DOCANAT longlife bronze 2850		
		víztiszta, átlátszó / water-white, transparent			bronz, fényáteresztő / bronze, translucent		
		520 801			520 701		
		1250×2050	2050×3050	2050×6110	1250×2050	2050×3050	2050×6110
2	± 0,2	6,15	15,00				
3	± 0,25	9,20	22,53	45,05			
4	± 0,3	12,30	30,00	60,10	12,30	30,00	60,10
5	± 0,3	15,37	37,5	75,12			
6	± 0,3	18,50	45,00	90,16	18,50	45,00	90,16
8	± 0,4	24,60	60,00				
10	± 0,5	30,75	75,00				
12	± 0,6	37,00	90,00				
Standard táblaméretek / Standard sizes: 1250×2050 2050×3050 2050×6110		Szélesség és hossztűrések / Tolerances on width and length: 0 + 1,5 (%)					

■: Termékkód / Product code

Tulajdonságok / Properties	Vizsgálat ISO / Test method ISO	Mértékegység / Unit	DOCANAT PC 1000	DOCANAT PC GF20	DOCANAT clear 099	DOCANAT clear 099	DOCANAT clear longlife 2099
Alapszín / Colours			transzparenst, natúr / transparent, natural	fénymátrixos / translucent	vízszintes / water-white, transparent	vízszintes / water-white, transparent	vízszintes / water-white, transparent
Sűrűség / Density			g/cm <sup>3</sup>	1.20	1.35	1.20	1.20
Vízelvétel: telítettség levegőn 23°C-on/RH 50% /Water absorption: at saturation in air of 23°C/RH 50%	-	%	0.2	0.1	0.15	-	0.15
Éghatóköri fokozat: UL94 szerrint / Flammability according to UL94			V2	V0	-	-	-
<b>Mechanikai tulajdonságok 23°C-on / Mechanical properties at 23°C</b>							
Szakítóvizsgálat / Tension test							
- szörfesztősségi / tensile stress at yield	R 527	N/mm <sup>2</sup>	65	90	60	60	60
- szakadási nyílás / elongation at break	R 527	%	80	3	>100	>100	>100
- rugalmasságú modulus / modulus of elasticity	R 527	N/mm <sup>2</sup>	2300	5800	2300	2300	2300
Hornyolt ütő-halító szilárdság: / Notched impact strength:							
- Charpy / Charpy	179/3C	kJ/m <sup>2</sup>	20	-	Nem törik	Nem törik	Nem törik
Golyóbenyomódásos keménység / Ball indentation hardness	2039-1	N/mm <sup>2</sup>	130	180	-	-	-
Shore D keménység / ShoreD hardness	868	-	82	86	-	-	-
<b>Hőtani tulajdonságok / Thermal properties</b>							
Olvadáspont / Üvegesedési hőmérséklet ** / Melting point / Glass transition point **	3146-DSC	°C	148**	148**	148**	148**	148**
Hővezetési képesség 20°C-on / Heat conductivity at 20°C	-	W/(K.m)	0.2	0.22	0.2	0.2	0.2
Fajhő / Specific heat		J/J/(kg.K)	1.17	1.13	1.17	1.17	1.17
Lineáris hőtáplálási együttható / Coefficient of linear thermal expansion		m/(m.K)x10 <sup>6</sup>	-	-	-	-	-
- átlagos érték 20 és 60°C között / average value between 20 – 60 °C			70	30	70	70	70
Alkalmazhatóság max. hőmérséklete levegőn / Max. allowable service temperature in air		°C	140	140	140	140	140
- rövid idejű / short term		°C	120	120	120	120	120
- tartós használatkor / long term		°C	40	30	40	40	40
Alkalmazhatóság minimális hőmérséklete / Min. allowable service temperature	-	°C	75	135	135	138	138
Hőállakíthatóság (HDT) / Heat deflection temperature HDT		°C	-	-	-	-	-
Vegyszerállóság 23°C-on / Chemical resistance at 23°C		-	-	-	-	-	-
- gyengé sav / diluted acids		-	-	A	A	A	A
- erős sav / strong acids		-	B	B	B	B	B
- gyengé lúg / diluted bases		-	-	A	A	A	A
- erős lúg / strong basis		-	-	A	B-C	B-C	B-C
- aromás szénhidrogének / aromatic hydrocarbons		-	-	C	C	C	C
- alifáti szénhidrogének / aliphatic hydrocarbons		-	-	C	C	C	C
- klórözött oldóserek / chlorin solvents		-	-	B	B	B	B
- alkoholok / alcohols		-	-	B	B	B	B
<b>Elektromos tulajdonságok 23°C-on / Electrical properties at 23 °C</b>							
Dielektrikus állandó 50Hz / Dielectric constant, 50 Hz	IEC 250	-	3.0	3.3	-	-	-
Dielektrikus veszélytelenítési tényező, tan (delta) 50 Hz-en / Dielectric dissipation factor tan (delta) at 50 Hz	IEC 250	-	0.001	0.01	-	-	-
Térfigeti ellenállás / Volume resistivity	IEC 93	Ω*cm	10 <sup>15</sup>	10 <sup>16</sup>	-	-	-
Felületi ellenállás / Surface resistivity	IEC 93	Ω	10 <sup>5</sup>	10 <sup>5</sup>	-	-	-
Kúszóáram szilárdság, CTI / Resistance to tracking	IEC 112	-	275	275	-	-	-
Általási szilárdság / Electric strength	IEC 243	kV/mm	30	35	>30	>30	>30

Anyagjellemzők száraz próbatesteken mérve / Properties measured on dry materials      A - alkalmazható / applicable      B - korlátozottan alkalmazható / partially applicable      C - nem alkalmazható / not applicable

## **DOCAPET (PET - POLIETILÉNTEREFALÁT)**

### ◆ Fő jellemzők:

- ❖ nagy szilárdság: 78–90 MPa (folyási, szakító-),
- ❖ szívósság ( hornyolt Charpy ): 3,5 kJ/m<sup>2</sup> – 50 kJ/m<sup>2</sup>,
- ❖ igen jó csúszási tulajdonságok :  $\mu = 0,1\text{--}0,3$  (száraz csúszás simított és köszörült acélon),
- ❖ kedvező kúszási ellenállás: 24–26 MPa feszültség 1% nyúlásrahoz 1000 h alatt,
- ❖ alkalmazási hőmérséklettartomány: -20°C-tól +115°C-ig,
- ❖ igen nagy keménység (Rockwell): M 94 – M 96,
- ❖ jó kifáradási szilárdság és csillapítási képesség,
- ❖ nedvesség hatására gyakorlatilag nem duzzad (elhanyagolható),
- ❖ fiziológiailag semleges, élelmiszerrel és gyógyszerrel érintkezhet,
- ❖ nagyon jó kopásállóság a PA és POM anyagokkal összehasonlítva, nem abrazív környezetben,
- ❖ sűrűség: 1,4 kg/dm<sup>3</sup>

### ◆ Alapfokozat

PET (hőre lágyuló telített políészter, ami a tereftalásv és etilénglikol polikondenzációjának eredménye).

### ◆ Különleges fokozat

A jobb siklasi és kopásállósági tulajdonságok fokozása érdekében létezik kenőanyag töltésű változat is, TF jelöléssel.

### ◆ Fő alkalmazási területek

Nagy terhelésű csúszóelemek; siklócsapágyak; finommechanikai mérettartó gépelemek; csúszóvezetékek; elosztó dugattyúk; szivattyú elemek; szigetelő elemek az elektromos iparban; görgők; fogaskerekek stb

### ◆ Megmunkálási technológia

- ❖ **Forgácsolás** (esztergálás, marás, fúrás, dörzsárazás, fűrészelés): maradó feszültség elkerülése érdekében kis forgácsoló erő mellett és hűtve forgácsolható. Lekerekítések és letörések minimális értéke 1 - 2 mm.  
A hagyományos szerszámok használhatók, de csak éles kivitelben.  
Hűtés erősen javasolt, az alkalmazható sebességek pl.  $v = 200\text{--}400$  m/min esztergálásra,  $v = 150\text{--}300$  m/min marásra,  $v = 50\text{--}80$  m/min fúrásra.

- ❖ **Ragasztás és hegesztés:** megvalósítható. A részletes technológia elérhető a Quattroplast Kft-nél.

Igazi siklócsapágy-anyag. A nagysebességű ágyazások méretezése az anyag *pv* értékeire történik. Részletes szaktanácsadás a Quattroplast Kft-nél.

### ◆ TERMÉKEK

#### ◆ DOCAPET (PET)

natúr (fehér), fekete  
Speciális tulajdonságú, krisztallitos szerkezetű töltetlen PET termék, mely különösen alkalmas precíziós megmunkálásra. Nagy mechanikai teherbírású, igen jó siklasi és kopási viselkedés mellett.

#### ◆ DOCAPET TF (PET + szilárd kenőanyag)

szürke  
Az DOCAPET TF az egyenletesen eloszlott szilárd kenőanyag-adaléknak köszönhetően egy kiváló PET kompozit. Nemcsak a kopásállósága jobb, de siklasi jellemzői is kiemelkednek a többi műszaki műanyag között. Ebből következik, hogy a „P×v” teherviselő képessége is nagyobb a PA, POM és natúr PET anyagokhoz képest.

# **DOCAPET (PET – POLYETHYLENE TEREPHTALATE)**

## ◆ Main characteristics:

- ❖ high strength: 78–90 MPa (flow, breaking),
- ❖ toughness (grooved Charpy): 3.5 kJ/m<sup>2</sup> – 50 kJ/m<sup>2</sup>,
- ❖ very good sliding properties:  $\mu = 0,1\text{--}0,3$  (dry sliding on smoothed and ground steel),
- ❖ favorable creeping resistance: 24–26 MPa tension for 1% extension in 1000 h,
- ❖ temperature range for application: from -20°C to +115°C,
- ❖ very high hardness (Rockwell): M 94 – M 96,
- ❖ good fatigue resistance and damping capability,
- ❖ virtually no expansion in the presence of moisture (negligible),
- ❖ physiologically neutral, it can come in contact with food and medicine,
- ❖ very good wear resistance in comparison with the PA and POM materials, in a non-abrasive environment,
- ❖ density: 1,4 kg/dm<sup>3</sup>

## ◆ Basic grade

PET (thermoplastic, saturated polyester, resulting from the polycondensation of terephthalic acid and ethylene glycol).

## ◆ Special grade

In order to achieve better sliding and wear resistance properties, a lubricant filled version is available, with TF notation.

## ◆ Main areas of use

Sliding elements with high loads; slide bearings; dimensionally stable machine details in precision mechanics; slide-wires; distributing pistons; pump elements; insulating elements in electric industry; rollers; gearwheels, etc.

## ◆ Machining technology

- ❖ **Cutting** (turning, milling, drilling, reaming, sawing): in order to avoid permanent tension, it has to be cut using small cutting forces and cooling. The minimum value of rounding and break-off can be 1 – 2 mm. Traditional tools can be used but only in sharp design. Cooling is strongly recommended, the applied speeds can be for example  $v = 200\text{--}400$  m/min for turning,  $v = 150\text{--}300$  m/min for milling,  $v = 50\text{--}80$  m/min for drilling.

- ❖ **Adhesive bonding and welding:** feasible. The specific technology is available from Quattroplast Ltd.

Good material for slide bearings. The dimensioning of high speed bearings is according to the  $Pv$  values of the material. Detailed information available from Quattroplast Ltd.

## ◆ PRODUCTS

### ◆ DOCAPET (PET)

natural (white), black  
Unfilled PET product with special characteristics and crystallite structure, which is especially suitable for precision machining. It has a large mechanical load-carrying capacity, with very good sliding and wear characteristics.

### ◆ DOCAPET TF (PET + solid lubricant)

grey  
Due to the evenly distributed lubricant component, DOCAPET TF is an excellent PET composite. Not only its wear resistance is better, but even its sliding characteristics stand out among the other technical plastics. Consequently, even its „ $P \times v$ ” load carrying capacity is greater than the PA, POM and “natural” PET materials.

**EXTRUDÁLT POLIETILÉNTEREFTELÁT (PET) RUDAK /  
EXTRUDED POLYETHYLENE TEREPHTALATE (PETP) RODS**

DOCAPET, DOCAPET TF

Átmérő / Diameter mm	Átmérő tűrései / Tolerances on diameter (1) mm	Tömeg / Weight(2) kg/m	
		DOCAPET	DOCAPET TF
		natúr / natural fekete rendelésre / black only for order	szürke / grey
		460 000	469 000
8	+ 0,1	0,08	-
10	+ 0,1	0,12	0,12
12		0,17	0,18
15		0,27	-
16	+ 0,2	0,30	0,31
18		0,38	-
20		0,47	0,49
25	+ 0,2	0,73	0,76
30	+ 0,2	1,04	1,09
35	+ 0,2	1,42	1,48
40	+ 0,2	1,85	1,93
45		2,34	2,44
50	+ 0,3	2,89	3,02
55		3,49	-
60		4,15	4,33
65	+ 0,3	4,85	-
70		5,64	5,88
75	+ 0,4	6,48	-
80	+ 0,4	7,37	7,69
85	+ 0,5	8,32	-
90	+ 0,5	9,36	9,76
100	+ 0,6	11,52	12,02
110	+ 0,7	13,73	-
120	+ 0,8	16,36	17,20
125	+ 0,8	17,73	-
130	+ 0,9	19,20	20,10
140	+ 0,9	22,24	
150	+ 1,0	25,56	
160	+ 1,1	*29,08	
180	+ 1,2	*36,77	
200	+ 1,3	*45,41	
Standard hosszak / Standard lengths (mm)		Hossztűrések / Tolerances on length (1) (%)	
1000		0	
3000		+ 3	
* csak / only 1000 mm			

(1): Tűrések DIN EN 1549:1994 szerint / Tolerances according to DIN EN 1549:1994

(2): Átlagos gyártási tömeg / Average product weight

■: Termékkód / Product code

\* : Csak rendelésre / Only for order

## **EXTRUDÁLT PET TÁBLÁK / EXTRUDED PETP PLATES**

### **DOCAPET, DOCAPET TF**

Vastagság / Thickness mm	Vastagság tűrései / Tolerances on thickness(1) mm	Tömeg / Weight (2), kg/m	
		DOCAPET	DOCAPET TF
		natúr / natural (fekete / black)	natúr / natural (más színek rendelésre / other colours on request)
		460 001	469 001
Táblaméret / Size of plate (3): 620 x 1000 / 3000 mm			
8	+ 0,2	7,58	7,91
10	+ 0,9	9,35	9,76
12		11,43	11,93
15		13,29	-
16	+ 0,3	14,98	15,63
20	+ 1,5	18,52	19,32
25		22,95	23,95
30		27,91	29,12
35		31,02	-
40	+ 0,5	36,78	38,38
45	+ 2,5	39,88	41,61
50		45,64	47,62
60	+ 0,5	54,94	57,32
Táblaméret / Size of plate (3): 620 x 1000 / 2000 mm			
70		64,55	67,36
80	+ 0,5	70,89	73,97
100	+ 5,0	88,62	92,47

(1): Tűrések DIN EN 1549:1994 szerint / Tolerances according to DIN EN 1549:1994

(2): Átlagos gyártási tömeg / Average product weight

(3): Szélesség- és hossztűrés: 0 +3% / Tolerances on width and length

■ : Termékkód / Product code

További rendelhető táblaméret / Other size on request : 500 x 1000 / 3000 mm

## **EXTRUDÁLT PET FÓLIÁK (FILMEK) HENGERELT FELÜLETTEL (KALENDEREZETT) / EXTRUDED PETP FOILS (FILMS), CALENDERED**

### **DOCAPET**

Vastagság / Thickness mm	Vastagság tűrései / Tolerances on thickness(1) mm	Tömeg / Weight (2), kg/m	
		DOCAPET	
		natúr (fekete) / natural (black)	
		460 015	
		Táblaméret / Size of plate (3): 1000 x 2000 mm	
2		2,88	
3	- 0,2	4,35	
4	+ 0,2	5,80	
5	- 0,25	7,25	
6	+ 0,25	8,70	
8	- 0,2	12,40	

(1): Tűrések DIN EN 1549:1994 szerint / Tolerances according to DIN EN 1549:1994

(2): Átlagos gyártási tömeg / Average product weight

■ : Termékkód / Product code

Tulajdonságok / Properties		Vizsgálat ISO / Test method ISO	Mértékegység / Unit	DOCAPET	DOCAPET TF
Alapszín / Colours			fehér / white	natúr / natural	
Sűrűség / Density	1.183	g/cm <sup>3</sup>	1.38	1.44	
Vízelvétel: telítettségi levegőn 23°C-on/RH 50% / Water absorption: at saturation in air of 23°C/RH 50%	-	%	0.25	0.23	
Éghetőségi fokozat: UL 94 szerrit / Flammability according to UL 94			HB	HB	
<b>Mechanikai tulajdonságok 23°C-on / Mechanical properties at 23°C</b>					
Szakítóvizsgálat / Tension test					
- folyási feszültség / tensile stress at yield	R 527	N/mm <sup>2</sup>	85	75	
- szakadási nyílás / elongation at break	R 527	%	15	8	
- rugalmasság / modulus / modulus of elasticity	R 527	N/mm <sup>2</sup>	3000	2800	
Hornyolt ürű- hajlító szilárdság: / Notched impact strength:					
- Charpy / Charpy	179/3C 2039-1 868	kJ/m <sup>2</sup> N/mm <sup>2</sup>	3.5 - 84	4	-
Golyóbenyomódásos keménység / Ball indentation hardness					
Shore keménység / ShoreD hardness					
Hőtani tulajdonságok / Thermal properties					
Olvadáspont / Üvegesedési hőmérséklet ** / Melting point / Glass transition point **	3146-DSC	°C	255	255	
Hővezetési képesség 20°C-on / Heat conductivity at 20°C	-	W/(K.m)	0.28	-	
Falihő / Specific heat		J/(kg.K)	1.1	-	
Lineáris hőtáplálási együttható / Coefficient of linear thermal expansion					
- átlagos érték 20 és 60°C között / average value between 20 – 60 °C		m/(m.K)x10 <sup>6</sup>	60	-	
Alkalmazhatóság max. hőmérséklete levegőn / Max. allowable service temperature in air					
- rövid idejű / short term	-	°C	180	180	
- tartós használákon / long term	-	°C	115	115	
Alkalmazhatóság minimális hőmérséklete / Min. allowable service temperature					
Hőalkatrólóság (HDT) / Heat deflection temperature HDT	75	°C	20	20	
Vegyszerállóság 23°C-on / Chemical resistance at 23°C					
- gyenge sav/ deluted acids	-	-	A	A	
- erős sav / strong acids	-	-	B	B	
- gyenge lúg / deluted bases	-	-	B	B	
- erős lúg / strong basis	-	-	C	B,C	
- aromás szénhidrogének / aromatic hydrocarbons	-	-	A	A	
- alifás szénhidrogének / aliphatic hydrocarbons	-	-	A	A	
- klórrozott oldóserek / chlorin solvents	-	-	B	A,B	
- alkoholok / alcohols	-	-	A	A	
Elektromos tulajdonságok 23°C-on / Electrical properties at 23 °C					
Dielektrikus állandó, 50Hz / Dielectric constant, 50 Hz	IEC 250	-	3.4	-	
Dielektrikus veszteségi tényező, tan (delta) 50 Hz-en / Dielectric dissipation factor tan (delta) at 50 Hz	IEC 250	-	0.001	-	
Térfigeti ellenállás / Volume resistivity	IEC 93	Ω <sup>2</sup> cm	10 <sup>13</sup>	-	
Felületi ellenállás / Surface resistivity	IEC 93	Ω	10 <sup>16</sup>	-	
Kúszóáram szilárdság, CTI / Resistance to tracking	IEC 112	-	600	-	
Attitási szilárdság / Electric strength	IEC 243	kV/mm	20	-	

A - alkalmazható / applicable      B - korlátozott alkalmazható / partially applicable      C - nem alkalmazható / not applicable

Anyagilemmzők száraz probájainak mérése / Properties measured on dry materials

# **DOCALENE (UHMW-POLIETILÉN)**

## ◆ Fő jellemzők:

- ❖ szilárdság: 20–24 MPa (folyási ),
- ❖ nagy szívósság (hornyolt Charpy): nem török,
- ❖ jó csúszási tulajdonságok:  $\mu = 0,2\text{--}0,3$  (száraz csúszás simított és köszörült acélon),
- ❖ jól megmunkálható, időjárásálló,
- ❖ széles alkalmazási hőmérséklet tartomány: - 80°C-tól +110°C-ig,
- ❖ keménység (Shore): D 60 – D 65,
- ❖ jó csillapítási képesség,
- ❖ nedvességi hatására nem duzzad, jó vegyszerállóság,
- ❖ fiziológiaiag semleges, élelmiszerrel és gyógyszerrel érintkezhet,
- ❖ HD 1000 anyag: jó abráziós kopásállóság a PA, POM és PETP anyagokkal összehasonlítva,
- ❖ sűrűség: 0,96 kg/dm<sup>3</sup>

## ◆ Alapfokozat

- ♦ HD 500 (kisebb kopásállóság, az élelmiszer és húsiparban széleskörűen alkalmazott)
- ♦ HD 1000 (nagyobb kopásállóság, az élelmiszer-ipar mellett az abráziós anyagcsúzdák ideális anyaga)

## ◆ Különleges fokozat

Környezetvédelmi és újrahasznosítási okokból létezik a HD 1000 R és HD 500 R jelű anyag, mely regenerátumot is tartalmaz, továbbá sztatikus feltöltődés ellen az antisztatikus változat, HD 1000 ASTL jellet.

## ◆ Fő alkalmazási területek

Siklócsapágak; csúszóvezetékek; vágóasztalok (élelmiszer- és bőripar); csúzda és tárolóbélsek szemcsés anyagmozgatásnál; görgők; Kisterhelésű fogaskerekek; szigetelők; árnyékolók az elektromos és nukleáris iparban stb.

## ◆ Megmunkálási technológia

- ♦ **Forgácsolás** (esztergálás, marás, fúrás, fűré-szelés): a hagyományos fém-, bizonyos esetekben famegmunkáló szerszámok – szénacél, gyorsacél, keményfém, gyémánt – használhatók csak éles kivitelben. Hűtés javasolt, melyel nagy forgácsolási sebességek alkalmazhatók pl.  $v = 100\text{--}500 \text{ m/min}$  esztergálásra és marásra,  $v = 50\text{--}100 \text{ m/min}$  fúrásra.
- ♦ **Hegesztés:** megvalósítható. A részletes technológia elérhető a Quattroplast Kft-nél.
- ♦ **Ragasztás:** nem javasolt.

## ◆ TERMÉKEK

### ♦ DOCALENE HD 300 (HD-PE)

fekete

A termék átlagos móltömege 300.000 g körüli. A mérsékeltebb mechanikai jellemzők miatt a kevésbé igénybe vett helyeken alkalmazzák, gazdaságilag rendkívül előnyös.

### ♦ DOCALENE HD 500

fehér, fekete, zöld, kék, barna, sárga, vörös  
A termék átlagos móltömege 500 000 g körüli.  
A merevség, szívósság, mechanikai csillapítás és az abráziós kopásállóság szempontjából ideális kombinációt kínál. Mindemellett jól hegeszthető. Az élelmiszeripari felhasználás (tanúsítvánnyal) mellett megtalálható a mechanikai, vegyipari és elektromos alkalmazásokban is.

### ♦ DOCALENE HD 500 R

fekete, zöld  
A termék átlagos móltömege 500 000 g körüli. Részben újrahasznosított anyagot is tartalmaz, ami egy kicsit mérséklő az anyag jellemzőit, de gazdaságilag kedvezőbb a HD 500-hoz képest.

### ♦ DOCALENE HD 1000

natúr (fehér), fekete, zöld  
A termék átlagos móltömege 4 500 000 g körüli. A HD 500-hoz képest rendkívül szívós még - 200°C alatt is, jobb az abráziós kopásállósága.

### ♦ DOCALENE HD 1000 R

fekete, zöld  
A termék átlagos móltömege 4 000 000 g körüli. Részben újrahasznosított anyagot is tartalmaz. Az anyag mechanikai és gazdasági jellemzői a HD 500 és a HD 1000 között találhatók.

## ELEKTROMOSAN NEM SZIGETELŐ VÁLTOZATOK

### ♦ DOCALENE HD 1000 ELS

fekete  
A termék átlagos móltömege 7.000.000 g körüli. A legjobb abráziós kopásállósággal és szívóssággal rendelkezik. Elektromos vezető, UV-sugárzás ellen védett anyag. Felületi ellenállása  $10^3\text{--}10^5 \Omega$ . Mindezük a tulajdonságok együttesen rendkívül keresetté teszik az elektronikai ipartól az anyagmozgatásig minden területen.

### ♦ DOCALENE HD 300 ELS

fekete  
Növelt hőállóságú, elektromosan vezető polietilén. Felületi ellenállása  $10^3\text{--}10^5 \Omega$ . Az elektronikai iparban elterjedten használatos különböző burkolatok készítésére.

# **DOCALENE (UHMW-POLYETHYLENE)**

## ◆ Main characteristics:

- ❖ strength: 20–24 MPa (flow),
- ❖ high toughness (grooved Charpy): does not break,
- ❖ good sliding capabilities:  $\mu = 0,2\text{--}0,3$  (dry sliding on smoothed and ground steel),
- ❖ machinable, weather resistant,
- ❖ wide temperature range for application: from - 80°C to + 110°C,
- ❖ hardness (Shore): D 60 – D 65,
- ❖ good damping capability,
- ❖ does not expand in the presence of moisture, good resistance to chemicals,
- ❖ physiologically neutral, it can come in contact with food and medicine,
- ❖ HD 1000 material: good abrasion wear resistance in comparison with the PA, POM and the PETP materials,
- ❖ density: 0,96 kg/dm<sup>3</sup>

## ◆ Basic grade

- ♦ HD 500 (smaller wear resistance, widely used in food and meat processing industry)
- ♦ HD 1000 (greater wear resistance, besides food industry, ideal material for abrasion material chutes)

## ◆ Special grade

For environmental and recycling purposes, the materials denoted by HD 1000 R and HD 1000 R are available, which contain reclaims, furthermore, the antistatic version, denoted by HD 1000 ASTL, to prevent static charges.

## ◆ Main areas of use

Sliding bearings, slide pads; cutting tables (food and leather industry); slide and container padding for material handling; rollers; small load gearwheels; insulators; shielding material in the electric and nuclear industry, etc.

## ◆ Machining technology

- ♦ **Cutting** (turning, milling, drilling, sawing): Traditional metalworking – or in certain cases, woodworking tools – carbon steel, rapid steel, hard metal, diamond can be used in sharp design only. Cooling is recommended, which allows high cutting rates e. g. v = 100–500 m/min for turning and milling, v = 50–100 m/min for drilling.
- ♦ **Welding**: feasible. The specific technology is available from Quattroplast Ltd.
- ♦ **Adhesive bonding**: not recommended.

## ◆ PRODUCTS

### ♦ DOCALENE HD 300 (HD-PE)

white, black  
The average mol weight of the product is around 300.000 g. Due to moderate mechanical characteristics, it is used in locations subjected to lesser stress, it is highly economical.

### ♦ DOCALENE HD 500

white, black, green, blue, brown, yellow, red  
The average mol weight of the product is around 500.000 g. It offers an ideal combination from the aspect of rigidity, toughness, mechanical damping and abrasion wear resistance. It is readily weldable, as well. Besides the applications in food industry (certified), it is used in mechanical, chemical and electric industry, as well.

### ♦ DOCALENE HD 500 R

black, green  
The average mol weight of the product is around 500.000 g. It contains partially recycled material, which moderates the material characteristics to a slight degree, but it is more economical than HD 500.

### ♦ DOCALENE HD 1000

natural color (white), black, green  
The average mol weight of the product is around 4.500.000 g. In comparison with HD 500 it is extremely hardy even under -200°C and its abrasion wear resistance is better.

### ♦ DOCALENE HD 1000 R

black, green  
The average mol weight of the product is around 4.000.000 g. It contains partially recycled materials. The mechanical and economic characteristics are between those of HD 500 and HD 1000.

## ELECTRICALLY NOT INSULATOR VERSION

### ♦ DOCALENE HD 1000 ELS

black,  
The average mol weight of the product is around 7.000.000 g. It has the best abrasion wear resistance and toughness. Electrically conductive material, protected against UV radiation. Surface resistance is  $10^3$  –  $10^5$  Ω. All these properties make it extremely popular in all areas from the electronic industry to material handling.

### ♦ DOCALENE HD 300 ELS

black  
It has improved heat resistance. Electrically conductive PE version. Surface resistance is  $10^3$  –  $10^5$  Ω. Often used in electronics and microelectronics for housing and cover parts.

## **UHMW - PE TÁBLÁK / UHMW-PE PLATES**

### **DOCALENE HD 300 (HD-PE) táblák / plates**

(töltetlen, alap UHMW-PE, a HD 500-nál kisebb móltömeggel /  
unreinforced basic grade UHMW-PE lower mol weight comparing to HD 500 )

Vastagság / Thickness mm	Tömeg / Weight kg/db kg/pc		
	Standard méretek / Standard sizes mm		
	110 001		
	1000×2000	1500×3000	2000×4120
10	18,9	42,6	78,4
12	22,7	51,1	94,1
15	28,4	63,9	117,6
20	37,9	85,2	156,8
25	47,4	106,5	196,1
30	56,8	127,8	235,3
40	74,8		315,7
50	94,7		392,1
60	113,6		470,5
80	151,5		672,4
100	189,4		784,2

### **DOCALENE HD 500 táblák / plates**

(töltetlen, alap UHMW-PE / unreinforced basic grade UHMW-PE)

### **DOCALENE HD 500 R táblák / plates**

(töltetlen, alap UHMW-PE, regenerátumot is tartalmaz / unreinforced basic grade UHMW-PE having regenerated material)

Vastagság / Thickness mm	Tömeg / Weight kg/db kg/pc		
	Standard méretek / Standard sizes mm		
	470 001 (DOCALENE HD 500), 470 111 (DOCALENE HD 500 R)		
	1000×2000	1500×3000	2000×4120
8	15,3	28,7	
10	19,1	35,8	79,1
12	22,9	43,0	99,9
15	28,7	53,7	118,6
20	38,2	71,6	158,2
25	47,8	89,5	197,7
30	57,3	107,4	237,3
40	76,4	153,3	316,3
50	95,5	179,0	395,4
60	114,6	2104,9	474,5
80	152,8	286,5	632,7
100	191,0	358,1	790,9

### **DOCALENE HD 1000 táblák / plates**

(javított abráziós kopásállóság, nagyobb móltömeg a HD 500-hoz képest /  
improved abrasive wear resistance, higher mol weight comparing to HD 500)

### **DOCALENE HD 1000 R táblák / plates**

(regenerátumot is tartalmaz, mechanikailag a HD 500 és HD 1000 közötti jellemzőkkel /  
having regenerated material, mechanically between HD 500 and HD 1000)

Vastagság / Thickness mm	Tömeg / Weight kg/db kg/pc		
	Standard méretek / Standard sizes mm		
	480 001 (DOCALENE HD 1000), 480 111 (DOCALENE HD 1000 R)		
	1020×2020	1020×3030	1020×4040
8	14,9	28,0	
10	18,6	35,0	77,0
12	22,3	42,1	92,4
15	27,9	52,6	115,5
20	37,2	70,1	154,0
25	46,5	87,6	192,5
30	55,8	105,1	231,0
40	74,7	140,2	308,1
50	93,0	175,2	385,1
60	111,6	210,3	462,1
80	148,8	280,4	616,1
100	186,0	350,5	770,2

■: Termékkód / Product code

## **DOCALENE VÉKONY LEMEZEK / DOCALENE SHEETS** **HD 300, HD 500, HD 1000**

---

Vastagság / Thickness mm	Tömeg / Weight kg/db kg/pc	
	Standard méretek / Standard sizes mm	
	1000×2000	1500×3000 csak / only HD 300
1	1,9	
2	3,8	8,6
3	5,7	12,9
4	7,7	17,2
5	9,6	21,5
6	11,5	25,8
110 001		

■: Termékkód / Product code

## **DOCALENE RUDAK / DOCALENE RODS**

---

### DOCALENE rudak / rods

Átmérő / Diameter mm	Átmérő tűrései / Tolerances on diameter (1) mm min.                    max.	Tömeg / Weight kg/m kg/m (2)	
		DOCALENE 300 (HD-PE)	DOCALENE HD 1000
		fehér, fekete / white, black	fehér, fekete, zöld / white, black, green
		110000, 110100	480000, 480100, 480500
10	+ 0,1	+ 0,6	0,082
12		+ 0,7	0,119
15		+ 0,8	0,184
20	+ 0,2	+ 1,0	0,327
25		+ 1,1	0,506
30		+ 1,2	0,72
35	+ 0,2	+ 1,3	0,988
40		+ 1,5	1,28
45		+ 1,7	1,62
50	+ 0,3	+ 2,0	2,01
55			2,36
60		+ 2,3	2,88
65			3,37
70	+ 0,3	+ 2,5	3,91
75			4,49
80	+ 0,4	+ 3,0	5,10
90	+ 0,5	+ 3,4	6,45
100	+ 0,6	+ 3,8	7,96
110	+ 0,7	+ 4,2	9,61
120			11,38
125	+ 0,8	+ 4,6	12,41
130			13,32
140	+ 0,9	+ 5,4	15,58
150	+ 1,0	+ 5,8	17,90
160	+ 1,1	+ 6,3	20,35
180	+ 1,2	+ 7,4	25,70
200			32,20
225	+ 1,3	+ 8,5	42,00
250		+ 9,0	50,00
300		+ 10,0	71,80
Standard hossz / Standard length: 1000 mm			

(1): Tűrések DIN EN 1549:1994 szerint / Tolerances according to DIN EN 1549:1994

(2): Átlagos gyártási tömeg / Average product weight

■: Termékkód / Product code

Tulajdonságok / Properties	Vizsgálat ISO / Test method ISO	Mérőkegyeség / Unit	DOCALENE HD 500	DOCALENE HD 500 R	DOCALENE HD 1000	DOCALENE HD 1000 R	DOCALENE HD 1000 ELS
Alapszín / Colours			fehér, fekete, zöld, kék, barna, sárga, vörös / white, black, green, blue, brown, yellow, red	fehér, fekete, zöld / white, black, green	fehér, fekete, zöld / white, black, green	fehér, fekete, zöld / white, black, green	fehér / black
Sűrűség / Density	1183	g/cm <sup>3</sup>	0.96	0.94	0.94	0.94	0.96
Vízelvétel / Teltérség levegőn 23°C-on/RH 50% / Water absorption: at saturation in air of 23°C/RH 50%	-	%	<0.01	<0.01	<0.01	<0.5	-
Éghetősegí fotozat, UL94 szerint / Flammability according to UL94			-	-	-	-	-
<b>Mechanikai tulajdonságok 23°C-on / Mechanical properties at 23°C</b>							
Szakítóvizsgálat / Tension test	R 527 R 527 R 527	N/mm <sup>2</sup> % N/mm <sup>2</sup>	28 >300 1350	28 >300 1300	19 >300 750	22 >300 950	20 >300 770
Hornyolt útú - hálító szilárdság: / Notched impact strength:	179/3C	kJ/m <sup>2</sup>	Nem törik	Nem törik	Nem törik	Nem törik	Nem törik
Golyóbenyomásos keménység / Shore D hardness	2039-1 868	N/mm <sup>2</sup>	-	-	-	-	-
Shore D keménység / Shore D hardness		-	66	66	62	63	63
<b>Hőtani tulajdonságok / Thermal properties</b>							
Olvadáspont / Üvegesedési hőmérséklet ** / Melting point / Glass transition point * *	3146-DSC	°C	135	135	135	135	135
Hővezetési képesség 20°C-on / Heat conductivity at 20°C	-	W/(K·m)	0.4	0.42	0.42	0.42	0.41
Fajló / Specific heat		J/K/(kg·K)	-	-	-	-	-
Lineáris hőszigási együttható / Coefficient of linear thermal expansion	-	m/(m.K)x10 <sup>6</sup>	200	200	200	200	200
- átlagos érték 20 és 60°C között / average value between 20 – 60 °C							
Alkalimazhatóság max. hőmérséklete levegőn / Max. allowable service temperature in air	-	°C	120	120	120	120	120
- rövid i dejű / short term	-	°C	80	80	80	80	80
Alkalimazhatóság minimális hőmérséklete / Min. allowable service temperature	-	°C	-100	-60	<200	-150	-150
Hőátalakítóság (HDT) / Heat deflection temperature HDT	75	°C	-	-	-	-	-
Vegyszállóság 23°C-on / Chemical resistance at 23°C			A	A	A	A	A
- gyenge sav/ deluted acids	-	-	A	A	A	A	A
- erős sav / strong acids	-	-	A	A	A	A	A
- gyenge lúg / deluted bases	-	-	A	A	A	A	A
- erős lúg / strong basis	-	-	B	B	B	B	B
- atomás szennyezőgénék / aromatic hydrocarbons	-	-	B	B	B	B	B
- alifás szennyezőgénék / aliphatic hydrocarbons	-	-	B	B	B	B	B
- klórözött oldószerék / chlorin dissolvents	-	-	A	A	A	A	A
- alkoholok / alcohols	-	-	A	A	A	A	A
<b>Elektromos tulajdonságok 23°C-on / Electrical properties at 23 °C</b>							
Dielektrikumos állandó, 50Hz / Dielectric constant, 50 Hz	IEC 250	-	-	-	-	-	-
Dielektrikumos veszteségi tényező, tan (delta) 50 Hz-en / Dielectric dissipation factor tan (delta) at 50 Hz	IEC 250	-	-	-	-	-	-
Terfogati ellenállás / Volume resistivity	IEC 93	Ω*cm	-	-	-	< 10 <sup>16</sup>	< 10 <sup>16</sup>
Felületi ellenállás / Surface resistivity	IEC 93	Ω	> 10 <sup>12</sup>	-	> 10 <sup>12</sup>	< 10 <sup>16</sup>	< 10 <sup>16</sup>
Kiszáradáram szilárdság, C11 / Resistance to tracking	IEC 112	-	-	-	-	-	-
Atüjési szilárdság / Electric strength	IEC 243	kV/mm	90	90	90	90	-

A - alkalmazható / applicable      B - korlátozottan alkalmazható / partially applicable      C - nem alkalmazható / not applicable

Anyagjellemezők száraz próbatesteken mérve / Properties measured on dry materials

---

## **DOCA-ABS** **(ABS - AKRILNITRIL-BUTADIÉN-SZTIROL)**

---

◆ **Fő jellemzők:**

- ❖ szilárdság: 45 MPa (folyási ),
  - ❖ nagy szívósság (hornyolt Charpy): 11 KJ/m<sup>2</sup> - nem törik,
  - ❖ jól megmunkálható,
  - ❖ széles alkalmazási hőmérséklet tartomány: - 40°C-tól + 80°C-ig,
  - ❖ keménység (Shore): , D 78
  - ❖ jó csillapítási képesség,
  - ❖ alacsony nedvességefélével, jó vegyszerállóság,
  - ❖ nem UV álló,
  - ❖ sűrűség: 1,1 kg/dm<sup>3</sup>
- 

◆ **Alapfokozat**

- ♦ Amorf szerkezetű polimer, elsődlegesen ütésálló és hőformázott alkalmazásokhoz.
- Nagy mérettartás és kiváló mechanikai csillapító képesség, hangszigetelés jellemzi.
- Elsősorban beltéri alkalmazásokhoz, érzékeny az UV sugárzásra.

◆ **Különleges fokozat**

- Kültéri alkalmazásokhoz készítenek lakkozott és galvanizált (felületi bevonattal ellátott) változatokat a kész termékek ből a végfelhasználók.

◆ **Fő alkalmazási területek**

- Autóipari alkatrészek, mint pl. hűtőrácsok, akkumulátor tartók, burkolatok stb. Precíziós és műszeripari alkatrészek, valamint tároló és biztonsági elemek, csatlakozók, tartályok és lánckötők, fittingek és mozgató elemek.

◆ **Megmunkálási technológia**

- ♦ **Forgácsolás** (esztergálás, marás, fúrás, dörzsarázás, fűrészselés): a legjobban forgácsolható műanyagok. A hagyományos fém-, bizonyos esetekben famegmunkáló szerszámok – szénacél, gyorsacél, keményfém, gyémánt – használhatók éles kivitelben. Hűtés javasolt, mellyel nagy forgácsolási sebességek alkalmazhatók pl. v = 200–500 m/min esztergálásra, v = 200–400 m/min marásra, v = 50–100 m/min fúráusra.

- ♦ **Ragasztás és hegesztés:** megvalósítható. A részletes technológia elérhető a Quattroplast Kft-nél.

- ♦ Jól galvanizálható

◆ **TERMÉKEK**

- ♦ **DOCA-ABS**  
szürke  
Alap változat, rúd és tábla elérhetőségen.  
Jól forgácsolható, galvanizálható, ragaszttható, hőformázható.  
Tartósan használható -40°-tól + 80°C-ig.  
Rövid ideig elviseli a 100°C körüli hőmérsékletet is.

---

## **DOCA-ABS**

### **(ABS – ACRYLONITRILE-BUTADIENE-STYRENE)**

---

#### ◆ **Main characteristics:**

- ❖ yield stress: 45 MPa,
  - ❖ high toughness (grooved Charpy): 11 KJ/m<sup>2</sup> – does not break,
  - ❖ machinable,
  - ❖ wide temperature range for application: from - 40°C to + 80°C,
  - ❖ hardness (Shore): , D 78
  - ❖ good damping capability,
  - ❖ low moisture absorption, good resistance to chemicals,
  - ❖ not UV resistant,
  - ❖ density: 1,1 kg/dm<sup>3</sup>
- 

#### ◆ **Basic grade**

- ♦ Amorphous polymer, primarily for impact resistant and heat formed applications. It is characterized by great dimensional stability and excellent mechanical damping capability as well as sound insulation. Primarily for indoor applications, sensitive to UV radiation.

#### ◆ **Special grade**

The end users produce varnished and electroplated (surface coated) versions out of the ready-made products for outdoor applications.

#### ◆ **Main areas of use**

Parts in auto industry, such as car cooler grilles, battery holders, covers, etc. Precision parts, as well as parts used in the instrument manufacturing industry, as well as storage and safety elements, connectors, reservoirs and boxes, fittings and moving elements.

#### ◆ **Machining technology**

- ♦ **Cutting** (turning, milling, drilling, sawing): these plastics have the best cutting properties. Traditional metalworking – or in certain cases, woodworking tools – carbon steel, rapid steel, hard metal, diamond can be used in sharp design.  
Cooling is recommended, which allows high cutting rates e. g. v = 200–500 m/min for turning, v = 200–400 m/min for milling, v = 50–100 m/min for drilling.

- ♦ **Adhesive bonding and welding:** feasible. The specific technology is available from Quattroplast Ltd.

- ♦ Good electroplating properties

#### ◆ **PRODUCTS**

##### ♦ **DOCA-ABS**

grey  
Basic version, in rod and board design.  
Good cutting, electroplating, adhesive bonding, thermoforming properties.  
Durable for use between -40° to + 80°C.  
For a brief period, it can tolerate temperatures around 100°C.

**DOCA-ABS EXTRUDÁLT AKRILNITRIL-BUTADIÉN-SZTIROL (ABS) RUDAK /  
EXTRUDED ACRYLONITRILE-BUTADIENE-STYRENE (ABS) RODS**

**DOCA-ABS**

Átmérő / Diameter mm	Átmérő tűrései / Tolerances on diameter (1) mm		Tömeg / Weight (2) kg/m
			DOCA-ABS
			szürke / grey
			160 200
10	+ 0,1	+ 0,5	0,09
15			0,20
20			0,36
30			0,82
40			1,45
50			2,27
60			3,27
80	+ 0,3	+ 1,6	5,81
100	+ 0,6	+ 2,5	9,07
120	+ 0,8	+ 3,5	12,65
150	+ 1,0	+ 4,2	19,80
Standard hosszak / Standard length (mm)		Hossztűrések / Tolerances on length (1) (%)	
1000		0	+ 3
3000			

(1): Tűrések DIN EN 1549:1994 szerint / Tolerances according to DIN EN 1549:1994

(2): Átlagos gyártási tömeg / Average product weight

■: Termékkód / Product code

## **EXTRUDÁLT ABS TÁBLÁK / EXTRUDED ABS PLATES**

### **DOCA-ABS**

Vastagság / Thickness mm	Vastagság tűrései / Tolerances on thickness (1) mm	Tömeg / Weight (2) kg/m	
		DOCA-ABS	
		szürke / grey	
		160 201	
Táblaméret / Size of plate (3): 620 x 1220 mm			
15	+ 0,3	+ 1,5	10,60
20			14,10
30			21,15
40	+ 0,5	+ 2,5	28,20
50			37,42
60	+ 0,5	+ 3,5	35,25
80			56,40
100			70,50

(1): Tűrések DIN EN 1549:1994 szerint / Tolerances according to DIN EN 1549:1994

(2): Átlagos gyártási tömeg / Average product weight

(3): Szélesség- és hossztűrés: 0 +3% / Tolerance on width and length 0 +3%

■: Termékkód / Product code

Tulajdonságok / Properties	Vizsgálat ISO / Test method ISO	Mértekegység / Unit	DOCA-ABS
Alapszín / Colours		Szürke / grey	
Sűrűség / Density	1183	g/cm <sup>3</sup>	1.07
Vízelvezető: telítettség levegőn 23°C-on/RH 50% / Water absorption: at saturation in air of 23°C/RH 50%	-	%	0.3
Egészítő fókuszat, UL94 szintű / Flammability according to UL94		HB	
<b>Mechanikai tulajdonságok 23°C-on / Mechanical properties at 23°C</b>			
Szakítóvizsgálat / Tension test	R 527	N/mm <sup>2</sup>	45
- folyási feszültség / tensile stress at yield	R 527	%	20
- szakadási nyújtás / elongation at break	R 527	N/mm <sup>2</sup>	2400
- rugalmasság / modulus / modulus of elasticity			
Hornnyíró tüör hajlító szilárdság: / Notched impact strength:	179/3C	kJ/m <sup>2</sup>	11
- Charpy / Charpy	2039-1	N/mm <sup>2</sup>	90
Golyóbélyomodásos keménység / Ball indentation hardness	868	-	78
Shore D keménység / ShoreD hardness			
<b>Hőhatártulajdonságok / Thermal properties</b>			
Olvadáspont / Üvegesedési hőmérséklet ** / Melting point / Glass transition point **	3146-DSC	°C	-
Hővezetési képesség 20°C-on / Heat conductivity at 20°C	-	W/(K.m)	0.17
Fajhő / Specific heat		kJ/(kg.K)	1.2
Lineáris hőtáplálási együttható / Coefficient of linear thermal expansion		m/(m.K)×10 <sup>6</sup>	90
- áltagos érték 20 – 60°C között / average value between 20 – 60 °C			
Alkalmaztathatóság max. hőmérséklete levegőn / Max. allowable service temperature in air	-	°C	
- rövid idejű / short term	-	°C	100
- tartós használatkor / long term	-	°C	80
Alkalmaztathatóság minimális hőmérséklete / Min. allowable service temperature	-	°C	40
Hőelállóság (HDT) / Heat deflection temperature HDT	75	°C	100
Vegyszerelállóság 23°C-on / Chemical resistance at 23°C			
- gyenge sav/ dilutee acids	-	-	A
- erős sav / strong acids	-	-	B
- gyenge lúg / diluted bases	-	-	A
- erős lúg / strong bases	-	-	B
- aromás szénhidrogének / aromatic hydrocarbons	-	-	B
- altás szénhidrogének / aliphatic hydrocarbons	-	-	B
- klorozott oldószerök / Chlorin dissolvents	-	-	B
- alkoholok / alcohols	-	-	A
<b>Eléktromos tulajdonságok 23°C-on / Electrical properties at 23 °C</b>			
Dielektrikus állandó, 50Hz / Dielectric constant, 50 Hz	IEC 250	-	3.1
Dielektrikus veszteségi tényező tan (delta) 50 Hz-en / Dielectric dissipation factor tan (delta) at 50 Hz	IEC 250	-	0.015
Térforráti ellenállás / Volume resistivity	IEC 93	Ω*cm	10 <sup>15</sup>
Felületi ellenállás / Surface resistivity	IEC 93	Ω	10 <sup>14</sup>
Kúszóáram szilárdság, CTI / Resistance to tracking	IEC 112	-	600
Áltatási szilárdság / Electric strength	IEC 243	kV/mm	20

A - alkalmazható / applicable      B - korlátozottan alkalmazható / partially applicable      C - nem alkalmazható / not applicable

Anyagjellemzők száraz probatekken mérve / Properties measured on dry materials

# **DOCAÉSZTER (POLIÉSZTER)**

## ◆ Fő jellemzők:

- ❖ szilárdság: 45–50 MPa (folyási, szakító),
- ❖ nagy szívósság, igen jó ütésállóság alacsony hőmérsékleten is: nem törik (hornyolt Charpy),
- ❖ fiziológiailag semleges, élelmiszerrel és gyógyszerrel érintkezhet,
- ❖ jól megmunkálható,
- ❖ keménység (Rockwell): R 104 – R 107,
- ❖ jó csillapítási képesség,
- ❖ hőformázható, jól alakítható,
- ❖ nagy tisztaság,
- ❖ sűrűség: 1,3 kg/dm<sup>3</sup>

## ◆ Alapfokozat

- ♦ Poliészter (AXPET)
- ♦ Ko-poliészter változat (VIVAK)

## ◆ Különleges fokozat

A biztonsági üvegezésekhez használatos táblák között létezik UV védelemmel ellátott anyag, UV jelöléssel. Továbbá az üvegezési gyakorlatban elterjedt különböző felületi színválaszték (füst, bronz, ...) is elérhető.

## ◆ Fő alkalmazási területek

Élelmiszerrel érintkező alkatrészek; orvosi, gyógyszerészeti berendezések; biztonsági üvegezések, burkolatok; építészeti anyagok; reklámdobozok; buszmegállók; szigetelő elemek stb.

## ◆ Megmunkálási technológia

- ♦ **Forgácsolás** (esztergálás, marás, fúrás, fűrészelés): a hagyományos fém-, bizonyos esetekben famegmunkáló szerszámok – szénacél, gyorsacél, keményfém, gyémánt – használhatók csak éles kivitelben. Hűtés javasolt, mellyel nagy forgácsolási sebességek alkalmazhatók pl. v= 200–400 m/min esztergálásra és marásra, v= 50–100 m/min fúrára.
- ♦ **Ragasztás és hegesztés**: megvalósítható. A részletes technológia elérhető a Quattroplast Kft-nél.

## ◆ LEMEZ / TÁBLA TERMÉKEK

### ♦ DOCAÉSZTER VIVAK clear

víztiszta, átlátszó  
Optikai minőség, a PMMA (plexi) hátrányos tulajdonságait kiküszöböli. Műszakilag és gazdaságilag optimális átmenetet képez a PMMA és PC anyagok között.  
Rendkívül szívós anyag, jobban hajlítható és formázható, mint a PC. Biztonsági üvegezésre is alkalmas. Nem UV védett, alap változat. Élelmiszeriparban is használható

### ♦ DOCAÉSZTER VIVAK bronze

bronz, fényáteresztő  
50%-os fényáteresztés minden lemez vastagságánál. Nem UV védett változat.

### ♦ DOCAÉSZTER VIVAK UV clear

víztiszta, átlátszó  
A sima VIVAK lemez kétoldali UV védelemmel ellátott változata, szabadtéri alkalmazásokhoz.

### ♦ DOCAÉSZTER AXPET clear

víztiszta, átlátszó  
Csak rendelésre. Optikai minőség, a PMMA (plexi) hátrányos tulajdonságait kiküszöböli. Műszakilag és gazdaságilag optimális átmenetet képez a PMMA és a VIVAK anyagok között. Szívós anyag, jól hajlítható és formázható, könnyen feliratozható, printelhető. Nem UV védett, alapváltozat. Élelmiszeriparban is használható.

## **DOCAÉSZTER (POLYESTER)**

### ◆ Main characteristics:

- ❖ strength: 45–50 MPa (flow, breaking),
- ❖ high toughness, very good impact resistance even at low temperatures: does not break (grooved Charpy),
- ❖ physiologically neutral, it can come in contact with food and medicine,
- ❖ machinable,
- ❖ hardness (Rockwell): R 104 – R 107,
- ❖ good damping capability
- ❖ thermal forming,
- ❖ high purity,
- ❖ density: 1,3 kg/dm<sup>3</sup>

### ◆ Basic grade

- ♦ Polyester (AXPET)
- ♦ Co-polyester version (VIVAK)

### ◆ Special grade

UV protected material is available among the sheets used for safety glasses, with UV notation. Furthermore, the various surface color selections (grey, bronze...) that are widely known in the practice of glazing are available.

### ◆ Main areas of use

Parts in contact with food; medical, pharmaceutical equipment; safety glasses, covers; materials in construction; advertising boxes; bus stops; insulating elements, etc.

### ◆ Machining technology

- ♦ **Cutting** (turning, milling, drilling, sawing): Traditional metalworking – or in certain cases, woodworking tools – carbon steel, rapid steel, hard metal, diamond can be used in sharp design only. Cooling is recommended, which allows high cutting rates e.g. v= 200–400 m/min for turning and milling, v= 50–100 m/min for drilling.
- ♦ **Adhesive bonding and welding** : feasible. The specific technology is available from Quattroplast Ltd.

### ◆ SHEET / PLATES PRODUCTS

#### ♦ DOCAÉSZTER VIVAK clear

water-white, clear  
Optical quality, eliminates the unfavorable characteristics of PMMA (plexiglass). Technically and economically, it is an optimal intermediate between the PMMA and the PC materials. Extremely tough material, its formability and plasticity is better than that of PC. Not UV protected, basic version. It can be used in food industry, as well.

#### ♦ DOCAÉSZTER VIVAK bronze

bronze, permeable to light  
50% light permeability at each sheet thickness. Not UV protected version.

#### ♦ DOCAÉSZTER VIVAK UV clear

water-white, clear  
A version of the regular VIVAK sheet with UV protection on both sides, for outdoor applications.

#### ♦ DOCAÉSZTER AXPET clear

water-white, clear  
Only for request. Optical quality, it eliminates the unfavorable characteristics of PMMA (plexiglass). Technically and economically, it is an optimal intermediate between the PMMA and the VIVAK materials. Tough material with good formability and plasticity, easy to write on or print. Not UV protected, basic version. Usable in the food industry, as well.

## POLIÉSZTER LEMEZEK / POLYESTER PLATES

---

**DOCAÉSZTER VIVAK clear, víztiszta, átlátszó / water-white, transparent**  
**\* DOCAÉSZTER VIVAK bronz, fényáteresztő / bronze, translucent**

Vastagság / Thickness mm	Vastagság tűrései / Tolerances on thickness mm	Tömeg / Weight kg/darab kg/pc (1)		
		DOCAÉSZTER VIVAK		DOCAÉSZTER VIVAK bronz
		530 801	530 701	1250×2050
0,5	± 0,10	● 1,625	○	○
0,75	± 0,10	● 2,44	○	○
1	± 0,10	● 3,25	● 7,95	○
1,5	± 0,15	● 4,86	● 11,90	○
2	± 0,20	● 6,50	● 15,90	○
3	± 0,25	● 9,73	● 23,80	● 9,73
4	± 0,30	● 13,00	● 31,80	● 13,00
5	± 0,30	● 16,25	● 39,75	● 16,25
6	± 0,30	● 19,50	● 47,66	● 19,50
8	± 0,40	● 26,00	● 63,60	○

Standard táblaméretek / Standard sizes:  
1250×2050 mm      Szélesség és hossztűrések / Tolerances on width and length:  
2050×3050 mm      0      + 1,5 (%)

(1) : Átlagos gyártási tömeg / Average product weight

(\*) : Fényáteresztés 50% minden vastagság nél / 50% light permeability at every sheet thickness

■ : Termékkód / Product code

● : Standard termék (raktáról vagy rövid határidőre szállítható) / Standard product from stock or short delivery time

○ : Nem szállítható / Not available

**DOCAÉSZTER VIVAK® UV clear, (kétoldalt UV ellen védett / UV protected on both side)**

Vastagság / Thickness mm	Vastagság tűrései / Tolerances on thickness mm	Tömeg / Weight kg/darab kg/pc (1)	
		<b>DOCAÉSZTER VIVAK® UV clear</b>	
		víztiszta, átlátszó / water-white, transparent	
		540 801	
2	± 0,2	● 6,50	● 15,90
3	± 0,25	● 9,73	● 23,80
4	± 0,3	● 13,00	● 31,80
5	± 0,3	● 16,25	● 39,75
6	± 0,3	● 19,50	● 47,66
Standard táblaméretek / Standard sizes: 1250×2050 mm 2050×3050 mm		Szélesség és hossztűrések / Tolerances on width and length: 0 + 1,5 (%)	

(1) : Átlagos gyártási tömeg / Average product weight

● : Standard termék (raktárról vagy rövid határidőre szállítható) / Standard product from stock or short delivery time

■ : Termékkód / Product code

**DOCAÉSZTER AXPET® clear**

Vastagság / Thickness mm	Vastagság tűrései / Tolerances on thickness mm	Tömeg / Weight kg/darab kg/pc (1)	
		<b>DOCAÉSZTER AXPET®</b>	
		víztiszta, átlátszó / water-white, transparent	
		550 801	
0,8	± 0,1	● 2,72	● 6,66
1	± 0,1	● 3,40	● 8,32
1,5	± 0,15	● 5,10	● 12,46
2	± 0,2	● 6,80	● 16,65
3	± 0,25	● 10,20	● 24,93
4	± 0,3	● 15,40	● 33,30
Standard táblaméretek / Standard sizes: 1250×2050 mm 2050×3050 mm		Szélesség és hossztűrések / tolerances on width and length: 0 + 1,5 (%)	

(1) : Átlagos gyártási tömeg / Average product weight

● : Standard termék (raktárról vagy rövid határidőre szállítható) / Standard product from stock or short delivery time

■ : Termékkód / Product code

Tulajdonságok / Properties		Vizsgálat ISO / Test method ISO	Mérékegység / Unit	DOCAÉSZTER AXPET® CLEAR 099 AR	DOCAÉSZTER VIVAK® VIVAK	DOCAÉSZTER VIVAK UV® CLEAR 2099
Alapszín / Colours			fehér / white	vízsziszta / water-white, transparent	vízsziszta / water-white, transparent	vízsziszta / water-white, transparent
Sűrűség / Density		1183	g/cm³	1.33	1.33	1.27
Vízelvétel: telítettség levedőn 23°C-on/RH 50% / Water absorption: at saturation in air of 23°C/RH 50%	-	%	0.2	0.2	0.2	0.2
Éghetőségi fokozat, UL94 szerint / Flammability according to UL94			-	-	-	-
<b>Mechanikai tulajdonságok 23°C-on / Mechanical properties at 23°C</b>						
Szakítóvizsgálat / Tension test						
- folyási feszültség / tensile stress at yield	R 527	N/mm²	56	56	50	50
- szakadási nyúlás / elongation at break	R 527	%	>100	>100	>100	>100
- rugalmaslégi modulus / modulus of elasticity	R 527	N/mm²	2400	2400	2300	2300
Hornyolt ürő- hajlító szilárdság: / Notched impact strength:						
- Charpy / Charpy	179/3C	kJ/m²	Nem törik	Nem törik	Nem törik	Nem törik
Golyóbenyomódásos keménység / Ball indentation hardness	2039-1 868	N/mm²	-	-	-	-
Shore D keménység / ShoreD hardness						
<b>Hőani tulajdonságok / Thermal properties</b>						
Olvadáspont / Uvegesedési hőmérséklet ** / Melting point / Glass transition point **	3146-DSC	°C	81**	81**	81**	81**
Hővezetési képesség 20°C-on / Heat conductivity at 20°C	-	W/(K·m)	0.25	0.25	0.32	0.32
Fajtató / Specific heat		kJ/(kg·K)	-	-	-	-
Lineáris hőtágulási egysűrűthető / Coefficient of linear thermal expansion						
- átlagos érték 20 és 60°C között; average value between 20 – 60 °C	-	m/(m·K)×10⁶	50	50	50	50
Alkalmazhatóság max hőmérséklete levegőn / Max. allowable service temperature in air						
- rövid idő / short term	-	°C	65	65	65	65
- tartós használatkor / long term	-	°C	65	65	65	65
Alkalmazhatóság minimális hőmérséklete / Min. allowable service temperature	-	°C	-10	-10	-40	-40
Hőalakítatosság (HDT) / Heat deflection temperature HDT	75	°C	-	-	-	-
Vegyszerrállóság 23°C-on / Chemical resistance at 23°C						
- gyenge sav/ diluted acids	-	-	-	-	-	-
- erős sav / strong acids	-	-	-	-	-	-
- gyenge lúg / diluted bases	-	-	-	-	-	-
- erős lúg / strong basis	-	-	-	-	-	-
- aromás szénhidrogének / aromatic hydrocarbons	-	-	-	-	-	-
- alifás szénhidrogének / aliphatic hydrocarbons	-	-	-	-	-	-
- klórrozott oldószerek / chlorin solvents	-	-	-	-	-	-
- alkoholok / alcohols	-	-	-	-	-	-
<b>Elektromos tulajdonságok 23°C-on / Electrical properties at 23 °C</b>						
Dielektromos állandó, 50Hz / Dielectric constant, 50 Hz	IEC 250	-	-	-	-	-
Dielektromos veszeségi tényező, tan (delta) 50 Hz-en / Dielectric dissipation factor tan (delta) at 50 Hz	IEC 250	-	-	-	-	-
Terfogati ellenállás / Volume resistivity	IEC 93	Ω·cm	-	-	-	-
Felületi ellenállás / Surface resistivity	IEC 93	Ω	-	-	-	-
Kúszóáram szilárdság, CTI / Resistance to tracking	IEC 112	-	-	-	-	-
Attitási szilárdság / Electric strength	IEC 243	kV/mm	18	18	20	20

Anyagjellemzők száraz probástekek mérve / Properties measured on dry materials

A - alkalmazható / applicable

B - korlátozottan alkalmazható / partially applicable

C - nem alkalmazható / not applicable

---

# **DOCAFLON (PTFE - POLITETRAFLUORETILÉN)**

# **DOCAFLON (PFA - PERFLUORALKOXI KOPOLIMER)**

# **DOCAFLON (FEP - TETRAFLUORETILÉN-HEXAFLUORPROPILÉN)**

# **DOCAFLON (MFA - MÓDOSÍTOTT FLUORALKOXI)**

---

## ◆ **Fő jellemzők:**

- ❖ szakító szilárdság: 16–25 MPa,
- ❖ kémiaiag rendkívül stabil,
- ❖ jó formaleválasztó képesség,
- ❖ jól megmunkálható,
- ❖ széles alkalmazási hőmérséklettartomány: -200°C-tól +260-300°C-ig,
- ❖ keménység (Rockwell): D 50 – D 75,
- ❖ jó csillapítási képesség, szívós,
- ❖ kis súrlódási tényező,
- ❖ fiziológiaiag semleges, élelmiszerrel és gyógyszerrel érintkezhet,
- ❖ jó elektromos szigetelő képesség nedves közegben is,
- ❖ sűrűség: 2,2 – 2,4 kg/dm<sup>3</sup>

## ◆ **Alapfokozat**

- ♦ PTFE féltermékek extrudált, sajtolt/préselt, hasított, hántolt gyártási kivitelben.

## ◆ **Különleges fokozat**

A jobb mérettartás és szilárdság érdekében gyártanak 25%-os üvegszálerősítéssel, a kedvezőbb kopásállóság és szilárdság érdekében 25%-os széntartalommal töltött PTFE anyagokat. Továbbá bizonyos formák többféle színben állnak rendelkezésre.

## ◆ **Fő alkalmazási területek**

Élelmiszer-, vegyi-, textilipari gépalkatrészek, általános tömítések, szigetelő elemek, precíziós műszeripari elemek; orvosi, gyógyszerészeti berendezések; csúszóvezetékek, formaleválasztó elemek stb.

## ◆ **Megmunkálási technológia**

- ♦ **Forgácsolás** (esztergálás, marás, fúrás, fűrészelés): a hagyományos fém-, bizonyos esetekben famegmunkáló szerszámok - szénacél, gyorsacél, keményfém, gyémánt – használhatók csak éles kivetelben. Hűtés javasolt, mellyel nagy forgácsolási sebességek alkalmazhatók pl. v = 200–400 m/min esztergá-lásra és marásra, v = 50–100 m/min fúrára.
- ♦ **Ragasztás és hegesztés:** nem javasolt.

## ◆ **TERMÉKEK**

### ♦ **DOCAFLON PTFE-N**

fehér

Erősítetlen, töltetlen változat. Elsősorban kis mechanikai igénybevételeknél kitett helyeken használatos, ahol vegyszerállóság, tömítés vagy kis súrlódás a cél. Többféle gyártástechnológiával készül, ami a méretválasztékot befolyásolja.

### ♦ **DOCAFLON PTFE-GF25**

szürkés

A natúr PTFE 25% üvegszállal erősített változata. Nagyobb merevséggel, mérettartással, kisebb kúszással rendelkezik a natúr PTFE-hez képest

### ♦ **DOCAFLON PTFE-Br**

barna

Bronzzal töltött, javított hővezetésű, mérettartású és siklasi tulajdonságú PTFE. Csak rendelésre.

### ♦ **DOCAFLON PFA csövek**

színtelen, áttetsző

Csak rendelésre. A PFA a fluorpolimerek között a legjobb hőstabilitással rendelkezik. A natúr PTFE-hez képest kisebb az anyag kúszása, jobbak a mechanikai jellemzői. A víztiszta változatnak kiváló a fényátereszése. Hegesztése megvalósítható. A PFA csövek vékonyfalú csövek, többféle színváltozatban is rendelhetők.

### ♦ **DOCAFLON FEP csövek**

színtelen, áttetsző

Csak rendelésre. A FEP csövek a megömleszthető anyagok kategóriájába tartoznak. Ömlesztve jól tapad a PTFE-hez is. Nagy a méretválaszték. Kiváló a hajlékonysága, alakíthatósága.

### ♦ **DOCAFLON MFA csövek**

színtelen, áttetsző

Csak rendelésre. A FEP-hez hasonlóan megömleszthető anyag. Az átlátszósága az egyik legjobb a fluorpolimerek között. Jó vegyszerálló, az anyag felülete rendkívül sima.

## **ELEKTROMOSAN NEM SZIGETELŐ VÁLTOZAT**

### ♦ **DOCAFLON PTFE-CA25**

sötét szürke

A natúr PTFE szénnel és grafittal erősített változata. Nagyobb merevséggel, mérettartással, kisebb kúszással rendelkezik, rosszabb az elektromos szigetelő képessége, jobb a siklasi tulajdonsága és a kopásállósága a natúr PTFE-hez képest.

---

# **DOCAFLON (PTFE - POLYTETRAFLUOROETHYLENE)**

# **DOCAFLON (PFA - PERFLUORALKOXI COPOLYMER)**

# **DOCAFLON (FEP - TETRAFLUORETHYLENE-**

# **HEXAFLUORPROPYLENE)**

# **DOCAFLON (MFA - MODIFIED FLUOROALKOXY)**

---

## ◆ Main characteristics:

- ❖ tensile strength: 16–25 MPa,
- ❖ extremely good chemical stability,
- ❖ good surface-release capability,
- ❖ machinable,
- ❖ wide temperature range for application: from -200°C to +260-300°C,
- ❖ hardness (Rockwell): D 50 – D 75,
- ❖ good damping capability, toughness,
- ❖ low friction coefficient,
- ❖ physiologically neutral, it can come in contact with food and medicine,
- ❖ good electrical insulating capability in wet medium, as well,
- ❖ density: 2,2 – 2,4 kg/dm<sup>3</sup>

## ◆ Basic grade

- ♦ PTFE semi-finished products in extruded, molded/pressed, split, scraped design.

## ◆ Special grade

They also manufacture PTFE products with 25 % glass fiber reinforcement to increase accuracy to size and strength and with 25 % carbon content to increase wear-resistance and strength. Furthermore, certain profiles are available in various colors.

## ◆ Main areas of use

Machine parts in the food, chemical and textile industry, general gaskets, insulating elements, precision elements in instrument manufacturing; medical, pharmaceutical equipment, slide wire, form-release agents, etc.

## Machining technology

- ♦ **Cutting** (turning, milling, drilling, sawing): Traditional metalworking – or in certain cases, woodworking tools – carbon steel, rapid steel, hard metal, diamond can be used in sharp design only. Cooling is recommended, which allows high cutting rates e. g. v = 200–400 m/min for turning and milling, v = 50–100 m/min for drilling.
- ♦ **Adhesive bonding and welding:** not recommended.

## ◆ PRODUCTS

### ♦ DOCAFLON PTFE-N

white

Unreinforced, unfilled version. Especially used in positions under small mechanic stress where the objective is resistance to chemicals, lining or small friction. It can be manufactured using various technologies, which influence the size selection.

### ♦ DOCAFLON PTFE-GF25

greyish

A version of the natural PTFE reinforced with 25% glass fiber. It has greater rigidity, dimensional stability and smaller creeping in comparison with the "natural" PTFE.

### ♦ DOCAFLON PTFE-Br

brown

Improved dimensional stability, heat conductivity and sliding behaviour comparing to the natural PTFE. Available only for request.

### ♦ DOCAFLON PFA tubes

natural

Available only for request. Among the fluoropolymers PFA has excellent heat stability. Comparing to natural PTFE it has better creep resistance and mechanical properties. Welding is possible. PFA available in thin-walled tubes. Different colours are available.

### ♦ DOCAFLON FEP tubes

translucent

Available only for request. FEP belongs to the melt fusible material family. It has good diffusion coefficients to PTFE. FEP has excellent ductility and wide range of dimensions.

### ♦ DOCAFLON MFA tubes

translucent

Available only for request. Just like FEP it belongs to the melt fusible material family. It has excellent transparency among fluoropolymers. It has excellent chemical resistance.

## ELECTRICALLY NOT INSULATOR VERSION

### DOCAFLON PTFE-CA25

dark grey

A version of the "natural" PTFE reinforced with carbon and graphite. It has greater rigidity, dimensional stability, smaller creeping, its electrical insulating capability is worse, but its wear resistance is better than that of "natural" PTFE.

## **PTFE (TEFLON®) EXTRUDÁLT RUDAK / EXTRUDED PTFE (TEFLON®) RODS**

### DOCAFLO

**Erősítetlen, töltetlen natúr rúd /  
unreinforced natural rod**

**25% üvegszálérősséssel /  
25% glass fiber reinforcement**

610 000		
Átmérő / Diameter mm	Tűrés / Tolerances mm	Tömeg / Weight kg/m
4	+0,3/-0,0	● 0,032
5	+0,3/-0,0	● 0,049
6	+0,4/-0,0	● 0,066
7	+0,4/-0,0	● 0,095
8	+0,4/-0,0	● 0,120
9	+0,4/-0,0	★ 0,143
10	+0,4/-0,0	● 0,180
11	+0,8/-0,0	● 0,230
12	+0,8/-0,0	● 0,270
13	+0,8/-0,0	● 0,320
14	+0,8/-0,0	● 0,360
15	+0,8/-0,0	● 0,415
16	+0,8/-0,0	● 0,470
18	+0,8/-0,0	● 0,590
19	+0,8/-0,0	● 0,653
20	+0,8/-0,0	● 0,730
22	+1,2/-0,0	● 0,860
25	+1,2/-0,0	● 1,120
28	+1,2/-0,0	● 1,481
30	+1,2/-0,0	● 1,670
32	+1,6/-0,0	● 1,913
35	+1,6/-0,0	● 2,230
38	+1,6/-0,0	● 2,665
40	+1,6/-0,0	● 2,850
45	+2/-0,0	● 3,600
50	+2/-0,0	● 4,500
55	+2,4/-0,0	● 5,430
60	+2,4/-0,0	● 6,430
65	+2,8/-0,0	● 7,700
70	+2,8/-0,0	● 8,850
75	+3,2/-0,0	● 9,903
80	+3,2/-0,0	● 11,50
90	+3,6/-0,0	● 14,70
100	+4/-0,0	● 17,60
110	+4/-0,0	● 21,171
120	+4/-0,0	● 25,120

● Raktári méret / from stock

\* csak külön rendelésre / only on request

Hosszméret: / Length:

Ø25 mm alatt: 2m / 2 m under Ø25 mm

Ø25 mm és felette: 1m vagy 2m /  
1m or 2m in case Ø25 mm and above

Szabvány: / Standard: BS 6564 UA/2, GKV norm.

■: Termékkód / Product code

613 200		
Átmérő / Diameter mm	Tűrés / Tolerances mm	Tömeg / Weight kg/m
6	+0,4/-0,0	● 0,068
10	+0,4/-0,0	● 0,185
15	+0,8/-0,0	● 0,427
20	+0,8/-0,0	● 0,752
25	+1,2/-0,0	● 1,154
30	+1,2/-0,0	● 1,720
35	+1,6/-0,0	● 2,300
40	+1,6/-0,0	● 2,936
45	+2/-0,0	● 3,708
50	+2/-0,0	● 4,635

● Raktári méret / from stock

Hosszméret: / Length:

Ø25 mm alatt: 2m / 2 m under Ø25 mm

Ø30 mm és felette: 1m vagy 2m /  
1m or 2m in case Ø30 mm and above

Szabvány: / Standard: BS 6564G25B/2, GKV norm.

**25% széntöltéssel /  
25% carbon reinforcement**

619 200		
Átmérő / Diameter mm	Tűrés / Tolerances mm	Tömeg / Weight kg/m
10	+0,4/-0,0	● 0,175
15	+0,8/-0,0	● 0,400
20	+0,8/-0,0	● 0,710
25	+1,2/-0,0	● 1,090
30	+1,2/-0,0	● 1,620
35	+1,6/-0,0	● 2,160
40	+1,6/-0,0	● 2,760
45	+2/-0,0	● 3,490
50	+2/-0,0	● 4,370

● Raktári méret / from stock

Hosszméret: / Length:

Ø25 mm alatt: 2m / 2 m under Ø25 mm

Ø30 mm és felette: 1m vagy 2m /  
1m or 2m in case Ø30 mm and above

Szabvány: / Standard: GKV norm.

## **PTFE (TEFLON®) SAJTOLT RUDAK / PTFE (TEFLON®) MOULDED RODS**

### **DOCAFLON**

#### **Erősítetlen, töltetlen natúr rúd / unreinforced natural rod**

610 000		
Átmérő / Diameter mm	Hossz / length mm	Tömeg kg/db / Weight kg/pc
* 20	300	0,25
* 27	300	0,40
* 33	300	0,65
* 41	300	1,00
* 47	300	1,25
* 50	300	1,40
* 52	300	1,50
* 55	300	1,70
* 58	300	1,90
* 60	300	2,10
* 65	300	2,30
* 70	300	2,80
* 75	300	3,25
* 80	300	3,50
* 85	300	4,10
* 90	300	4,30
* 95	300	4,80
* 100	300	5,40
* 105	300	5,90
* 110	300	6,80
* 115	300	7,60
* 120	300	8,00
123	300	8,40
130	300	9,00
140	300	10,40
147	300	12,00
150	300	12,10
152	300	12,70
155	300	13,30
160	150	7,00
164	150	7,50
170	150	8,10
175	150	8,60
180	150	9,10
190	150	9,70
200	150	10,80
205	150	12,00
210	150	12,30
215	150	13,00
220	150	13,50
230	150	14,70
234	150	15,20
240	150	16,00
250	150	17,30
264	150	19,40
270	150	20,20
290	150	23,60
295	150	24,20
300	150	25,25
315	150	27,50
355	100	23,50
390	75	21,35
505	50	24,00

Szabvány: / Standard: BS 6564 UA/1, GKV norm.

Tűrés: a névleges átmérők kimunkálhatók /

Tolerances: nominal diameters can be machined

#### **25% üvegszálerősítéssel / 25% glass fiber reinforcement**

613 200		
Átmérő / Diameter mm	Hossz / Length mm	Tömeg kg/db / Weight kg/pc
* 20	300	0,26
* 27	300	0,41
* 33	300	0,67
* 41	300	1,05
* 47	300	1,30
* 50	300	1,45
* 52	300	1,55
* 55	300	1,76
* 58	300	1,96
* 60	300	2,16
* 65	300	2,40
* 70	300	2,90
* 75	300	3,35
* 80	300	3,60
* 85	300	4,25
* 90	300	4,50
* 95	300	5,25
* 100	300	5,85
* 105	300	6,25
* 110	300	7,00
* 115	300	7,90
* 120	300	8,25
123	300	8,65
128	300	9,40
147	300	12,40
152	300	13,10
155	300	14,30
164	150	7,75
170	150	8,40
175	150	8,90
205	150	12,40
215	150	13,40
234	150	15,70
240	150	16,50
250	150	18,10
264	150	20,00
290	150	24,40
295	150	25,00
300	150	26,00
315	150	28,40

Szabvány: / Standard: BS 6564G25B/1, GKV norm.

Tűrés: a névleges átmérők kimunkálhatók /

Tolerances: nominal diameters can be machined

■: Termékkód / Product code

# **PTFE (TEFLON®) EXTRUDÁLT PERSELY / EXTRUDED PTFE (TEFLON®) TUBES**

## DOCAFLON

**Erősítetlen, töltetlen natúr persely / unreinforced natural tube**

610 002				
O.D. mm	I.D. mm	Tűrés / Tolerance O.D. mm	Tűrés / Tolerance I.D. mm	Tömeg / Weight kg/m
4	2	+0,5/-0,0	-0,5/+0,0	0,022
6	4	+0,5/-0,0	-0,5/+0,0	0,044
8	4	+0,5/-0,0	-0,5/+0,0	0,09
8	6	+0,5/-0,0	-0,5/+0,0	0,05
10	6	+0,5/-0,0	-0,5/+0,0	0,12
12	6	+0,5/-0,0	-0,5/+0,0	0,20
12	8	+0,5/-0,0	-0,5/+0,0	0,15
13	6	+0,5/-0,0	-0,5/+0,0	0,24
14	6	+0,5/-0,0	-0,5/+0,0	0,29
14	8	+0,5/-0,0	-0,5/+0,0	0,24
15	8	+0,5/-0,0	-0,5/+0,0	0,29
15	10	+0,5/-0,0	-0,5/+0,0	0,23
16	6	+0,5/-0,0	-0,5/+0,0	0,39
16	8	+0,5/-0,0	-0,5/+0,0	0,35
16	10	+0,5/-0,0	-0,5/+0,0	0,29
18	8	+0,5/-0,0	-0,5/+0,0	0,47
18	10	+0,5/-0,0	-0,5/+0,0	0,41
18	12	+0,5/-0,0	-0,5/+0,0	0,33
20	8	+0,5/-0,0	-0,5/+0,0	0,61
20	10	+0,5/-0,0	-0,5/+0,0	0,58
20	12	+0,5/-0,0	-0,5/+0,0	0,48
22	8	+1,0/-0,0	-1,0/+0,0	0,61
22	12	+1,0/-0,0	-1,0/+0,0	0,55
22	15	+1,0/-0,0	-1,0/+0,0	0,48
25	10	+1,0/-0,0	-1,0/+0,0	0,97
25	12	+1,0/-0,0	-1,0/+0,0	0,87
25	15	+1,0/-0,0	-1,0/+0,0	0,74
27	12	+1,0/-0,0	-1,0/+0,0	1,05
27	15	+1,0/-0,0	-1,0/+0,0	0,92
27	18	+1,0/-0,0	-1,0/+0,0	0,75
27	20	+1,0/-0,0	-1,0/+0,0	0,64
30	12	+1,0/-0,0	-1,0/+0,0	1,38
30	15	+1,0/-0,0	-1,0/+0,0	1,27
30	20	+1,0/-0,0	-1,0/+0,0	0,96
33	18	+1,5/-0,0	-1,5/+0,0	1,40
35	15	+1,5/-0,0	-1,5/+0,0	1,88
35	20	+1,5/-0,0	-1,5/+0,0	1,53
35	25	+1,5/-0,0	-1,5/+0,0	1,26
38	22	+1,5/-0,0	-1,5/+0,0	1,77
40	20	+1,5/-0,0	-1,5/+0,0	2,23
40	30	+1,5/-0,0	-1,5/+0,0	1,42
45	20	+1,5/-0,0	-1,5/+0,0	2,92
45	25	+1,5/-0,0	-1,5/+0,0	2,75
45	30	+1,5/-0,0	-1,5/+0,0	2,11
45	35	+1,5/-0,0	-1,5/+0,0	1,79
50	20	+1,5/-0,0	-1,5/+0,0	3,78
50	25	+1,5/-0,0	-1,5/+0,0	3,54
50	30	+1,5/-0,0	-1,5/+0,0	2,97
50	35	+1,5/-0,0	-1,5/+0,0	2,58
50	40	+1,5/-0,0	-1,5/+0,0	1,81

O.D. mm	I.D. mm	Tűrés / Tolerance O.D. mm	Tűrés / Tolerance I.D. mm	Tömeg / Weight kg/m
55	20	+2,0/-0,0	-2,0/+0,0	4,80
55	25	+2,0/-0,0	-2,0/+0,0	4,32
55	30	+2,0/-0,0	-2,0/+0,0	3,88
55	35	+2,0/-0,0	-2,0/+0,0	3,50
55	40	+2,0/-0,0	-2,0/+0,0	2,72
55	45	+2,0/-0,0	-2,0/+0,0	2,18
60	25	+2,0/-0,0	-2,0/+0,0	5,32
60	30	+2,0/-0,0	-2,0/+0,0	4,88
60	35	+2,0/-0,0	-2,0/+0,0	4,34
60	40	+2,0/-0,0	-2,0/+0,0	3,71
60	45	+2,0/-0,0	-2,0/+0,0	3,00
60	50	+2,0/-0,0	-2,0/+0,0	2,25
65	40	+2,0/-0,0	-2,0/+0,0	4,89
65	45	+2,0/-0,0	-2,0/+0,0	4,08
65	50	+2,0/-0,0	-2,0/+0,0	3,33
70	30	+2,0/-0,0	-2,0/+0,0	7,13
70	40	+2,0/-0,0	-2,0/+0,0	6,08
70	50	+2,0/-0,0	-2,0/+0,0	4,50
70	60	+2,0/-0,0	-2,0/+0,0	2,66
75	45	+2,0/-0,0	-2,0/+0,0	6,64
75	60	+2,0/-0,0	-2,0/+0,0	3,99
80	30	+2,0/-0,0	-2,0/+0,0	9,72
80	40	+2,0/-0,0	-2,0/+0,0	8,55
80	50	+2,0/-0,0	-2,0/+0,0	7,09
80	60	+2,0/-0,0	-2,0/+0,0	5,25
80	70	+2,0/-0,0	-2,0/+0,0	3,07
85	70	+2,0/-0,0	-2,0/+0,0	4,49
90	80	+2,0/-0,0	-2,0/+0,0	3,48
100	80	+2,0/-0,0	-2,0/+0,0	6,92
120	80	+3,0/-0,0	-3,0/+0,0	14,50

Hosszméret / Length 2 m

Szabvány / Standard: BS 6564 UA/2, GKV norm.

■: Termékkód / Product code

## **DOCAFLON VÉKONYFALÚ CSÖVEK / DOCAFLON THIN-WALLED TUBES**

---

<b>DOCAFLON PTFE</b>	<b>DOCAFLON PFA</b>	<b>DOCAFLON FEP</b>	<b>DOCAFLON MFA</b>		
610 002	740 002	741 002	742 002		
Belső átmérő / Inside diameter mm		Falvastagság / Wall thickness mm			
0,2		0,1 ( $\pm 0,05$ )			
0,3					
0,4					
0,5					
0,6					
0,7					
0,8					
0,9					
1					
1,5		(±0,1)	0,5 ( $\pm 0,1$ )		
2					
2,5					
3					
3,5					
4					
4,5					
5					
5,5					
6					
6,5		(±0,15)	0,5 ( $\pm 0,1$ )		
7					
7,5					
8					
8,5					
9					
9,5					
10					
12					
14					
16		(±0,2)	1 ( $\pm 0,1$ )		
18					
20					
30					
40					
50					
60					
70					
80					
90					
100		(±0,3)	1 ( $\pm 0,1$ )		
110					
A csövek tekercsben készülnek, hossza a megrendelő kívánsága szerint / Tubeas are available in coils, length on request					

■: Termékkód / Product code

A Docaflon PTFE vékonyfalú csövek csak 20 mm belső átmérőig készülnek. /

Docaflon PTFE thin walled tubes upto 20 mm ID.

A PFA, FEP és MFA csövek 0,4 mm belső átmérőtől indulnak. /

PFA, FEP, MFA ID starts from 0,4 mm

## **PTFE (TEFLON®) HASÍTOTT LEMEZEK / PTFE (TEFLON®) SKIVED SHEETS**

---

**DOCAFLOLON, erősítetlen, töltetlen natúr lemezek / unreinforced natural sheets**

Vastagság / Thickness mm	Vastagsági túrés / Tolerances on thickness mm	610 001	
		Lemezméret / Size of sheet 1200×1200 mm	
		tömeg kg/lemez	weight kg/sheet
0,5	+0,10/-0,0	1,7	
0,8	+0,10/-0,0	2,7	
1	+0,10/-0,0	3,4	
1,5	+0,10/-0,0	5,1	
2	+0,20/-0,0	6,8	
3	+0,30/-0,0	10,2	

Szélesség és hosszméret túrése / Tolerances on width and length -0/+50 mm

Szabvány / Standard: BS 6564 UA/2, GKV norm.

■: Termékkód / Product code

## **PTFE (TEFLON®) SAJTOLT TÁBLÁK / PTFE MOULDED PLATES**

---

**DOCAFLOLON, erősítetlen, töltetlen natúr táblák / unreinforced natural plates**

Vastagság / Thickness mm	Vastagsági túrés / Tolerances on thickness mm	610 001	
		Táblaméret / Size of plate 1200×1200 mm	
		tömeg kg/tábla	
4	1,00	13,60	
5	1,00	17,00	
6	1,00	20,40	
8	1,20	27,20	
10	1,50	34,00	
12	1,80	40,80	
13	1,95	44,20	
15	2,25	52,00	
20	3,00	70,00	
25	3,75	86,00	
30	4,50	104,00	
35	5,25	120,00	
40	6,00	138,00	
45	6,75	155,00	
50	7,50	173,00	
*60	9,00	-	
*65	9,75	-	
*70	10,50	-	

Szélesség és hosszméret túrése / Tolerances on width and length -0/+50 mm

Szabvány / Standard: BS 6564 UA/2, GKV norm.

■: Termékkód / product code

\* 600x600 mm táblaméretben, csak rendelésre / Only for request in 600x 600 mm plate

**További nem raktári, de rendelhető DOCAFLON PTFE anyagok /  
Further non-stock DOCAFLON PTFE products on request**

Anyag / Material	Külső átmérő / Max O.D.	Minimális Külső átmérő / Min. O.D.	Méretlépcsoś, Külső átmérőben / Step of O.D.	Hossz / Length	Falvastagság / Wall- thickness	Megjegyzés / Remark
Sajtolt, préselt PTFE cső / Moulded, pressed PTFE tube	Ø205 mm	Ø51 mm	változó / changing 2- 15 mm	Up OD / külső Ø155-ig: 300 mm Over OD/külső Ø155 felett: 150 mm	változó / changing 18- 40 mm	
Vékonyfalú PTFE cső (metrikus) / Thin-walled tube (metric)	Ø28 mm	Ø2 mm	változó / changing 1- 2 mm	Up OD / külső Ø5-ig: 100 m OD / külső Ø5- 14-ig: 50 m OD / külső Ø14- 28-ig: 25, 15, 10 mm	változó / changing 0.5- 1.5 mm	külön rendelésre többféle színben / on request different colours
Vékonyfalú PTFE cső (imperiale) / Thin-walled PTFE tube (imperial)	Ø1 1/8 inch	Ø1/16 inch	változó / changing 1/16-1/8 inch	változó / changing 220- 2 m	változó / changing 1/64- 1/16 inch	külön rendelésre többféle színben / on request different colours

Anyag / Material	Maximális belső átmérő / Max I.D.	Minimális belső átmérő / Min. I.D.	Mérettépcső, belső átmérőben / Step of I.D.	Hossz / Length	Falvastagság / Wall-thickness	Megjegyzés / Remark
<b>Elektromos hüvelyezés, Szuper vékonyfalú PTFE cső / Electrical applications, super-thin-walled PTFE tubes</b>	4.83 mm	0.38 mm	változó / changing, 0.13- 0.54 mm	tekercs / coil változó / changing, 25- 350 m	0.15, 0.2, 0.25 mm	13 féle színben / 13 colours
<b>Elektromos hüvelyezés, Vékonyfalú PTFE cső / Electrical applications, thin-walled PTFE tubes</b>	8.53 mm	0.33 mm	változó / changing, 0.05- 0.91 mm	tekercs / coil változó / changing 30- 475 m	0.2, 0.22, 0.25, 0.3, 0.38 mm	13 féle színben / 13 colours
<b>Elektromos hüvelyezés, Vastagfalú PTFE cső / Electrical applications, thick-walled PTFE tubes</b>	8.53 mm	0.58 mm	változó / changing, 0.13- 0.91 mm	tekercs / coil változó / changing 22- 387 m	0.3, 0.4, 0.5 mm	13 féle színben / 13 colours

Anyag / Material	Táblaméret / Size	Minimális vastagság / Minimal thickness	Maximális vastagság / Maximal thickness	Mérettépcső a vastagságban / Stop of thickness	Megjegyzés / Remark
<b>Hasított/hántolt PTFE szalag / Skived PTFE tape</b>	Tekercs hossz változó / Changing length of coil 12- 520 m	Tekercs szélesség változó / Changing width of coil 300- 1500 mm	Minimális szalag vastagság / Min. Thickness of tape 0.05 mm	Maximális szalag vastagság / Max. width of coil 3 mm	Mérettépcső a vastagságban / Step of thickness 0.02- 0.5 mm
<b>PTFE spirál burkolat / PTFE spiral cover</b>	Max: belső átmérő / Max inside diameter 25.5 mm	Min. belső átmérő / Min. inside diameter 3 mm	Mérettépcső a belső átmérőben, változó / Step of inside diameter, changing 2- 12.5 mm	Egyésgcsomag mennyiségeg / Amount of unit pack 20 x 1.5 m	fekete szín / black colour

Tulajdonságok / Properties	Vizsgálat / Test method	Mértékegység / Unit	DOCAFLON PTFE-N	DOCAFLON PTFE-GF-25	DOCAFLON PFA	DOCAFLON PTFE-CA25
Sűrűség / Density	ASTM D792	g/cm <sup>3</sup>	2,17	2,23	2,17	2,1
Szakító szilárdság / Tensile strength	ASTM D1457	N/mm <sup>2</sup>	30	16	30	15
Szakadási nyújtás / Elongation at break	ASTM D1457	%	300	260	300	180
Nyomó szilárdság 1% deformációval / Compressive strength with 1% deformation	ASTM D695	N/mm <sup>2</sup>	4,5	7	4,5	10
Deformáció 14 MPa és 24 h alatt, sajtolással / extrúzióval párhuzamosan	ASTM D625	%	14,5	9,5	14,5	6,5
Deformáció 14 MPa és 24 h alatt, sajtolásra / extrúzióra merőlegesen	ASTM D625	%	16,5	13,5	16,5	5,5
Deformáció 14 MPa és 24 h alatt, sajtolásra / extrúzióra merőlegesen	ASTM D625	%	16,5	13,5	16,5	5,5
Kéményesség: Shore D - 15 sec	ASTM D2240	-	55	63	60	63
Hardness, Shore D - 15 sec	ASTM D3028 (1)	-	0,05	0,07	0,05	0,06
Mozgási surródási tényező / Dynamic friction coefficient	-	Nm/mm <sup>2</sup> sec	0,040	0,365	0,04	0,365
PV-határ 0,05 m/s-on / PV limit on 0,05 m/s	-	Nm/mm <sup>2</sup> sec	0,070	0,475	0,07	0,46
PV-határ 0,5 m/s-on / PV limit on 0,5 m/s	-	Nm/mm <sup>2</sup> sec	0,095	0,59	0,095	0,545
PV-határ 5 m/s-on / PV limit on 5 m/s	-	Nm/mm <sup>2</sup> sec	16x10 <sup>6</sup>	10x10 <sup>5</sup>	16x10 <sup>5</sup>	9,5x10 <sup>5</sup>
Lineáris hőtáplálási együttható 25 - 100 °C között	ASTM E831	°C <sup>-1</sup>				
Coefficient of linear thermal expansion, 25 - 100 °C						
Hővezető képesség / Heat conductivity	ASTM D2214	W/mK	0,23	0,43	0,22	0,64
Átutási szilárdság, rövid idejű 0,5 mm légrés	ASTM D149	kV/mm	55	13	60	-
Electric strength, short term, 0,5 mm gap in air	ASTM D150	-	2,1	2,5	2,1	-
Dielektrikus állandó, 50 -10 <sup>9</sup> Hz / Dielectric constant	ASTM D257	/cm	10 <sup>17</sup>	10 <sup>16</sup>	10 <sup>18</sup>	10 <sup>3</sup>
Tér fogható ellenállás / Volume resistivity	ASTM D257	.	10 <sup>17</sup>	10 <sup>16</sup>	10 <sup>17</sup>	10 <sup>3</sup>
Fejületi ellenállás / Surface resistivity						

A táblázat értékei 23°C-ra érvényesek / Indicative values under 23°C  
(1): Siklasi sebesség 0,08 m/s, terhelés 0,1 MPa, acél ellenfelület érdessége Ra=0,5 µm / Sliding speed 0,08 m/s, normal load 0,1 MPa, mating steel surface roughness Ra=0,5 µm  
(2) 100% relatív páratartalom / 100% relative humidity